

TIEMPO PARA SANTIAGO:  
 NUBOSO.  
 TEMPERATURA DE AYER:  
 Máxima: 15.3 grados C. a las 15 horas 45 minutos.  
 Mínima: 10.3 grados C. a las 6 horas 45 minutos.  
 Hoy: Se pondrá a las 12 horas 34 minutos.  
 Mañana: Se pondrá a las 3 horas 10 minutos.  
 Puerto: Cierre manguito el día 5 de noviembre.

# LA NACION

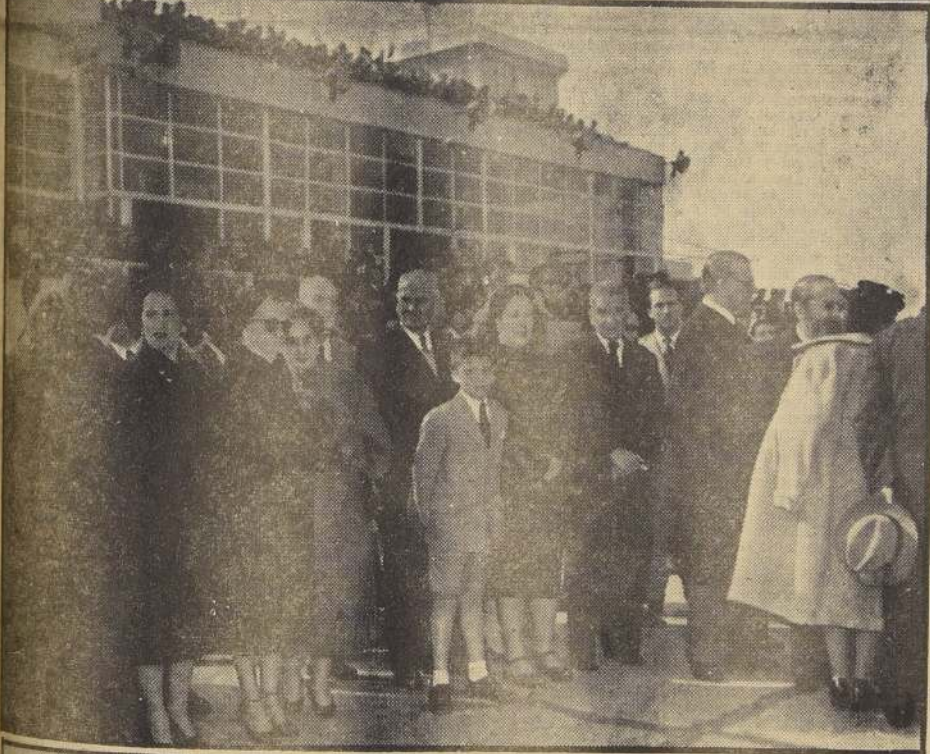
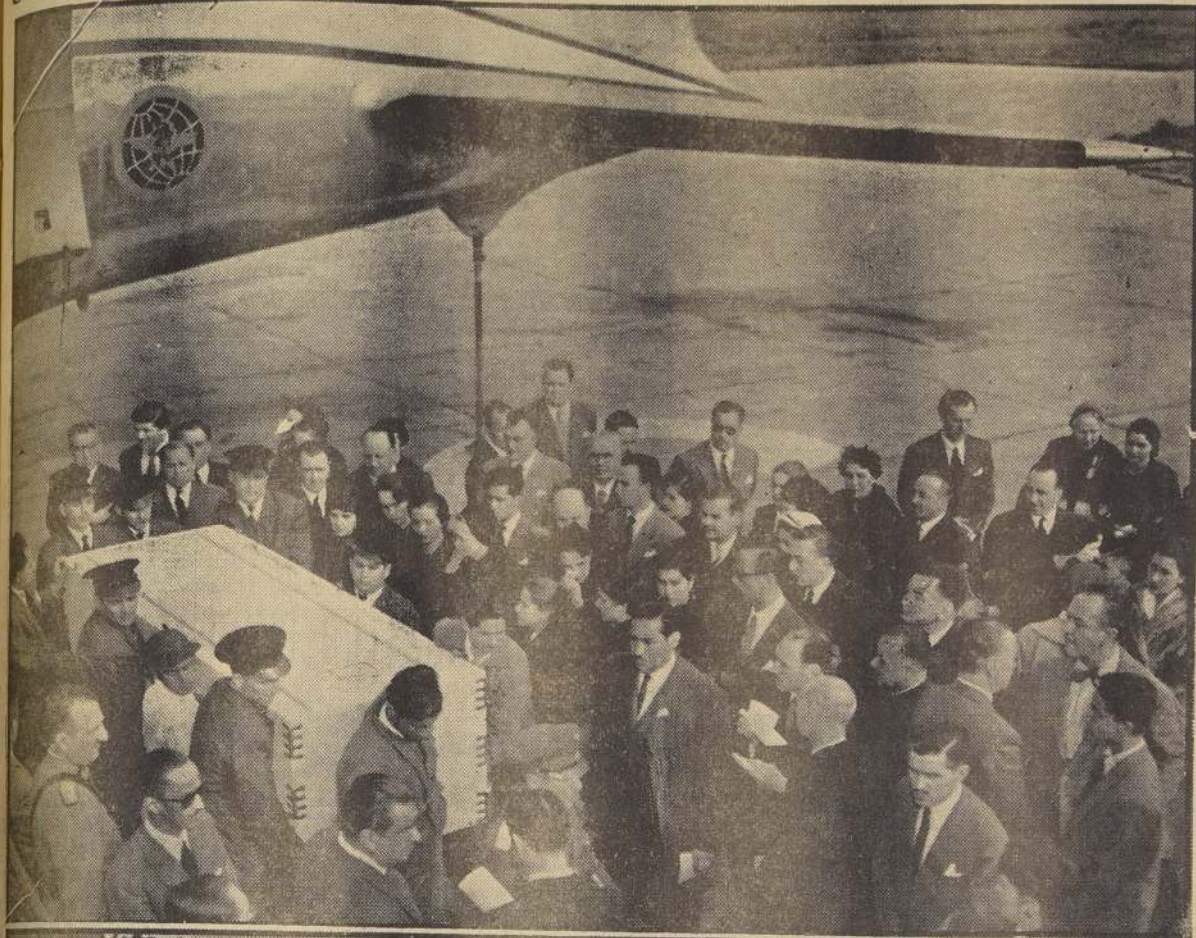
AÑO XXXIX — LUNES 24 DE OCTUBRE DE 1955 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO \$ 15.— N.º 13.837

EDICION DE 22 PAGINAS

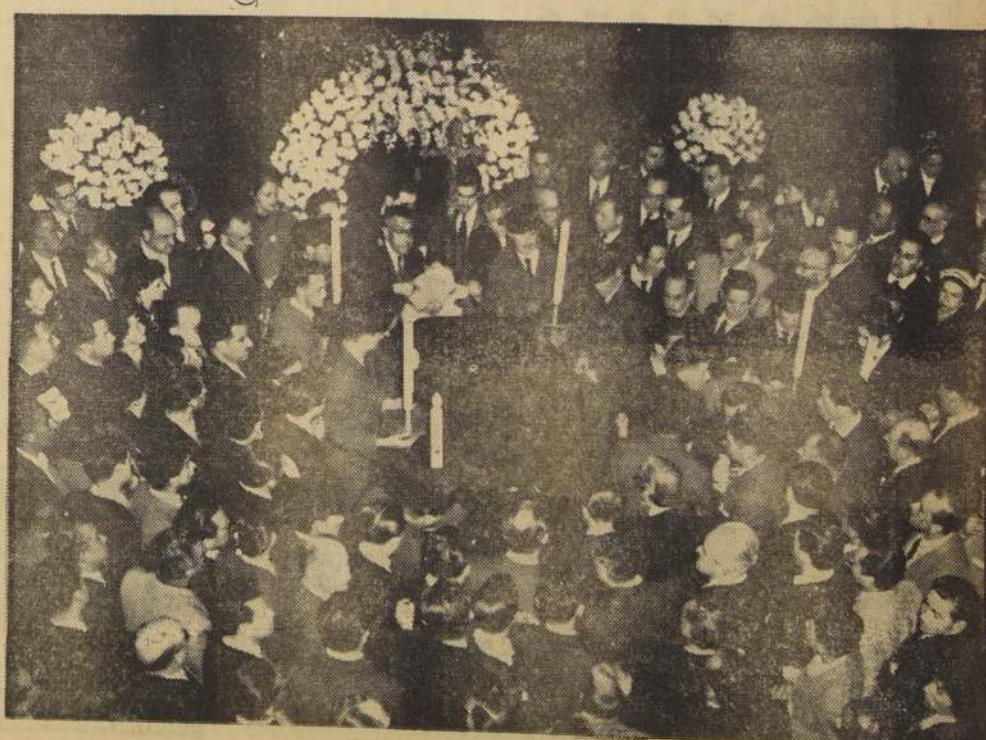
CRONICA	Página 1, 2, 3, 5 y 7	TEATROS	Páginas 11 y 13
REDACCION	4	CLASIFICADOS	12
PROVINCIALES	6	OPINIONES	14
GENERALES	8	DEPORTES	16
SOCIAL	10	5 TURF	20 y 21
CABLES	10 y 11	MAGAZINE	22

## IMPONENTE HOMENAJE POSTUMO A D. CARLOS DAVILA

Sus restos llegaron ayer; los funerales se efectuarán hoy a las 10.30 horas



Presentamos siete escenas de la solemne recepción que se tributó a los restos mortales de don Carlos Dávila. Arriba, a la izquierda, baja la caja mortuoria del avión de la Fuerza Aérea Norteamericana, en el que viajaron los restos del Sr. Dávila. A la derecha, S. E. el Presidente de la República, Sr. Carlos Ibáñez del Campo, abandona el hall de LA NACION, a las 23.20 horas de anoche, después de haber visitado la Capilla Ardiente. Junto a él, uno de los huérfanos de la Agrupación de Pequeños Chacareros de Chile, que montaron guardia junto al féretro en representación de su institución y de la cual, el extinto era Presidente Honorario. Al centro, a la izquierda, esperan en Los Cerrillos la señora Emma Dávila y los señores Luis y Arturo Dávila, en compañía de un grupo de familiares y amigos. A la derecha, la Sra. de Dávila, esposa del ilustre hombre público, recibe las condolencias del Embajador de Estados Unidos y Sra. de Beaulac. Abajo, a la izquierda, los restos entran a LA NACION, en brazos de los trabajadores de nuestro diario. Al centro, la Alcaldesa de Santiago Srta. María Teresa del Canto, visita la Capilla Ardiente y a la derecha, un aspecto de la llegada de la urna al aéreo puerto.





# Representantes de los 3 Poderes del Estado, diplomáticos, familiares y amigos recibieron urna de don Carlos Dávila



**ULTIMO HOMENAJE.**— Los miembros de la Asociación de Pequeños Chacareros de Chile quisieron también hacer una guardia en torno a los restos del Meneses, Gregorio S. Meneses, Almirante Nieto, Bernardo Peña, Gregorio Meneses y Benito Arco, se turnaron con el personal de todas las secciones de nuestra Empresa, para rendir un homenaje póstumo al periodista que siempre estuvo presto para poner su pluma al servicio de una causa justa.

## Hoy serán sepultados restos del ilustre hombre público

Hoy a las 10.30 horas se efectuarán los funerales de don Carlos Dávila, en el Cementerio General, después de una misa solemne que será oficiada en la Iglesia Metropolitana.

Los restos del ilustre desaparecido serán trasladados desde LA NACION a la Catedral, a las 9 horas, en una carroza, que será conducida por personal de esta casa periodística.

En el Cementerio harán uso de la palabra, el Ministro del Interior, don Osvaldo Koch; el Embajador de Uruguay en Chile, Excmo. señor Hugo de

Se le rendirán honores de General de División

Misa de Réquiem en la Catedral

Pena, y el escritor y periodista don Joaquín Edwards Bello, quienes lo harán en representación del Gobierno, el Cuerpo Diplomático y el Consejo Directivo de LA NACION, personal de esta Empresa y los

hombres de prensa.

Los funerales serán solemnes, con la presencia del Primer Mandatario, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, todos los miembros de su Gabinete, los presidentes de las Cortes de Justicia y de ambas ramas del Congreso; miembros del Cuerpo Diplomático, parlamentarios y altos jefes de la Administración Pública y de las Fuerzas Armadas.

El cortejo será encabezado por el personal de LA NACION, organizaciones sindicales y mutualistas y durante todo el recorrido tropas de la guarnición rendirán los honores correspondientes a general de división.

**ORDEN DEL DIA.**— El Comandante de la Guarnición ha tomado a este respecto las siguientes disposiciones:

1.— El Director de la Escuela Militar dispondrá que un Destacamento de Honor, integrado por una Compañía, con el estandarte y la Banda Instrumental de la Escuela, se encuentre formado frente a la puerta principal del Cementerio General, hoy a las 10.30 horas, a fin de rendir —al se-

**Sus restos llegaron a las 15.56 hrs. a Los Cerrillos**

La capilla ardiente se levantó en el hall de "La Nación"

Tal como se había anunciado, a las 15.56 horas de ayer tocó la losa de Los Cerrillos el C-54 N.º 49.114 de la Fuerza Aérea de Estados Unidos en que fueron trasladados los restos del ex Secretario General de la Organización de los Estados Americanos, ex Presidente Provisional de Chile y dos veces Director de LA NACION, señor Carlos Dávila Espinoza.

Desde horas antes esperaban la llegada del transporte norteamericano más de 600 personas entre las cuales figuraban el Ministro de Justicia, don Santiago Wilson; el Secretario General de Gobierno, don Mario Ciudad Vázquez; el Embajador de Estados Unidos, Excmo. señor Willard Beaulac; el Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Mariano Bustos; el Subsecretario de Aviación, coronel Juan Belenguer; los señores señores Eduard

Mora Miranda; el Edecán Militar de S. E., comandante Raúl Llorente; el Prefecto de Santiago, General Manuel del Canto; el Director de la Escuela de Carabineros, general Eduard Lema; el general de Carabineros don Mario Rebolledo; el ex Canciller don Ernesto Barros Jarpa; el Comandante en Jefe de la FACH, general Diego Barros Ortiz; los coroneles de aviación señores Eduardo Jensen y Mario Guevara; el ex Ministro de Hacienda don Jorge Prat Echaurren; el señor Antonio Ramos Oliviera Jefe de Prensa de la CEPAL; don Alfredo Silva Carvallo, Director de "La Unión" de Valparaíso; altos jefes de la Administración Pública y numerosos amigos del ilustre extinto.

Formando un grupo aparte, en la pista aterrizaje, esperaban también la llegada del avión la señora Emma Dávila y los señores Luis y Arturo Dávila, hermanos del hombre público desaparecido y la plana mayor de este diario formada por el señor Francisco San Cristóbal, presidente del Consejo; el Director, don Dario Sainste-Marie; los Consejeros señores José Ramsay, Elmer Herud y Ernesto Silva Román; el Gerente señor don Victoriano Mora Echagüe; el Subdirector, don Raúl Ferrada Fuentes; los redactores señores Manuel Zamorano y Sergio Carrasco, reporteros y una delegación del Sindicato de LA NACION.

**HONORES MILITARES.**— Minutos después de la llegada, la Banda del Regimiento de Artillería Antiaérea tocó la "Marcha Fúnebre" de Chopin mientras una Compañía del mismo Regimiento rendía los honores correspondientes.

Descendieron del avión la señora Francis Adams de Dávila, esposa del extinto; la señora Paz Dávila de Arostegui y Luz Dávila de Carrasco, hijas del señor Dávila; la señorita Adeline Moore, hija de la señora de Dávila; el coronel Anibal Solimón, jefe de la Misión Aérea en Washington; teniente coronel Santiago Polanco, Agente Militar Adjunto a la Embajada de Chile en Estados Unidos; señor Alejandro Orilla, Director de Relación Pública de la Unión Panamericana en Washington; y señor William G. Bowlder, representante del Departamento de Estado norteamericano.

Los deudos del señor Dávila recibieron el pesame de las numerosas personas, amigos y familiares que se habían dado cita en el aeropuerto. Después de terminados los honores militares, el féretro fue conducido a una carroza-automóvil que lo trasladó hasta LA NACION.

A ambos lados de la salida del aeropuerto centenares de personas testimoniaron su pesar al paso del cortejo.

**RUMBO A LA NACION.**— Una caravana de treinta automóviles escoltó los restos de don Carlos Dávila desde el Aeropuerto de Los Cerrillos hasta el edificio de nuestro diario.

En la Plaza de la Constitución esperaban varios centenares de personas que poco después desfilaron ante el ataúd.

En el hall de nuestra casa se encontraban también el Ministro del Trabajo, general don Eduardo Yáñez; el presidente del Círculo de Periodistas de Santiago, don Juan Emilio Paculi; y representantes de casi todas las publicaciones periódicas de la capital.

El cortejo fúnebre partió de Los Cerrillos a las 16.15 y llegó a LA NACION a las 16.52 horas.

**LA CAPILLA ARDIENTE.**— Desde horas antes el Sindicato de Empleados y Obreros de nuestro diario había levantado en el hall una severa capilla ardiente.

Negros cortinajes pendientes desde el segundo piso daban un imponente aspecto al hall de nuestro diario, cuando el féretro del señor Dávila fue colocado en el catafalco.

En los momentos en que la urna —en manos de los periodistas de esta Empresa— entraba al hall de LA NACION —desde el Tercer piso— el Viceagente José



Descienden del transporte militar norteamericano, en el cual fueron trasladados los restos del señor Carlos Dávila, su esposa, Sra. Francis Adams de Dávila; el jefe del protocolo de la Cancillería, don Alvaro Droguett del Fierro, las Sras. Paz Dávila de Arostegui, Luz Dávila de Carrasco y señorita Adeline Moore.

## NUMEROSAS PERSONALIDADES VISITARON NUESTRO DIARIO

Numerosas personalidades visitaron hasta las primeras horas de la madrugada de hoy, la capilla ardiente erigida en el hall de nuestra casa periodística, en la que se velaron los restos de don Carlos Dávila.

A las 19 horas estuvo en LA NACION, la señora María Teresa del Canto, Alcaldesa de Santiago, acompañada de dos de sus secretarías.

Minutos más tarde, se hizo presente, el General Ramón Caffa, Monseñor, Presidente del Instituto Panamericano de Geografía e Historia, repartición especializada de la Organización de Estados Americanos, quien saludó a los familiares del extinto y a los jefes de LA NACION.

También concurrieron, dejando sus respectivas tarjetas de condolencia, las siguientes personas, a quienes el Consejo de LA NACION agradece públicamente:

Señores, Luis Benavides N., Luis Sáez Campos, Marcos Santeluis, Stefan Tera, Roberto Rosat, Oscar Aguirre, Mariano Bustos Lagos (Subsecretario de Relaciones Exteriores), Manuel Rojo, Nicolás Gacil, Eugenio Cienfuegos, y señora; Lautaro Vera, Williams Ibarría, María Hernández de Schneider, Juan Emilio Paculi (presidente del Círculo de Periodistas), Armando Gallardo, Romulo Guerra, Enrique Vidal, y señora; Carlos Pinto, Arnoldo Arancibia, Abraham Alala, Enrique Aguirre, Fuenzalida, la señora de Su Eminencia el Cardenal Arzobispo de Santia-

go, Monseñor José María Caro, Raúl Muñoz, Elena Silva de Letelier, Mardoqueo Testa, Gaspar Baloffet, Humberto Valdes (director del Museo O'Higgins), Carlos Quintero Tricot, Mario Beltrán, Humberto Arriaza, Raúl Valdebenito, Alejandro Montero, Juan Galvez, Manlio Bustos, Oscar Garces, Miguel de Carvajal (periodista español), Hernán Campos, Oscar Garces, Oscar Araya, Cornelio Bravo, y señora; Alfonso Candia, Presidente del Círculo de Periodistas, Codexkerken, Manfredo Blumer, Roberto Aldunate, Ernesto González Henríquez (profesor enviado especialmente por la Universidad de Concepción), José Brailowsky (representante de la K. L. M.), Leslie Ziffren de la Eridon Copper Company, Elizabeth C. Mason (Directora del Santiago College), Juan Esteban Araya, Alberto González, Francisco Nieto, Fernando Aranda, Raúl Morales, y señora; Norman Spencer, Jorge Gaele Rojas, Jorge Inostroza, doctor Carlos Tapia, y señora; Anibal Bravo, Siegmundo Mewe, Ramón Lugo, Eduardo Acevedo, Julio Berndt, y señora; Francisco Madrid, Francisco Nieto Gayán, Osvaldo Illanes, Benito Herrera Aranda, Ernesto Pinochet Meza, Humberto Villegas, Carlos Alzola, Luis Guillermo Jara V., general R. Bartolomé Blanche Espino, Ismael Morales V., y señora; Tito Fernández Soto, Edwin Langdon, Domingo Herrera V., Jorge Silva, Enriquez, María Lagos Dávila, Erika Pino de Arce, Ester de Fernández, Vicente Santa Cruz O.

ellas figuraban las del Primer Mandatario, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo; del Cuerpo Diplomático, de las Embajadas de Argentina, Yugoslavia y otras; Empresa "El Mercurio"; Consejo Directivo de LA NACION, del señor Alberto Zavalva Varas; del personal de empleados y obreros de nuestro diario; del señor Alfredo Vázquez Madrid, Ministro Consejero de la Embajada de Venezuela; del General don Ramón Cañas Montalva; del Club Deportivo LA NACION y muchas otras.

**LOS FAMILIARES.**— Hasta las primeras horas de la madrugada de hoy los deudos de don Carlos Dávila acompañaron los restos del hombre público desaparecido, y recibieron las condolencias de miles de personas en las oficinas de la Gerencia de la Empresa.

A Raynold Franco, Juli Orominas, Luis Reyes Rojas, Ferrentino Aguirre A., Miguel Peñaranda, Andrés, Luis Peña Viquez, y señoras, Alfredo Morales, Enriquez, Ernesto González Henríquez, Federico V. Lowe, Corina González Calera, Héctor H. Escobar, José Rogers Sotomayor, Maestre Blumer, Luis Gallardo Chini, Alfonso Candia, Enriquez, Carlos Aguirre, Oscar Araya, Oscar Garces, Hernán Campos, Miguel de Carvajal, Alejandro Muñoz, Osvaldo Vera Dávila, y señora; Elena Silva de Letelier, Raúl Muñoz Sepúlveda, Esteban Cognigni, Carlos Pinto, Víctor, León Quintana, Carlos Basso Corona, Mario Planes, Arce Cotapos, Luis Dávila, Raúl Pavés, y señora; Alfredo Ariz, Alejandro Hales (Embajador en Bolivia), y delegaciones de varias instituciones, cuyas firmas quedaron estampadas en un libro especial, abierto para tal objeto.

**DEFUNCIONES.**— Sindicato Profesional de Maestros. Ha dejado de existir nuestro conocido, don RAUL ESPINOZA VIDELA. Sus funerales se efectuarán mañana, en el Cementerio General, a las 10.30 horas, en la Iglesia Santísima Trinidad, a las 10.30 horas.

**EXPRESION DE GRACIAS.**— A nuestra relación y apoyo que nos ha acompañado en el duelo que nos aflige por la muerte de nuestro querido y padre, señor RAMON CANELO VILLANUEVA, expresamos nuestros más sinceros agradecimientos. Raquel H. yda. de Canelo y hijos.

**DEFUNCION.**— Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido hermano y hijo don Carlos G. Dávila Espinoza (Q. E. P. D.).

Sus restos serán sepultados hoy lunes, a las 10.30 horas, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará en la Catedral. Arturo Dávila E. y familia Luis Dávila González y familia.

**POMPAS FUNEBRES DE LA BENEFICENCIA PUBLICA.**— GERENCIA Y OFICINAS GENERALES. Santiago: San Antonio 456, Teléfono 35649. SALON DE VENTAS. Santiago: San Antonio 456, Teléfono 35649. TALLERES Y COCHERAS. Santiago: Prof. Zañartu 801, Teléfono 88995. INCURSALES. Quinta Normal, Independencia, Suñes, Portuñal 10 de Julio.

AGENCIAS: VALPARAISO (SUC. VISA DEL MAR) — TALCA (SUC. VISALCAHUANO) — PUNTA ARENAS.

## PRESIDENTE IBÁÑEZ VISITÓ ANOCHE LA CAPILLA ARDIENTE DE SU AMIGO Y EX EMBAJADOR CARLOS G. DAVILA

A las 22.15 horas de anoche, el Presidente de la República, Excmo. Sr. Carlos Ibáñez del Campo, visitó la capilla ardiente de su amigo y ex Embajador en Washington, Carlos G. Dávila, acompañada por el Ministro de Justicia, don Santiago Wilson; el Secretario General de Gobierno, don Mario Ciudad; el Subsecretario del Interior, don Carlos Ferrer, y el Edecán Aéreo, comandante Osvaldo Soto Aguilar.

El Excmo. Sr. Ibáñez fue recibido por el presidente del Consejo de LA NACION, don Francisco San Cristóbal; por el Director de nuestro diario, don Dario Sainste-Marie; por el gerente, don Victoriano Mora; por los consejeros, Sres. Ernesto Silva Román, José Ramsay y Elmer Herud; por el Subdirector de nuestro diario, don Raúl Ferrada Fuentes, redactores y reporteros. Junto a ellos avanzó hacia el hall de LA NACION, donde se velaban los restos del Secretario General de la Organización de Estados Americanos.

El Presidente Ibáñez expresó sus condolencias a la señora Francis Adams de Dávila, y a las hijas del ilustre extinto, señoras Luz Dávila de Carrasco, Paz Dávila de Arostegui y señorita Adeline Moore.

El Excmo. Sr. Ibáñez se retiró de la capilla ardiente, a las 23.15 horas.

## PROYECTO SOBRE DELITOS ECONOMICOS

Con todo el respeto que nos merece la elevada autoridad jurídica y moral del Honorable Senado, y en nombre del sector del comercio que representamos, manifestamos:

1.— Que no podemos aceptar el proyecto de Delito Económico, cuyo debate empezará mañana en el Senado, por las numerosas razones ya expuestas y que son del dominio público.

2.— Que el propio informe de las Honorables Comisiones Unidas de Legislación y Justicia y de Agricultura, dice que debe ser antecedente previo para el estudio y dictación de esta ley de delito económico, la existencia de una ley que reglamente las fijaciones de precios y cuyo proyecto, ya aprobado por el Honorable Senado, se encuentra actualmente en la Cámara de Diputados. Sin embargo, se entrará a discutir sobre el proyecto de delitos económicos, sin que se haya dado paso alguno para el despacho de la ley de fijación de precios.

Por lo tanto, es de evidente justicia aplazar todo estudio y discusión sobre cualquier proyecto de delito económico, mientras no se cumplan las condiciones mínimas exigidas "como antecedente previo" por la unanimidad de los Honorables Senadores Informantes.

SINDICATO DE DUEÑOS DE ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES DE CHILE

SIDECO

## FORO PUBLICO SOBRE PROBLEMAS DEL COBRE EN LA U. DE CHILE

Organizado por el Círculo de Economía y el Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile, en la Sala de Conferencias de la Casa Central de la Universidad, a las 18.45 horas de hoy, se efectuará un foro sobre el cobre, en el cual actuará como relator el señor Radomiro Tomic.

En esta reunión se discutirán las siguientes puntos: análisis del mercado internacional del cobre; perspectivas de la situación mundial; modificaciones económicas de Chile, en relación a estas cuestiones.

## EL CENTENARIO DE LA PROMULGACION DEL CODIGO CIVIL

La Comisión designada por el Gobierno para organizar los actos conmemorativos del primer centenario de la promulgación del Código Civil, efectuado el 14 de diciembre de 1855, y en la cual están representados los Poderes Públicos, el Colegio de Abogados y las Universidades del país, ha programado una serie de publicaciones y actos, que se iniciarán en la primera quincena de diciembre próximo, con la inauguración del local de la Escuela de Leyes de Valparaíso.

Con ocasión de este centenario, realizará un Congreso de Juristas Iberoamericanos.

**REVOLVERES**

Revolveres calibre 22, 5 tr. ros. marca Speed, \$ 12.000. Revolveres calibre 22, 7 tr. ros. \$ 5.000. Pistolas calibre 22, \$ 3.500. Precios especiales a comerciantes. Crédito en Santiago Rembolso a Recintivos.

**ARMERIA "FRANCESA" SANTA ROSA 442**



**El Instituto Comercial  
No 2 celebra aniversario**

Se cumplen doce años al Instituto Comercial No 2, que fue fundado por don Francisco de Paula Burgos, ex profesor del Instituto Comercial de Córdoba, y don Joaquín de los Ríos, ex profesor del Instituto Comercial de Córdoba. El director del Instituto, don Juan José de los Ríos, ha cumplido el mayor aniversario de su institución, con la valiosa colaboración de los profesores, alumnos, ex alumnos y ex alumnas. Los festejos se iniciaron hoy con una recepción en el Instituto, visitando las dependencias y el salón de actos. El director, don Juan José de los Ríos, recibió a los profesores, alumnos, ex alumnos y ex alumnas. Los festejos se continuaron con un gran festín en el salón de actos, donde se efectuó un gran festín en el salón de actos, donde se efectuó un gran festín en el salón de actos.



**ROSA ELENA FERREYRA TORRES**, una de las jóvenes cordobesas que nos visitaron, fue captada en un ejemplar de LA NACION en nuestra oficina. Hoy regresará por vía aérea a Córdoba, junto con su compañera, Josefina Ramón Casas.

# Dos muchachas cordobesas preparan Congreso Femenino Hispanoamericano

**Labor de una semana  
realizaron en Chile  
J. Ramón y E. Ferreyra**

Con el concurso de numerosas mujeres de habla española se está preparando el Segundo Congreso Femenino Hispanoamericano. Dicho Congreso, que será la fructificación de la semilla sembrada en el Primer Congreso realizado en España, hace algunos años, y al que asistieron muchas representantes chilenas, está preocupando ahora a los elementos femeninos de los Institutos de Cultura Hispánica.

Con este objeto han viajado desde Argentina dos jóvenes cordobesas, con su acento "arrastrado", y simpática actitud, las reuniones del Instituto de Cultura Hispánica en Santiago. Durante una semana activaron con sus amigas chilenas los preparativos para el futuro Congreso. Josefina Ramón Casas, una de las visitantes, es directora del Instituto Femenino Isabel La Católica en su ciudad, profesora y entusiasta de la hispanidad. Su compañera y amiga desde la época de colegio es Rosa Elena Ferreyra Torres, también hispanista y periodista de vocación.

Josefina Ramón, a quien las amigas chilenas bautizaron simplemente "Pepita", dijo a LA NACION, que ambas habían sido invitadas por el Instituto Isabel La Católica para conversar sobre las posibilidades y realización del Segundo Congreso Femenino Hispanoamericano. En días pasados, Pepita, su compañera y amiga desde la época de colegio, se sorprendió de saber, por palabras de una de las invitadas, que había sido designada miembro de honor del Instituto de Cultura Hispánica en Santiago. La noticia se le dio mientras estaba en el taller del Instituto. Ella laboró en la sala de la invitada, pero no pudo estar mucho tiempo en Santiago. Pero —dijo— me entusiasman y me interesa mucho la idea de ir a Chile, y a su labor efectiva en este primer congreso, en el que se verá el progreso y paz del mundo.



**JOSEFINA RAMON CASAS**, una de las jóvenes cordobesas, dedicó gran parte de su estadía en Santiago en un curso de Poligráfica, en el Instituto de Cultura Hispánica. Aquí la vemos en plena labor.

## Los establecimientos educativos adhieren al X aniversario de la NU

El Director General de Educación Primaria y Normal, don Luis Gómez Catalán, ha enviado una circular a todos los establecimientos educativos, a fin de que en las diversas localidades del país, se celebre dignamente dicho efeméride, de tanta trascendencia en la política internacional.

En efecto, se insinúan diferentes aspectos básicos para que los alumnos, conforme a los cursos y grados a que pertenecían, puedan conocer los fines, propósitos y métodos de la Organización de las Naciones Unidas, y su labor efectiva en este primer decenio, en bien del progreso y paz del mundo.

## CELEBRACION DEL CENTENARIO DE LOS TALLERES SAN VICENTE

Con un acto matinal, realizado ayer en la Escuela "Manuel José Irarrázabal", se inició la conmemoración del centenario de la fundación de la Casa de Talleres "San Vicente de Paul", establecimiento que, desde su nacimiento, ha sido una institución de gran importancia para la comunidad de los Talleres.

El acto de ayer fue organizado por el Centro de Padres y Apoderados de la Escuela, la cual también se mantendrá por la misma junta directiva de los Talleres. Hubo misa de campaña, números patrióticos y artísticos y finalmente un coctel.

**HOMENAJE A LA PRENSA.** — El programa conmemorativo del centenario de la Casa de Talleres continuará mañana, con un coctel que la junta directiva de ese establecimiento ofrecerá a la prensa y radio, a las 17.30 horas, en el Club de la Unión. En esta oportunidad, el presidente ejecutivo de la junta,

señor Carlos Infante, Contrabista, agradecerá la colaboración que sea obra ha encontrado permanentemente en los periódicos, revistas, agencias noticiosas y radiodifusoras de la capital.

**EN LA CAMARA DE DIPUTADOS.** — En la sesión que pasado mañana celebrará la Cámara de Diputados, parlamentarios de diversos partidos rendirán homenaje a los Talleres San Vicente de Paul, destacando su aporte a la artesanía y el progreso industrial del país, a través de los cien años de vida que cumple dicho establecimiento.

**VELEDA DE GALA.** — Los actos conmemorativos continuarán desarrollándose durante el mes de noviembre. Entre otros números, el programa consigna una valeda de gala en el Teatro Municipal, el sábado 3 del próximo mes, a la que se ha invitado a Ministros de Estado, autoridades educacionales, civiles, militares y eclesiásticas.

## HOMENAJE A LAS NACIONES UNIDAS HABRA ESTA TARDE

El décimo aniversario de la Organización de las Naciones Unidas será celebrado esta tarde con una valeda que se realizará a las 18.30 horas en el Teatro Municipal.

A esta valeda, que será complementada con un programa artístico, asistirá el Sr. Ministro de Educación, representantes de los Poderes Legislativo y Judicial, Cuerpo Diplomático y representantes de los organismos especializados de la ONU, que tienen oficinas en el país. El Ministro de Relaciones Exteriores, contralibrante señor Keane Ojeda, pronunciará una breve alocución.

## 25 mil niños pobres fueron festejados gratuitamente en las matines del Circo Las Águilas Humanas 1955

Publicamos a continuación la nómina de las escuelas y establecimientos de asistencia social y parroquias que sostienen niños pobres y que asistieron gratuitamente a las matines de los días sábado que ofreció el Nuevo Circo Las Águilas Humanas 1955, en los dos meses de temporada que desarrolló en Santiago.

Según los controles de estadísticas, la cantidad de niños pobres invitados al Circo de la Empresa Chilena Condor, alcanzó a la bonificación de 25.122 asistentes a las localidades del Teatro Campolongo. Colegio Don Guanella de Colina, Hogar de Cristo, San Rafael, Jesús Obispo, Centro Escolar, Población La Legua, Reformatorio de San Bernardo, Escuela Agrícola Javier Errázuriz de Colina, Parroquia San Francisco de Asís de Quinta Normal, Hogar Infantil del Departamento de Prisiones, Escuela 68 de Población La Legua, Escuela Primaria No 271, Escuela Superior No 11, Escuela Francisco Bohns, Escuela No 242 y 74 de La Esperanza, Escuela No 6 de Melipilla, Población de Emergencia, Cornelia Olivares, Escuela de Niñas No 35, Escuela Padre Hurtado de Peñafiel, Escuela de Malloco, Escuela de Talagante, Escuela de Isla de Maipo, Casa de Menores de Providencia, Escuela 282 de La Legua, Hogar No 2 de Gran Avda, Centro Cristiana Yungay, Escuela Parroquial Santo Tomás de Vicuña Mackenna, Escuela Parroquial Lo Negro, Escuela 271 de Gran Avda, Escuela Mixta Lo Chacón, Escuela de Sordomudos, Escuela de Niñas de Barrancas, Hogar Infantil de Santiago, Escuela No 2 Japon, Escuela Santa Rosa de Macul, Jardín Infantil María Teresa Koch, Escuela No 25 de Niñas, Casa de Menores del Servicio Nacional de Salud, Escuela Estrella Polar, Asilo Cololongo, Oratorio Don Bosco, Casa Nacional del Niño de Providencia, Patronato de los Sagrados Corazones, Hogar Mensaje, Escuela Primaria número 124, 252 y 139 de Barrancas, Escuela Panamericana, Escuela Chile y Escuela Experimental del Salto. Además se hicieron invitaciones especiales a delegaciones de los Liceos de Talca, Antofagasta, El Negro, Corral, Asociación Provincial de Boy Scouts de Santiago, y representación del Circo Las Águilas Humanas en Asilo de Ancianos de la Avenida Portugal, y en la Casa de Menores de calle San Francisco y en Estadio Nacional, fiestas del Sindicato de Choferes de Taxis y Rotary Club de Rufo.

## AHORA EN SU NUEVO LOCAL SAN ANTONIO 64



**AMPLIO SURTIDO EN ESPECIFICOS NACIONALES E IMPORTADOS  
DESPACHO A DOMICILIO**

**FARMACIA PORTENA**  
LA FARMACIA DE SU CONFIANZA  
**SAN ANTONIO 64**

# Gran Venta

## CELEBRACION

### por pocos días!

## solo hasta el 12 de Noviembre

### CABALLEROS AHUMADA 242

**AMBOS Tropicales, fina terminación. Variedad de colores. Desde \$ 9.850.—**

**TRAJES, casimir primavera diseños de actualidad. \$ 13.980.—**

**VESTONES sport en casimir, bolsillos plaqé, forrados en excelente rayón. \$ 9.870.—**

**VESTONES sport, Palm-Beach fantasía. \$ 7.980.—**

**CAMISAS de popelina blanca con cuello y puños de repuesto \$ 995.—**

**CAMISAS en popelina de seda, colores blanco y crema. \$ 1.395.—**

**CAMISAS sport, extensa variedad de modelos, confeccionadas en muselina, schantung, popelina rayón, etc. Desde \$ 980.—**

**CORBATAS de seda y Palm-Beach, atrayente colección de colores y diseños. Desde \$ 98.—**

**PARUELOS de batista, blancos con guardas realizadas \$ 85.—**

**CALZONCILLOS corte amplio y cómodo. Todas las medidas. \$ 398.—**

### NIÑOS AHUMADA en MONEDA

**VESTIDOS para ninitas, primorosamente confeccionados en telas de algodón, extensa variedad de modelos, colores y diseños. Desde \$ 985.—**

**MONISIMAS soleras en piqué de algodón, colores azulino, blanco, rojo, celeste, verde, etc. Desde \$ 1.395.—**

**POLERAS en punto jersey, fantasía entretejida a rayas horizontales. Desde \$ 299.—**

**TRAJECITOS infantiles confeccionados en fino tisor de seda, colores azul, habano, beige y perla. Desde \$ 995.—**

**CAMISAS en popelina de seda blanca, media manga \$ 489.—**

**CORBATAS foulard de seda, nudo hecho. \$ 85.—**

**TRAJES de pantalón corto, en casimir, forros de seda. Desde \$ 3.930.—**

**PANTALON gabardina de algodón, beige, azul y habano. \$ 710.—**

**CAMISAS para jóvenes, confeccionadas en popelina color beige, perla y blanca. Nos 37 al 40. \$ 875.—**

### BAZAR — AHUMADA 218

**BAZAR Y CONFECCIONES JUNIOR**

**JUVENIL y gracioso modelo de vestido en satín de algoón \$ 1.590.—**

**VESTIDO de algodón cuadrillé, sobre tonos azul, rojo, verde y negro. \$ 1.980.—**

**FALDAS de algodón americano, corte amplio. \$ 780.—**

**BLUSAS de piqué, en colores rojo, negro, bourdeaux, verde, amarillo, etc. \$ 590.—**

**PRACTICOS pantalones de algodón, apropiados para campo, playa, excursiones, etc. \$ 680.—**

**CLASICOS pantalones modelo "Pescador" confeccionados en gabardinas o tisor. Desde \$ 580.—**

## VISITE NUESTROS LOCALES, DONDE ENCONTRARA INNUMERABLES OFERTAS COMO ESTAS

# Falabella

4 LOCALES EN AHUMADA

## CONGRESO CONTINENTAL DE BANCARIOS INICIAN EL PROXIMO MIERCOLES

A las 10 horas del miércoles, en el Salón Auditorium de Radio Minería se inaugurará el Congreso Continental de Bancarios que auspicia la Confederación Bancaria de América.

En este importante certamen, tomarán parte representantes de Uruguay, Paraguay, Bolivia, Perú, Colombia, Venezuela, Ecuador, Cuba, Argentina y Chile. La directiva de la Confederación, cuya sede está ubicada en la ciudad de Montevideo, llegará el martes próximo a Los Cerrillos, viajando por vía LAN.

## A NACIONES UNIDAS SE DIRIGIO AYER D. HERNAN SANTA CRUZ

Por la vía aérea se dirigió ayer a Nueva York el señor Hernán Santa Cruz, ex Embajador de Chile ante las Naciones Unidas.

El señor Santa Cruz presentará a la Asamblea General de la ONU el tercer informe sobre los conflictos raciales en África del Sur, elaborado por la Comisión que preside, y participará en el debate de este problema, acerca del cual la Asamblea se ha preocupado este año con especial interés.

## 1. COMUNION SANTOS IMPRESOS DOCENA \$180.—

CINTAS — AZUCENAS — CORONAS — LIBROS DE MICA —

## REGALOS

Crucifijos — Gargantillas — Medallas — Capilinas — Cuadros con marco — Pilas — Pedestales — Libros recordatorios — Album de vida

## IMPRESA Y LIBRERIA COLON

COMPAÑIA 1007 POR MAYOR 350 DOMINGO 1845

## Amoblado de TEBRAZA (1 mesa y 2 sillas)

PARA EL Sorteo de Navidad AUSPICADO POR LA NACION En combinación con la Lotería de Concepción

## Obsequio de ALFREDO NADEL

ALAMEDA 294



La postulación presidencial en EE. UU.

Justificada insistencia del Ejecutivo

UN análisis desapasionado de la actualidad nacional conduce, forzadamente, a reconocer la situación de crisis en que se encuentra la disciplina social y el respeto a las jerarquías legítimas. Hasta los severos límites que la Ley impone a ciertos desordenes, han sido, en ocasiones, rebasados por determinados grupos para quienes su interés inmediato posee prioridad sobre el acatamiento de los valores permanentes de nuestra convivencia democrática. Este espíritu atartrabillador ha nutrido los sucesivos actos de indisciplina registrados últimamente en algunos servicios públicos y semifinales.

Muy pocos, o ninguno, han sido los organismos o reparticiones que se libraron de esta atmósfera lesiva a nuestras instituciones republicanas. Hasta algunos sectores del Poder Judicial, no obstante la majestad de sus funciones y la tradicional ponderación y prestigio de sus miembros, han exhibido síntomas de este mal, que fueron, afortunadamente, superados por la salud indiscutible de los organismos administradores de justicia. La misma I. Corte Suprema reconoció estos hechos y exhortó a los empleados de tribunales a proceder con serenidad y esperar con confianza la acción del Ejecutivo llamada a satisfacer sus necesidades legítimas. Estas medidas de Gobierno no se han hecho esperar, y el episodio ha sido definitivamente superado.

Aunque son hechos pasados, ellos revelan, sin embargo, que el país vive circunstancias que nadie podría calificar de normales en materia de disciplina y de respeto al poder constituido. Y ellos sirven, por ende, para comprobar el sólido fundamento que asiste al Ejecutivo para solicitar del Congreso el otorgamiento de Facultades Especiales que le permitan actuar, con oportunidad y con eficacia, frente a los brotes de agitación y de desorden que surgen en los servicios públicos.

Ahora mismo, con ocasión de las medidas económicas propuestas al Congreso por el Supremo Gobierno, que importarán ordenar y racionalizar la Administración, algunos dirigentes gremiales anuncian su "decidida oposición" a las normas en proyecto. Nadie puede poner en duda cuál será la resultante de esta actitud de las directivas de algunos gremios que no vacilan en estimular a sus asociados al empleo de actitudes reñidas con la disciplina más elemental, con los reglamentos administrativos y aún con las mismas leyes que los rigen.

Si bien existen instrumentos jurídicos para reprimir estos hechos y para castigar a quienes transgreden disposiciones legales, resulta mucho más efectivo y de mayor utilidad proveer al Ejecutivo de herramientas que le permitan prevenir y evitar la comisión de actos perjudiciales al país. Tal es el propósito que inspira la petición de Facultades, previstas por la Constitución Política del Estado para estos casos y concedida muchas veces por el Parlamento a los Gobiernos, para permitirles encarar con eficacia situaciones de emergencia que lesionan a la República.

Los hechos que comentamos y el anuncio de la resistencia que ofrecerán algunos grupos a las medidas de ordenación administrativa que retifique el Congreso y aplique el Ejecutivo, están señalando la persistencia de factores de indisciplina social y de ánimo francamente subversivo en algunas altas esferas gremiales. Nada recomienda dejar al Gobierno indefenso frente a los preparativos sediciosos. Por el contrario, el más elemental patriotismo recomienda proveer de los instrumentos jurídicos que necesita para prevenir el estallido de movimientos que muchas veces comienzan cobijados bajo la aparente defensa de intereses económicos legítimos, pero que pueden desarrollarse y constituir cierta y gravísima amenaza para nuestra estabilidad institucional. La insistencia del Ejecutivo al solicitar Facultades Extraordinarias es perfectamente justificada.

Visitas de inversionistas

NUESTRO país despierta singular interés en el extranjero, especialmente cuando se trata de examinar las posibilidades de realizar aquí inversiones de capital que sean remunerativas para quienes hacen estos aportes.

En más de una oportunidad hemos expresado, en estas mismas columnas, nuestra opinión en el sentido de que no resulta extraño tal interés, ya que, junto con considerable riqueza aún no explotada, disponemos de mano de obra muy apta; técnicos prestigiosos, clima extremadamente favorable y una organización jurídica que pone al inversionista a cubierto de cualquiera sorpresa expropiatoria o persecución xenofoba. Aparte de todo ello, estamos, afortunadamente, lejos de los que eventualmente podrían ser campos de batalla en una guerra internacional futura.

Las demandas de permisos para hacer inversiones de capital en Chile son abundantes y variadas, debiéndose incluso rechazar muchas de ellas porque no ajustan adecuadamente a las necesidades y conveniencias del país. Esto confirma nuestro aserto sobre el interés que despertamos en el exterior.

A mayor abundamiento, podemos citar el hecho de que en los meses de noviembre y diciembre próximos visitarán nuestro país cinco misiones norteamericanas, tres de ellas parlamentarias y dos de empresarios privados.

En los primeros días del mes próximo vendrá el grupo formado por integrantes del Comité de Medios y Arbitrios de la Cámara de Representantes de los EE. UU. Vienen a estudiar la política desarrollada por los organismos estatales norteamericanos en materia de préstamos y otras facilidades del mismo carácter concedidas a nuestro país. Se tiene entendido que de la comprobación de nuestras posibilidades que hagan los mencionados personeros del Congreso de los EE. UU., puede regular una consi-



De ROSCOE DRUMMOND

Existe en estos momentos, tal vez, un perplejidad en la especulación política, que resulta casi imposible separar lo que es en realidad un razonamiento claro de la situación de la creencia en lo que se desea.

En mi reciente viaje al medio oeste de los Estados Unidos, no he hablado con una sola persona, dentro y fuera de los círculos políticos, que no me preguntara quién sería el candidato republicano y de qué manera se postularía para el año próximo. Francamente, no lo sé ni habría querido descubrirlo.

Lo que sí es es que hay una gran cantidad de fuerzas políticas que se han extendido y que se proponen hacer aparecer las opiniones como si fueran hechos. Sería conveniente y útil mirar estos problemas internos con toda equidad para conseguir mayor claridad analizando los hechos antes que aceptarlos.

El primer problema a resolver sería si el Presidente Eisenhower elegirá o determinará el candidato republicano para 1956.

No lo sabemos ni es inevitable. Podemos dar por aceptado que el Primer Mandatario nombrará, por lo menos, a un grupo de probables candidatos, a cualquiera de los cuales considerará suficientemente honrado y capaz para dedicarse a la política del Presidente. En esa lista se podría incluir fácilmente los nombres del presidente de la Corte Suprema de Justicia, señor Earl Warren; el vicepresidente de la República, señor Nixon; el ayudante del Primer Magistrado, señor Harold Stassen, y los señores Thomas E. Dewey, Paul G. Hoffman y Henry Cabot Lodge.

Pero elegir una lista de candidatos no significa seleccionar a uno de ellos, porque la aprobación de un grupo de postulantes por parte del Presidente Eisenhower, convertiría principal-

mente la convención de 1956 en una contienda de rivales enoñados, que dividiría peligrosamente al partido, debilitándolo hasta hacer fracasar sus probabilidades de ganar la Presidencia.

Además existen quienes tienen razones para creer que saben perfectamente la forma de pensar y de actuar del general Eisenhower; que saben que está fuera de su carácter elegir, en cierto sentido, imponer ningún nombre de su preferencia dentro del partido, al que hubiera sido de un candidato a quien podría seguramente apoyar. Los que tal piensan, podrían estar equivocados, pero como se presentan las cosas, se puede dar por descontado que no lo están.

—OOO—

El segundo aspecto del problema es que al Presidente Eisenhower no presenta su candidatura, cualquiera de los dirigentes demócratas que aspiran a la Presidencia podría ganar. Esos candidatos no estarían virtualmente seguros del todo. Podrían acercarse mucho a esa creencia, pero en días pasados he hablado con numerosos dirigentes demócratas de diferentes estados, comprobando que no van a dejarse llevar por la peligrosa impresión de que el general Eisenhower es el único candidato que puede ganar la elección. Esos demócratas probablemente dan razones diferentes a las que los republicanos darán acerca de por qué ningún candidato republicano será derrotado fácilmente el próximo año, pero vamos a dar a continuación algunas de esas razones que hemos obtenido en conversaciones privadas:

Que el problema de la "paz y prosperidad" será algo difícil de contrarrestar.

Que el candidato republicano contará con innumerables recursos económicos para financiar la campaña.

Que la abrumadora mayoría de los periódicos apoyará otra vez la fórmula republicana.

Que cualquier gobierno en el poder tiene la especial ventaja

de perpetuarse en el mismo. Se podrían adelantar otros argumentos, pero estas son las razones principales por las cuales los demócratas, con mucha sensatez, no dan nada por descontado.

El tercer de los problemas es que el senador Estes Kefauver sería una peligrosa amenaza contra el señor Adlai Stevenson, en las elecciones preliminares del partido demócrata.

¿Cómo lo sabemos? Nunca se han oído los nombres de los dos en ninguna elección preliminar. El señor Kefauver ganó tres de quince de estos comicios internos en 1952, pero no contra el señor Stevenson. En estos momentos es más ampliamente conocido como aspirante demócrata al señor Stevenson; va a la cabeza entre todos los rivales demócratas, según lo ha demostrado la encuesta del Instituto Gallup, que ha recogido la opinión pública de su partido. Nadie puede dar por seguro que derrotará al señor Kefauver, pero lo contrario es más difícil de probar.

Los demócratas se regocijan empujando al señor Nixon, al sugerir que es su candidato republicano "favorito". A los republicanos les deleita la perspectiva de que se pueda estructurar el eje Truman-Harlan contra el señor Stevenson, lo cual sería una prueba de hasta dónde los republicanos no ven con agrado la candidatura del señor Stevenson.

—OOO—

En forma privada, los partidarios del señor Stevenson están interesados en la aparente deserción del señor Truman, del lado de aquel. No hay duda que este último podría perjudicar seriamente las posibilidades de la candidatura del señor Stevenson. Mi opinión es que mientras la frialdad del señor Truman podría hacer más difícil para el señor Stevenson ganar su postulación, en cambio los hechos ganará en la elección presidencial en 1956.

(Exclusivo para LA NACION. R. D.)

La Semana Económica

FRONTE A LA INFLACION

La exposición hecha por el Ministro de Economía y Hacienda ante la Comisión Mixta de Presupuestos, no sólo formula planteamientos teóricos, sino que avanza una serie de fórmulas concretas destinadas a abatir el largo y tenaz proceso inflacionario que vive el país.

Partiendo del principio de que no es posible dejar por más tiempo que las presiones inflacionarias se adueñen del panorama económico nacional, sin control alguno, el Secretario de Hacienda, señor Juan Antonio Riquelme, se está dando en este instante una serie de factores altamente favorables, que permiten iniciar una acción enérgica y decidida para romper con la espiral inflacionista y encauzar las actividades económicas del país hacia una etapa de adecuada estabilización.

Los altos precios del cobre, el mejoramiento de nuestro comercio exterior, la abundancia de las cosechas agrícolas y el pleno empleo de brazos, son a juicio suyo, coyunturas excepcionales para intentar con serenidad y energía una acción concertada y racional de ordenamiento económico y de ataque a fondo al proceso inflacionario.

¿Cómo iniciar ese ataque? ¿Desde qué ángulo romper los focos contra ese enemigo de la seguridad y del bienestar colectivos?

La táctica del Ministro indica, para esos efectos, como punto inicial de la lucha, el frente fiscal, más exactamente el ordenamiento y saneamiento de nuestros presupuestos fiscales. La razón obvia. En la actualidad, la principal presión inflacionaria la constituyen los fuertes desequilibrios presupuestarios fiscales, que en la imposibilidad de desaparecer mediante una inyección de recursos efectivos provenientes del sistema tributario, se proyectan sobre el monto de los medios de pago, a través del expediente de las emisiones.

Para mantener, en consecuencia, el valor de nuestro signo monetario, es condición "sine qua non" impedir el uso indiscriminado de las emisiones, y para evitar la utilización de ese arbitrio, no hay otra posibilidad que la de financiar el presupuesto.

A financiar el Presupuesto Fiscal, pues, en un primer plano, toda la actividad del Ministro.

Ya hemos mencionado cifras al respecto.

En el actual "status" es previsible la contabilización de un déficit superior a los \$ 9.000 millones, al cerrar el actual ejercicio. Sostiene el Ministro que ese déficit no se debe producir, y en consecuencia, es absolutamente necesario obtener los mayores recursos que permitan transformar ese saldo deficitario en un verdadero superávit. Esto, por lo que respecta a 1955. Para 1956, en cambio, se advierte la presencia de un déficit no inferior a los \$ 60.000 millones. ¿Cómo absorber esa cifra?

La situación es difícil, pero no desesperada. Si el problema no tuviera solución, el país se enfrentaría a una verdadera bancarrota, pero los países no pueden quedar, no pueden sufrir consecuencias de esa naturaleza, y en consecuencia, debe haber una solución que permita superar esa emergencia.

El Ministro la señala

PLAN DE ACCION

Las fuentes de ingresos deben ser fortalecidas mediante el establecimiento de nuevos tributos, de carácter transitorio, uno o permanente. El Estado tiene que retribuir al máximo el volumen de sus gastos. Un 20 por ciento del personal de la Administración Pública necesita ser absorbido por las actividades económicas privadas. Es preciso que desaparezcan en definitiva los subsidios fiscales a los servicios de utilidad pública, como FF. CC., o los que se cancelan a la ETEC. Los servicios requieren ser explotados en forma comercial, y sus tarifas deben financiarse con los gastos de operación en forma permanente. Los aportes estatales a instituciones de fomento como la CORFO tienen que disminuir progresivamente. La CORFO necesita entregar sus filiales a la iniciativa privada y utilizar de ese modo sus capitales disponibles en financiar otro tipo de actividades de fomento que por su naturaleza misma, están vedadas a la iniciativa pública. El régimen previsional debe ser seriamente revisado. Los costos de la previsión, demasiado onerosos, es preciso que disminuyan hasta alcanzar un nivel compatible con la economía nacional. La Administración exige ser racionalizada. En un plano de mayor alcance, el sistema impositivo mismo y las prácticas presupuestarias, tendrán que ser radicalmente modificados. La meta, en este terreno, es una sola: obtener para el Estado una adecuada participación en la Renta Nacional, y hacer simultáneamente que esa participación se distribuya en forma equitativa y racional, entre gastos de operación y gastos de capitalización.

Todo este cúmulo de medidas —algunas de ellas contenidas en proyectos de ley en actual tramitación en el Congreso, y otras en futuros mensajes— debe proyectarse necesariamente en forma beneficiosa para la economía nacional y la Hacienda Pública.

Sancionado el mecanismo fiscal, se habrá dado el primer y más trascendental paso.

De RUBEN CORVALAN.

Fe en Chile

Un año de trabajos, junto a don Carlos Dávila, me brindó la casa periodística, me brindó lo que jamás me hubiera atrevido a ambicionar: su amistad.

No es extraño, entonces, que, por expreso deseo suyo, desde que el año pasado en Washington la Secretaría General de la Organización de Estados Americanos, se iniciara un constante intercambio de correspondencia entre el redactor de LA NACION y el gran chileno que desempeñaba el cargo de Secretario General de la OEA.

Se explica, asimismo, que en junio pasado, cuando el panorama económico nacional acusaba una especial gravedad, como consecuencia de la precaria situación de la Hacienda Pública y el recrudecimiento de la inflación, yo me hubiera atrevido a comunicarle mis desalentos y mis preocupaciones.

Su respuesta, llena de fe, me llegó pocos días después. Fue fechada el 15 del mismo mes.

LA FUNDACION HISPANICA DE LA BIBLIOTECA PUBLICA DE LOS ESTADOS UNIDOS

La Fundación Hispánica de la Biblioteca Pública de los Estados Unidos, que se abrió el 12 de octubre de 1953, y se debe a un donativo de ese gran hispanista que se llama Archer M. Huntington, presidente de la "Hispanic Society of the United States". Esta institución, en la parte trasera del edificio principal, en su tercer piso.

Hasta hace poco fue su director el historiador Lewis Hanke, conocido por su devoción hacia el Padre Las Casas. Hoy lo es el profesor Howard F. Claun, culto y simpático, manteniendo la continuidad del subdirector chileno Francisco Aguilera.

Después de Nueva York se anunció que la Fundación Hispánica de la Biblioteca Pública de los Estados Unidos, que se abrió el 12 de octubre de 1953, y se debe a un donativo de ese gran hispanista que se llama Archer M. Huntington, presidente de la "Hispanic Society of the United States". Esta institución, en la parte trasera del edificio principal, en su tercer piso.

Hasta hace poco fue su director el historiador Lewis Hanke, conocido por su devoción hacia el Padre Las Casas. Hoy lo es el profesor Howard F. Claun, culto y simpático, manteniendo la continuidad del subdirector chileno Francisco Aguilera.

Después de Nueva York se anunció que la Fundación Hispánica de la Biblioteca Pública de los Estados Unidos, que se abrió el 12 de octubre de 1953, y se debe a un donativo de ese gran hispanista que se llama Archer M. Huntington, presidente de la "Hispanic Society of the United States". Esta institución, en la parte trasera del edificio principal, en su tercer piso.

Hasta hace poco fue su director el historiador Lewis Hanke, conocido por su devoción hacia el Padre Las Casas. Hoy lo es el profesor Howard F. Claun, culto y simpático, manteniendo la continuidad del subdirector chileno Francisco Aguilera.

PANORAMA

Diez millones a las 9 de la mañana

abren sus puertas. Siempre hay lectores esperando, algunos llegados desde lejanos Estados. Casi 10 millones de libros, folios y revistas contienen. Es, con mucho, la mayor del mundo. Y, sin embargo, bien modestamente se inició hace siglo y medio.

La Biblioteca del Congreso de Washington fue al principio la casa de lectura donde los senadores y diputados de Estados Unidos podían conseguir información. Allí en 1774 decidieron contratar para ello los servicios de una librería comercial de Filadelfia; después, en 1800, adquirieron sus primeros libros propios en Londres, y la Biblioteca nació en un saloncito del Capitolio.

Bien poco perduró. Catorce años después, cuando las tropas británicas conquistaron la ciudad de Washington en agosto de 1814, entre los edificios oficiales que destruyeron se contó el Capitolio; y los libros de la naciente biblioteca sirvieron para avivar el fuego destructor.

Un año más tarde, el ex Presidente Jefferson vendió su hermosa biblioteca privada al Congreso para reemplazar la rota. Interrumpida, la biblioteca necesitó aquellos 23.950 dólares para pagar a sus acreedores, y tan sólo le quedó limpia una tercera parte.

La Biblioteca del Congreso guarda hoy documentos históricos tan preciosos como la Declaración de Independencia, la Constitución Federal de los Estados Unidos y uno de los 14 originales de sus 10 primeras enmiendas conocidas con el nombre de "Bill of Rights". Pero sus directores no han podido recuperar el catálogo original de la biblioteca, escrito de puño y letra de Jefferson; ni tampoco alguno siquiera de los bales que sirvieron para transportar los libros. Un Congreso sumamente "ahorrador" decidió venderlos.

El nuevo edificio propio fue inaugurado el 1.º de noviembre de 1897. El espléndido edificio se construyó frente por frente al Capitolio, y fue coronado con cúpula dorada; por cierto, el uso del oro motivó la airada protesta de algunos Estados del Oeste productores de plata. Catorce años después este edificio también resultó insuficiente, y en 1939 se inauguró el actual Anexo. Este tiene la ventaja de que sus salas están provistas de aire acondicionado.

El salón principal de lectura es una rotunda circular, de severos muebles oscuros. En su origen, tres filas de ficheros estaban destinados a ofrecer al investigador los fondos de la Biblioteca; hoy, los ficheros se han corrido hacia otra habitación adyacente, y aún se siguen desbordando. Otro inmenso salón más allá contiene el llamado "National Union Catalog", es decir, las fichas de cuantos libros existen en cualquier Biblioteca Pública de los Estados Unidos. Finalidad semejante llena el servicio que ofrece a otras Bibliotecas las fichas detalladas de cuanto libro entra en la del Congreso.

La Fundación Hispánica de la Biblioteca del Congreso fue abierta el 12 de octubre de 1953, y se debe a un donativo de ese gran hispanista que se llama Archer M. Huntington, presidente de la "Hispanic Society of the United States". Esta institución, en la parte trasera del edificio principal, en su tercer piso.

Descanse en paz, don Carlos

El vestíbulo del diario se ha convertido en una gran capilla ardiente. En el centro se halla el verdadero vestido de negro, miembros del diario, de esta Empresa, que le dedicó a sus esfuerzos y a sus fines callados de gran bitito del edificio están como impregnados de gran desconsuelo. Son los mismos ámbitos que no hace mucho escuchaban su voz cálida de optimismo y vida.

En un avión de la Fuerza Aérea norteamericana, en los instantes que lo exhaló, tránsito inefable. Uno piensa que, en el coronamiento de la muerte, las almas vuelven, con transparente dicha, al lugar adonde fueran mecidas por primera vez, al lugar adonde. Consuelo que tenemos los humanos y la tierra palpita, en medio del dolor, a teorizar sobre la vida eterna, esa gran incógnita abierta.

Ahora sus restos descansan, mientras escribimos estas líneas, en el tremolante temblor de las maderas acedadas crónicas. Por don Carlos, antes que un patriota, como hay pocos. Al expresar, poco antes de su tránsito, el deseo de ser inhumado en Chile, tal vez recordó a su viejo y querido diario.

Dice Otto Weininger que todo hombre cuando alcanza el momento cúspide de la vida, o sea, cuando derrama los ojos para siempre, llega a la genialidad. Genialidad, sin duda, de las virtudes naturales, entre ellas la virtud del amor a la patria. Descanse en paz, don Carlos. Está entre los suyos. Todavía esperamos sus órdenes.

Llegó acompañado de su esposa y de sus hijos. El trayecto al puerto aéreo hasta LA NACION se cubrió a miles de chilenos de todas las clases sociales. Estaban ciertos de que en el fondo anónimo de esas gentes contemplar un verdadero sentimiento de congoja. Bastaba contemplar sus rostros.

Los chilenos somos avaros para el elogio. Son, al revés de lo que sucede en la psicología de muchos pueblos jóvenes, demasiado parcos para reconocer virtudes y demasiado proclives a la síntesis del defecto. En nuestra tierra, adquiere un singular carácter democrático aquello de que nadie es profeta en su propia casa. Ahora ha vuelto el viajero. ¿Que otra cosa somos en el mundo que viajeros errantes? Pero este viajero vuelve cargado de laureles conquistados en la lucha legítima y pacífica del pensamiento. Por eso, es motivo de complacencia, aun en medio del pesar que nos envuelve, comprobar hasta qué punto la figura de don Carlos Dávila había trascendido los ámbitos nacionales e influido en la creación de una correcta y diáfana conciencia americana. Es mucho lo que hay que agradecer, en este sentido y en muchos, a su obra periodística y a los talentos que puso en su edificación política y económica de nuestro continente.

Don Carlos Dávila, para muchos que le conocieron, extraña esa fuerza de una poderosa conciencia hispanista que nunca lo abandonó y que le hizo marchar, en ideales y ambages, por el camino de los más altos ideales continentales. Había nacido en Los Angeles. Tal vez sea necesario recordar lo que ha sido los Angeles en el transcurso del siglo diecinueve: era la punta avanzada de la civilización. Más allá estaba la barbarie. Pues bien, don Carlos fue eso siempre. Un adelantado, un fundador. Su palabra siempre estuvo presta al alarido de lo bueno y al vejamen de lo malo.

El Jefe del Estado ha venido a saludar al amigo al colaborador. Comprendemos en el silencio con que contempla la urna hasta qué punto la entrañable pérdida lo conmueve.

¿Qué nos traerá el futuro? Cada vez que desaparece un hombre ilustre, que con sus luces nos ha ayudado, nos ha guiado, es natural que surja espontánea la pregunta. Si. ¿Qué nos traerá el futuro? ¿Quién lo reemplazará en el quehacer histórico del periodismo y la diplomacia, a usted, don Carlos? Puede que en el lejano Sur un nuevo joven esté naciendo y que con su misma espíritu combativo continúe su obra. Sabemos, don Carlos, que usted forma parte de nuestra nacionalidad, y que, por lo tanto, no es aventurado esperar ese milagro.

Descanse en paz, don Carlos. Está rodeado de los suyos.

SIR ARTHUR.

Cartas al Director

(Quisiera tener un día escrito por el público.—Deseo)

Procedimiento para fijar el sueldo vital

Señor Director: Estamos en la fecha en que se comienza a trabajar en la encuesta para fijar el monto del sueldo vital para el año 1956. Se aplicará, como de costumbre, el mecanismo que consiste en comprar, en el comercio minorista, los artículos de primera necesidad, para determinar el porcentaje de alza de los precios que este trámite pueda ocasionar, o sea, con su misma, por lo que no puede obtener su estabilidad. Falta la otra extremidad.

El monto del vital que se determine virtualmente quedará congelado por un año, lo que no sucede así con los precios que le sirven de base para fijarlo. Así como, en el hecho, el vital se congela todo el año, y no se congela sólo el día de la encuesta, puede experimentarse variaciones, así también debería decrecerse la invariabilidad de los precios durante todo el año, igualmente. Me parece que basta con que el Jefe del Estado, al decretarlo, le correspondiente a la ley, para que se complemente este mecanismo.

Que, en la práctica, lleva el germen de la inflación, pues mientras por un lado queda a firme por un año el vital, por el otro se deja a la merced de las futuras alzas de precios. De esta manera, la interminable cadena inflacionista sigue su curso cada vez más aprisa; sumando a la intranquilidad a todos los hogares y a todos los ciudadanos, sea cual fuere su actividad. Además, al decretarse la "estabilidad anual de los precios", se podrían determinar las causas que inciden en el aumento de los precios. Si un comerciante no ha hecho mayores desembolsos por concepto de sueldos salariales y otros gastos generales, quiere decir que al terminar su ejercicio los costos no podrían haber sufrido variación apreciable, y por lo mismo, el nuevo vital tampoco experimentaría mucha diferencia. Ojalá que la Comisión Central Mixta de Sueldos tome en consideración estos hechos y vaya a la fijación anual no solamente del vital para determinado año, sino que también de los precios que le sirven de base para su fijación. La tranquilidad y el bienestar de la patria, al trabajador, que obtendrá un presupuesto fijo con que financiará durante el año, y al comerciante o empresario, que no tendrá que recargar anticipadamente los mercaderes para ponerse a cubierto de las futuras alzas.

Saluda atentamente a Ud., A. Ramírez.

Falta de vigilancia en San Miguel

Señor Director: Desde hace algún tiempo a esta parte, el barrio comprendido entre las calles Santa Rosa, Aurora Mir y calles adyacentes de la comuna de San Miguel, viene siendo invadido por una plaga de ebrios y personas pendejeras, especialmente los días dominicales y festivos. Desde que amanece hasta altas horas de la noche, que coincide con la apertura a su público de negocios que venden licor a destajo, a espaldas de la ley y de las autoridades, las borrachas, pendejadas a mano armada en que degene-



## FAVORABLE REACCION EXPERIMENTO AYER SALUD DEL CARDENAL CARO

Su Eminencia, el Cardenal Dr. José María Caro Rodríguez, experimentó ayer una favorable reacción en el proceso evolutivo de la neumonía que le afecta desde hace varios días. De acuerdo con lo informado en la mañana de ayer, por su secretario, Monseñor Fuenzalida, anteañoche pasó una noche tranquila, y ayer en la mañana sólo tenía 37 grados de fiebre. Desde su lecho de enfermería, el Príncipe de la Iglesia Chilena, se puso a leer, y posteriormente, se sirvió un frasco de desayuno. Cerca de mediodía recibió la visita de sus médicos de cabecera, los cuales manifestaron que el estado general de salud de Monseñor Caro era muy favorable. Durante el día, el Cardenal continuó con un estado estacionario, con alternativas de fiebre, de 37 a 38 grados. En la noche de ayer, a las 21 horas, se emitió un boletín médico, en el cual se expresaba que la salud del Cardenal no había experimentado retroceso, y que el proceso de recuperación continuaba, pero lentamente.

## CERCA DE 120 FOJAS TENDRA FALLO DE LOS BARCOS DANESES

El Ministro de la Corte Suprema, don Rafael Fuenzalida, ha estado redactando el fallo de los barcos daneses, en el caso de los barcos "Lauritzen y Cia", de que el Gobierno chileno le conceda una indemnización de dos millones 283 mil 669 dólares, por el uso de los barcos "Selkirk", "Lelia", "Helga", "Frieda", "Lelia", durante la última guerra. Tres de estas naves eran de propiedad de la compañía danesa Aktieselskab Dampskibsselskab "Veritas", y dos de la Rederiet Ocean Aktieselskab, estando ambas representadas por "Lauritzen y Cia". Aparte de la indemnización requerida, correspondiente al cambio, actual a mil doscientos veinticuatro millones 528 mil veinte pesos chilenos, exige la parte reclamante un seis por ciento anual de intereses, desde la notificación de la demanda. El ex presidente de la Corte Suprema don Gregorio Schepeler, que actuó como magistrado de primera instancia, fundamentando su fallo en el Derecho de Aguas y en el Derecho Internacional, dio totalmente el triunfo jurídico al Gobierno de Chile, sentencia que fue apelada ante dicha Corte.

## Gestionan traida de técnico de la "OIT" para Cooperativas Pesqueras

El Departamento de Organización y Conferencias Internacionales del Ministerio de Relaciones Exteriores

## Comisión Nacional de Turismo iniciará sus labores mañana

Mañana martes 25 se efectuará en el Salón Rojo de la Cancillería, la primera sesión oficial de la Comisión Nacional de Turismo, creada por Decreto Supremo de fecha 20 de junio pasado. Presidirá dicha reunión, el Ministro de Relaciones Exteriores, contralmirante señor Kaare Olsen, y han sido invitados a ella los siguientes miembros designados oficialmente: Vicepresidente de la Corporación de Fomento de la Producción, presidente de la Sociedad Geográfica de Chile, Alcalde de Viña del Mar, Director General de los Ferrocarriles del Estado, Vicepresidente de la Línea Aérea Nacional, Director del Litoral y

## INUNDACION EN MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

En la madrugada de ayer se inundó el subterráneo y el primer piso del Ministerio de Obras Públicas, ubicado en Morandé 71, debido a la rotura de una cañería matriz de agua potable que pasa por dicho edificio.

Desde las 6 horas las distintas dependencias de la capital iniciaron sus labores a fin de que las personas que trabajan en las dependencias afectadas y en cuyo poder se encuentran sus llaves, se hicieran presentes en el Ministerio, a fin de abrir las oficinas. Cerca de las 8 horas llegó el Subsecretario de Transportes, general Osvaldo Arias, cuyas oficinas fueron algunas de las afectadas, iniciándose entonces la faena de cortar las llaves de agua.

## HIZO SU PRIMERA PRESENTACION EL BALLET INFANTIL

Autoridades educacionales y numeroso público asistieron ayer en la tarde al estreno, en el Teatro "Bach", del Ballet Infantil "Copacabana", original de la eximia bailarina y profesora chilena de danza señora Trudy Schenmann, con música de la compositora nacional doña María Almaraz, que se presentó por su pseudónimo artístico Trudy.

## SOBRE LA POETISA ROSARIO SANSORES HABLARA V. ZOUROFF

Esta tarde, a las 19 horas, se realizará en el salón de la Agrupación de Intelectuales de Chile, Av. O'Higgins 264, la conferencia de la escritora señora Vira Zouroff, que versará sobre la poetisa mexicana Rosario Sansores. La redacción de los poemas que ilustran la conferencia estará a cargo de la señora Virginia Comandó.



Mañana a las 13 horas, en la Sala del Ministerio de Educación, inaugurará su exposición anual el profesor don Luis Riquelme Figueroa. Esta vez expone trabajos elaborados a base de velas marinas. La exposición está constituida por una gran variedad de objetos representativos de las más variadas artes de vida, todos de excepcional gusto artístico. Resulta interesante observar estas miniaturas, elaboradas con un material que nadie aprovecharía, y que en manos de artistas cobra un valor extraordinario. Y es que el profesor Riquelme ha logrado ya una modesta industria en su técnica de trabajo. Por eso, en las distintas exposiciones que ha hecho en Valparaíso, La Serena, Chillán, Puerto Montt y Santiago, ha sido objeto de las más elogiosas comentarios de los expertos en artes plásticas.

## LOS INGENIEREROS SUDAMERICANOS TENDRAN SU CONGRESO EN LA PAZ

En los primeros días del próximo mes de noviembre se llevará a cabo en La Paz, Bolivia, la Octava Convención de la Unión Sudamericana de Ingenieros (USAI), con asistencia de ingenieros de todos los países latinoamericanos. El programa a desarrollarse es el siguiente: JUEVES 3. — 9 horas: Inscripciones y presentación de credenciales en la sede de la Sociedad de Ingenieros de Bolivia, Plaza Venezuela N.º 21. 10.30 horas: Sesión preparatoria de la Convención. Reunión de delegados bajo la presidencia del ingeniero W. Pflucker, presidente del directorio de la USAI. Informe de la Comisión de Poderes.

## DOS NUEVAS OFICINAS INSTALO EN AYSEN EL REGISTRO CIVIL

Esta de regreso en la capital el Director del Registro Civil abogado Fernando Montalvo Bustos quien realizó una gira a Futaleufú, Palena, Lago Verde y Río Chilo con fines puramente administrativos y de buen servicio. Llevó una comisión de tres identificadores a quienes se les entregó una carpeta con los datos de los habitantes de la zona de Futaleufú y Río Chilo. Personalmente el director del Registro Civil instaló dos nuevas oficinas. Una en el distrito de Lago Verde en el departamento de Aysén, y la segunda en el distrito de Río Chilo en el mismo departamento. Dos profesores primarios son los nuevos Oficiales Civiles de esas pequeñas circunscripciones que beneficiarán a numerosas poblaciones que se venían compelidos a viajar a las almas de la frontera.

Se ha cristalizado así una barrera de pequeños centros de organización legal de la familia. En efecto, durante 1955 se crearon junto a la frontera las Oficinas de Palena, Balmaceda y Puerto Dazén. Existen las de Futaleufú y Palena y Chile Chico, y con las recientes de

## Huelga no afectará la distribución de leche de SOPROLE

La gerencia de la Central de Leche SOPROLE informó anoche a LA NACION que el movimiento huelguístico que afecta a esa empresa no perjudicará la normal distribución de este alimento básico. Se nos dijo que ayer se había enviado por leche mediante la utilización de personal auxiliar, en cantidades suficientes para mantener normalmente el abastecimiento de la ciudad.

## REGIMENES DE CAMBIO SERAN ANALIZADOS POR ASOC. DE EXPORTADORES

Con el objeto de tratar asuntos y materias relacionadas directamente con las exportaciones chilenas de toda índole, y los regímenes de cambio que rigen para cada rubro, hoy, a las 17 horas, celebrará una reunión la Asociación de Exportadores de Chile.

## EN VALDIVIA SE REALIZARA LA V CONFERENCIA DE MUNICIPALIDADES

El Comité Ejecutivo de la Conferencia Nacional de Municipalidades, en sesión celebrada ayer, acordó celebrar la Quinta Conferencia Nacional en la ciudad de Valdivia. Este hecho anual, que reúne a todas las Municipalidades del país para tratar sobre sus problemas generales, y hacer un balance de la labor realizada, debía celebrarse en Punta Arenas, por acuerdo de la V Conferencia, que se realizó en Antofagasta en noviembre de año pasado. Cuando el Comité Ejecutivo acordó celebrar la reunión de esta Conferencia en Valdivia, se produjo el caso de que en esta ciudad, quien tuvo a su cargo las consultas que sobre el particular se le hicieron al Alcalde de Valdivia, señor Carlos Kasher.

## HOMENAJE ESPECIAL A DAVILA RENDIRA CAMARA DE DIPUTADOS

En su sesión ordinaria de las 14 horas de mañana, la Cámara de Diputados rendirá un homenaje especial a la memoria de don Carlos Davila. Así lo acordaron, por unanimidad, los Comités Parlamentarios, en la tarde del miércoles 19, día en que se produjo el sensible fallecimiento del señor Davila, en la capital de los Estados Unidos de Norteamérica.

## UN FESTIVAL DEL LIBRO AMERICANO ANUNCIA CARACAS

La Embajada de Venezuela en Santiago ha enviado una comunicación a la Cancillería, para manifestar que la Universidad Central de Venezuela, con el auspicio de la Unión Panamericana, celebrará a fines del presente año, o principios del próximo, un "Festival del libro en América", al cual asistirán prominentes intelectuales y técnicos de todo el Continente. Dichos festivales, que tendrán lugar en Caracas, consistirán en: a) Exhibición del libro impreso en América en los últimos 50 años. b) Exhibición de una selección de libros, mapas, grabados y otras piezas antiguas relacionadas con esta muestra del libro americano. c) Exhibición de las revistas de ciencia, técnica y cultura que se imprimen actualmente en América. d) Mesas redondas para considerar los problemas culturales, técnicos y económicos, relacionados con la edición y difusión del libro en América. e) Clases, referencias y demostraciones sobre el uso apropiado de las bibliotecas públicas, fijas y rodantes, sobre la forma de componer una biblioteca de acuerdo con los intereses de los grupos o personas a quienes está destinada. Para el logro de tales fines, se ha constituido una comisión organizadora, integrada por siete profesores universitarios y presidida por el Rector de la Universidad Central de Caracas.

## Actividades Culturales CONFERENCIAS

SOCIEDAD TEOSOFICA.— Tres conferencias dictará esta semana la señora Helen Zahara, de nacionalidad neerlandesa, sobre los siguientes temas: "Desarrollo de la mente del hombre", "La emoción y el camino del corazón", "La primera, el microcosmos", a las 18.30 horas, en la Sociedad Teosófica, en la calle "Valentín Letelier", Huérfanos 1117, y la tercera, el viernes, en el local de la ciudad de Valdivia.

SOBRE ROSARIO SANSORES.— En la Agrupación de Intelectuales de Chile, Avenida Bernardo O'Higgins 264, esta tarde, a las 19 horas, Vira Zouroff dictará una conferencia sobre la poetisa mexicana Rosario Sansores.

INFLUENCIA NORTEAMERICANA.— Bajo la dirección de don Ernesto Montenegro, en el salón "Helen L. Wessel", Moneda 1467, se efectuará el miércoles, a las 19 horas, un foro sobre el tema "La influencia de los autores norteamericanos en la literatura chilena", con la participación de escritores y periodistas.

LIBERTAD DE PRENSA.— En el tercer piso del Ministerio de O. P. P. prosigue mañana el ciclo de foros organizados por la dirección y el Centro de Estudiantes de la Escuela de Periodismo, con la discusión del tema "Libertad de prensa", bajo la dirección de don Rafael Cabrera Méndez.

CONCIERTOS HOMENAJE A BELA BARTOK.— En la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile, el próximo jueves, a las 19 horas, se efectuará un acto de homenaje al músico húngaro Bela Bartok, con el siguiente programa: Conferencia sobre su obra musical, por el concertista Oscar Gacitúa; canciones folklóricas, por la soprano Blanca Hauser; Danzas Rumanas, piano, por José M. Larrañaga; "Marcha" y "Ostinato", piano, por Adela Levitsky; "Sonatina", violín, por Fernando Ansaldo. Mañana, a las 18.30 horas, en el Salón "Helen L. Wessel", del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, Moneda 1467, se efectuará un concierto a base de discos de la ópera negra "Porgy and Bess", y el profesor Marcel López efectuará una narración de la obra.

## EN VALDIVIA SE REALIZARA LA V CONFERENCIA DE MUNICIPALIDADES

El Comité Ejecutivo de la Conferencia Nacional de Municipalidades, en sesión celebrada ayer, acordó celebrar la Quinta Conferencia Nacional en la ciudad de Valdivia. Este hecho anual, que reúne a todas las Municipalidades del país para tratar sobre sus problemas generales, y hacer un balance de la labor realizada, debía celebrarse en Punta Arenas, por acuerdo de la V Conferencia, que se realizó en Antofagasta en noviembre de año pasado. Cuando el Comité Ejecutivo acordó celebrar la reunión de esta Conferencia en Valdivia, se produjo el caso de que en esta ciudad, quien tuvo a su cargo las consultas que sobre el particular se le hicieron al Alcalde de Valdivia, señor Carlos Kasher.

## HOMENAJE ESPECIAL A DAVILA RENDIRA CAMARA DE DIPUTADOS

En su sesión ordinaria de las 14 horas de mañana, la Cámara de Diputados rendirá un homenaje especial a la memoria de don Carlos Davila. Así lo acordaron, por unanimidad, los Comités Parlamentarios, en la tarde del miércoles 19, día en que se produjo el sensible fallecimiento del señor Davila, en la capital de los Estados Unidos de Norteamérica.

## DELITO ECONOMICO Y PROYECTO DE LA JUDICATURA, EN TABLA DEL SENADO

En el Senado comenzará mañana la discusión general del proyecto de ley, en segundo trámite constitucional, que por primera vez legisla en Chile sobre el Delito Económico.

Al efecto se conocerá de un proyecto, que difiere substancialmente del que aprobó la Cámara de Diputados, en 1953, y el cual fue elaborado por una Subcomisión, formada por los señores Guillermo Izquierdo agrarista; Angel Yajovich, radical, y Joaquín Prieto Concha, conservador unido.

## DESPACHARAN BONIFICACION COMPENSATORIA

En el Orden del Día de la sesión de mañana de la Cámara de Diputados, figurará el proyecto del Ejecutivo que concede una bonificación extraordinaria del 35 por ciento, sobre su actual sueldo, y a partir del 1.º de julio del año en curso a los funcionarios de la Administración Pública, semisistal y de las empresas fiscales de administración autónoma. Por acuerdo de la Cámara, este proyecto, tiene trámite de "suma urgencia". La Comisión de Hacienda del Senado, se reunirá en la tarde de hoy, con el objeto de estudiar el financiamiento del proyecto del Poder Judicial.

Por resolución N.º 78 de Abril de la Subsecretaría de Transportes del Ministerio de Economía y Comercio se obliga a Camiones y vehículos de movilización colectiva, el uso de señalizadores de viraje.

# Señalizador de viraje "Artelec"

ARTELEC, es la solución luminosa de las señales indicadoras de cambio de dirección

- VISIBLE DE DIA Y DE NOCHE
- FACIL ADAPTACION A CUALQUIER TIPO DE AUTOMOVIL O CAMION
- MANEJO SIMPLE

"Artelec" ES UNA "SEÑALADA" COOPERACION A LA SEGURIDAD EN EL TRANSITO

**DISTRIBUIDORES COMPEC**

## DIRECTOR GENERAL DE CORREOS RECONOCE LA EFICIENCIA DE LA "LAN"

El Director General de Correos y Telégrafos, don Carlos Casanueva, ha enviado al Vicepresidente de la Línea Nacional, don Adalberto Fernández, la siguiente comunicación en la que reconoce la eficiente labor de la LAN en la recepción, acondicionamiento y entrega de la correspondencia.

Esta Dirección General alienta a la forma como se ejecutan los servicios de comunicaciones de correo aéreo, con fecha 21 de julio último, y previa existencia de esa Empresa, comisiono a un funcionario de esta Dirección General, para que realizara un viaje de inspección en uno de los aviones que hacen el servicio entre Los Cerrillos e Iquique y viceversa, con los señores intermedios correspondientes.

En presencia del informe efectuado por el funcionario comisionado, esta Dirección General se complace en expresar su reconocimiento y fomento por la excelente organización establecida por esa Empresa, claramente demostrada en este caso, con la ejecución que cumplen las naves que pertenecen a esa Empresa, por la prioridad que en todo momento se le da a la correspondencia que, como no cabe esperar a un estado crítico, tiene un valor inestimable por tratarse de un elemento poderosamente vinculado a toda clase de actividades, dentro y fuera del país, y que, en forma por demás correcta, reclama movilidad la Línea Aérea Nacional.

En atención a lo anteriormente expuesto, cumplo con dejar constancia de la eficiente y activa labor que desarrollan los funcionarios y tripulación de los aviones de esa Empresa, en lo que dice relación a la recepción, acondicionamiento y entrega de la correspondencia que conducen las aeronaves de la Línea Aérea Nacional. Saluda atentamente a usted. (Fdo.) Carlos Casanueva Damoth, Director General.

Juguera Mansol PARA EL Sorteo de Navidad AUSPICADO POR LA NACION En combinación con la Lotería de Concepción Obsequio de FABRICANTES: MANDIOLA, ARANCIBIA y CIA Ltd. SANGUINCHES 2920 DISTR. EXCL. PARA TODOS CHILE: GIBBS y CIA S.A. AGUSTINOS 1550

# SITIOS en el Loteo La PALMILLA 2º Sector

Sitios con 42 Cuotas Mensuales desde \$ 3.600

Venta directa de sus propietarios ¡SIN COMISION!

**EMPRESA CONSTRUCTORA LAS CONDES**

MAC IVER 142 - Entrepiso - Of. 105



PUEBLO QUE BUSCA EN EL MAR SU VERDADERO DESTINO

El movimiento total del transporte marítimo de ultramar ascendió en 1954 a cerca de 7.200.000 toneladas: 2.850.000 en importaciones, de las que 60 o/o correspondió a combi-

**Cheques - Letras**  
**PAGARES ESCRITURAS**  
Cobramos sin ningún gasto  
para el cliente  
Personal especializado, rápidos  
y seriedad.  
**Huérfanos 1175 — OL 504**  
**Teléfono 61802**

CERRADO SABADOS EN LA TARDE

ALMACENES *Paris*  
ALAMEDA Y SAN ANTONIO







FUERZA AEREA  
DE CHILEPROPUESTAS  
PUBLICAS

Se solicitan Propuestas Públicas para la ejecución de obras de construcción de un Pabellón para Casino de Cadetes de la Escuela de Aviación "Capitán Avelar", en la Base Aérea "El Bosque", con un Presupuesto Oficial ascendente a la suma de \$ 79.247.977.—

Las Propuestas se abrirán el día lunes 7 de Noviembre próximo a las 11 horas en la Oficina del señor Director de los Servicios, Ministerio de Defensa Nacional, 2º piso, Oficina B-16).

Bases y demás antecedentes podrán solicitarse en la Oficina Registratura del Departamento III de Obras Aeronáuticas. (Ministerio de Defensa Nacional, 3er. piso).

EL DIRECTOR DE LOS SERVICIOS



## SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

PROPUESTAS PUBLICAS  
POR MEDIDORES

Se llama a licitación pública para proveer lo siguiente:

300 medidores de K. W. H. aprobados por la Dirección de Servicios Eléctricos, de 230/240 volts. 50 ciclos, monofásico y carga normal de 10 amperes.

Se preferirán las ofertas con entrega inmediata.

Las propuestas se abrirán el día martes 14 de noviembre, a las 11 horas, en las Oficinas de la Dirección General, Morandé 107, tercer piso.

PEDRO FONCEA AEDO  
Director General

## Minas y Fertilizantes S. A.

## EMISION DE ACCIONES LIBERADAS

Se pone en conocimiento de los señores accionistas que, de acuerdo con el Decreto Supremo N.º 5426, de 16 de julio de 1954 que aprobó la reforma de Estatutos y el aumento de capital acordados en Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el 21 de diciembre de 1953, el Directorio ha acordado emitir el saldo de 1.300.000 acciones nuevas de valor nominal de \$ 40.— cada una, acciones que serán repartidas totalmente liberadas de pago entre los accionistas que figuren como tales a la fecha del cierre del Registro respectivo, en la proporción de una nueva acción liberada por cada cuatro acciones que tengan registradas a la fecha del cierre.

La fecha de entrega de los títulos correspondientes así como del pago de las fracciones sobrantes, será avisada en su oportunidad por la prensa.

## DIVIDENDO N.º 14

Se avisa a los señores accionistas que el Directorio ha acordado pagar, por intermedio del Banco de A. Edwards y Cia., oficinas de Valparaíso y Santiago, un dividendo provisional correspondiente al actual ejercicio, de \$ 2.— neto por acción, a contar del 15 de noviembre próximo.

## CIERRE DEL REGISTRO

Para los efectos de la emisión de acciones liberadas y del pago del Dividendo N.º 14, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 27 de octubre hasta el 17 de noviembre de 1953, ambas fechas inclusive.

Valparaíso, 21 de octubre de 1953.

EL PRESIDENTE

SERVICIO DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS  
REMATE DE BIENES RAICES  
COMUNA DE PROVIDENCIA

Por resolución del 2º Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, del 6 de octubre de 1953, en el expediente N.º 6.668 "Fisco con Deudores Morosos", de Bienes Raíces de la comuna de Providencia, se ha fijado para el 9 de noviembre de 1953, a las 15 horas, la subasta de los inmuebles que se individualizan a continuación:

ROL	DEUDOR	UBICACION	AVAUO	ROL	DEUDOR	UBICACION	AVAUO
137	Elvira Barros H. Almirante Pastene 130		\$ 735.100	6295	Martín Bunster M. Oquidías 1081		490.000
565	Luis Kappes y otros; Bravo s.n.		64.000	6391-1	Oscar Mackenney y otros; Padre María		1.224.000
653	Oswaldo Vergara; Bustos 1964		355.100	6408-1	Amelia Rojas Ruiz; Pedro de Valdivia 47		85.000
775	Juan Espinoza P.; Santa María 2549		672.000	6450	Eugenio Lyon Iñiguez; Pedro de Valdivia		1.510.000
1218	María Valdeés de G.; Avenida Condell 930		1.030.000	6490-7	Francisco Lanza M.; Pedro de Valdivia s.n.		290.000
1586	Soc. Población Cousiño; D. Almagro s.n.		158.000	6830-29	Mario Farren S.; Providencia 835		440.000
1595	Andrés Heuty; D. Almagro s.n.		252.000	6881	Julia Larrain y otros; Providencia 2019		350.000
1602	Gabriela Prado Aránguez; D. Almagro s.n.		171.000	6923-36	Rafael Carvallo S.; Providencia 2217, de-		335.000
1916	Joaquín Domínguez E.; Avenida El Bos-		1.460.000	7234	Hector Davanzo Angulo; Ricardo Lyon 397		1.940.000
2300	Carlos Navarro C. y otros; Froebel 1625		233.700	7801	Deucalion Campos P.; Salvador 891		570.000
2333	Juan Danús; Fco. Bilbao 445		890.000	7843	Celestino Fantuzzi F.; Salvador 788		1.150.000
2470	Luis Carvallo G.; Fco. Bilbao 2847		653.200	8169	Soc. Francisco Hunt García; Suecia 1395		1.165.000
3027	Hernán Gilón G.; Guardia Vieja 183		455.000	8221	Antonio M. yda. de Azóla; Suecia s.n.		103.000
3280	Sirassén Zoltán Klein; Hernando de Agui-		1.370.000	8708	Jorge Bambach; Vergel s.n.		725.000
3479	Guillermo Duerkerken; Avenida Holanda		300.000	8739	Raúl Covarrubias Z.; El Vergel 2828		2.050.000
3658	Miguel Ruiz Tagle V.; J. Matte Gormaz		1.100.000	9085	Eduardo Manieau; L. Gladiolos 2657		1.134.000
3960	Fundación Educacional Alonso Ovalle; J.		2.904.000	9350	Jorge Huneus L.; L. Narciso, st. 23		2.990.000
4249	Margarita Budini; J. M. Infante 22		712.600	9374	Fulvia Bagaró de P.; L. Achiras 2052		1.750.000
4410	Oswaldo Navarro B.; A. Barriga s.n.		125.000	9386	Raúl Fayet C.; L. Diamelo 2853		1.350.000
4886	Soc. Población Cousiño; Los Leones 2393		270.000				
5145	Guillermo Atria R.; Lota 2447		492.000				
5233	Soc. Oscar Cárdenas C.; Luis Beltrán		186.000				
5256	Emilio Vicencio L.; Luis Thayer Ojeda s.n.		640.000				
5753	Soc. Fidel Conzatti; M. Monti 2007		1.060.500				
5854	Fernando Achúndiz; M. Dubaut 2275		2.725.000				
6035	Armando Escobar M.; Mariategui 2441		1.500.000				
6751	Ladislao Sarrutín Rojo; M. Carvajal 5		800.000				
6752	Elvira Bell M.; M. F. Cervera 66		162.000				

**Caballero**  
su TERNERO USADO lo TRANSFORMAMOS  
en un imperable traje  
PANTALON LARGO  
para niño.  
(No importa que esté  
cual la asienta).

**Nuñez**  
SASTRE  
10 DE JULIO 828  
(CALLE ESQ. SAN FRANCISCO)

**ABOGADO**  
SANCHEZ DEL POZO  
Especialmente asuntos y ju-  
cios de matrimonio. Posesio-  
nes efectivas, particiones. De  
11 a 12.30 y de 17 a 19 hrs.  
Moneda 1137 — Of. 78  
FONO 80813

**Siga la LINEA**  
PORTUGUES  
RADIOS PHILIPS  
OLIAS  
COLORES  
JUGUETES  
MONEX

**hasta...**  
**BASCUÑAN 24**  
Y NO OLVIDE... un poco  
vale por tres  
si compra en  
**PORTUGUES**

**Caja de Crédito**  
Popular  
SUCURSAL N.º 4  
SAN PABLO 2461-2471

**MARTES**  
**REMATE**  
**DE ROPA**

Préstamos concedidos en  
FEBRERO de 1953, con  
vencimiento en AGOSTO  
de 1955, otorgados por la  
SUCURSAL N.º 6.

EXHIBICION:  
HOY, de 8.30 a 14.30 hrs.

**SE VENDE**  
**CAMIONETA CHEVROLET**  
AÑO 1950  
PARA 500 KILOS

Ofertas:  
**Agustinas 1269 - Sr. Gallardo - 1er. piso**

**CALCETINES**  
70 — 80 — 100 — 110 — 120 — 140 — 150  
Venta mínima: una docena. Fábrica: Bellavista N.º 0503  
Hay además: calcetines sport, calcetines para niños, corbatas,  
pañuelos, medias, camisetas. NOTA: Tranvía 9 lo deja a la  
puerta. Micros San Francisco-Bellavista, bajándose altura  
Clínica Santa María.

SABADO ABIERTO TODO EL DIA — TELEFONO 391478  
NO CONFUNDIR: BELLAVISTA 0503

**10 MESES PLAZO**  
Una oportunidad para Ud.!

COLCHON SIMMONS \$ 7.700  
ESTANTE CAMA \$ 6.800  
COMODA-CAMA VELADOR \$ 7.900  
CAMAROTES CON SOMIER \$ 8.000

**Casa BRONCELAN**  
SAN PABLO 2715  
FCA LIBERTAD 781

**FERROCARRILES DEL ESTADO**  
**PROPUESTAS PUBLICAS**  
Se solicitan propuestas públicas para el arrendamiento  
de una superficie de 1.000 metros cuadrados de terreno, ubi-  
cado al norponiente, entre líneas, en la Estación Rufina. Es-  
ta propuesta será abierta a las 11 horas del día 29 de  
octubre en curso, en el Departamento de Transporte, Sección  
Contratos y Concesiones, Estación Mapocho, donde  
pueden solicitarse bases y antecedentes.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE TRANSPORTE

**COMPANIA MANUFACTURERA**  
**DE PAPELES Y CARTONES S. A.**  
**EMISION DE ACCIONES**  
En conformidad con el Decreto Supremo N.º 337,  
del 15 de enero del presente año y lo acordado  
por la Junta General Ordinaria de Accionistas,  
celebrada el 10 de septiembre próximo pasado, el  
Directorio ha resuelto proceder a emitir 1.000.000  
de acciones, de un valor nominal de \$ 200.— cada  
una, correspondientes a parte del aumento de ca-  
pital de la Sociedad, aprobado por el referido  
Decreto, que se distribuirán liberadas de pago a  
los accionistas en proporción de una acción nueva  
por cada quince que tengan registradas a su nom-  
bre, en la fecha que se indica más adelante.

Con este motivo, el Registro de Accionistas  
permanecerá cerrado desde el 27 del presente al  
2 de diciembre próximo, ambas fechas inclusive.  
A partir del 9 de diciembre próximo, los accionistas  
podrán retirar de las oficinas de la Compañía,  
Agustinas 1343, 4.º piso, los títulos de las nuevas  
acciones que les hubieren correspondido, como tam-  
bién la suma correspondiente a la fracción de ac-  
ción resultante del prorrateo.

EL PRESIDENTE

**Electricidad Automóviles**  
Baterías  
garantizadas  
un año.  
Cambio  
vasos en  
20 minutos.

**Manuel Arriagada P.**  
MATUCANA 63-A. FONO 9564

**ANTEOJOS**  
RODOLFO  
**HAMMERSLEY**  
AGUSTINAS 1090  
Esquina de Bandera  
Casilla 3898. Teléfono 88075  
SANTIAGO

**COMPRAMOS,**  
**VENDEMOS,**  
**PERMUTAMOS**  
Toda clase de muebles. Men-  
ses completos, antiguos y mo-  
dernos. Voy a domicilio. Pago  
al contado. Concedemos crédi-  
tos. Gran surtido en muebles  
aur, todos los estilos, dormito-  
rios, comedores y living.

**SANTA ROSA 690 Y 733**  
FONO 36178

**TRAJES SASTRES**  
**DAMAS**  
DE SU PARENTE O ESPOSO  
DEJAMOS MARAVILLOSO  
VIRADOS TURCIDOS INVISIBLES  
TALLAS GRANDES A CHICAS  
TAMBIEN DE MUJERES LIMPIDAS  
TENIDOS-ARREGLOS EN GENERAL

**CLINICA DE TRAJES**  
CLINICA MATRIZ  
HUEFANOS 1424  
SAN FRANCISCO 6  
PRIMERA SUCURSAL

**CIERROS**  
De concreto, económico, y tej-  
dos de alambres.

FACILIDADES DE PAGO  
Soc. Materiales  
"R E X" Ltda.  
AL SINO N.º 4325  
FONO 85326 — (Tropelón).  
Succursal en Cartagena: ordenes  
a calle Antofagasta, esquina de  
Avenida Cartagena.

**CONFORTABLES-COMEDORES**  
**DORMITORIOS**  
AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO  
**NICANOR MARTICORENA P.**  
MONEDA 778, ESQUINA DE SAN ANTONIO

**SORTEO DE NAVIDAD**  
AUSPICIADO POR EL DIARIO "LA NACION"  
EN COMBINACION CON LA LOTERIA DE CONCEPCION

*Prestigiosas casas comerciales han donado Premios para este gran Sorteo*

A MEDIDA QUE TRANSCURREN LOS DIAS,  
SIGUEN AUMENTANDO LOS PREMIOS.

1 CORTE DE TERCIOPELO O FELPA	5 TERNOS	VESTEX
1 DEPOSITO DE FABRICA, HUEFANOS 638	2 RADIOS	PETROWITSCH & ERRAZURIZ
1 ARTISTICA MESA DE ARRIMO	1 DOCENA DE DISCOS A GUSTO DEL PREMIA-	ORDINA
1 AMOBLADO DE TERRAZA (1 MESA Y 2 SI-	1 OLLA A PRESION DE 8 LITROS, MADEM-	SAL
LLAS)	1 CENTRAL MAC IVER 148	
1 PARES DE ZAPATOS	1 COCINA DE 5 PLATOS, ENLOZADA Y CRO-	MADEIRA
1 EQUIPO COMPLETO DE FUTBOL	1 LAMPARA DE LAGRIMAS	CASA FLUORESCO
1 CHAQUETON DE ROYAL MOUTON	1 JUEGO DE LAPICERAS ALEMANA, DE PRI-	MERA
1 JUGUERA MANSOL	1 ENCERADORA SAHID	CASA FIONA
200 PAQUETES DE VITALMIN VITAMINADO	3 CAJONES DE VINO ESPUMANTE MANQUE-	HUE
	1 ESTUCHE FINO DE PRODUCTOS DE PERFUME-	RIA
		LABORATORIO PETRIZIO S. A.

**BASES:**  
Para participar en este sensacional sorteo, bas-  
ta canjear un ejemplar de LA NACION, por 1  
cupón que se entregará en el hall de este diario.  
En Valparaíso se canjearán en la correspon-  
salia de LA NACION, calle Blanco 1161.  
El concursante de provincia deberá incluir una  
estampilla de correo de 3 pesos junto con los  
diarios para remitirles los respectivos cupones.



Recepciones, comidas y tés de week-end.

Este fin de semana ha sido uno de los más pródigos de la primavera en fiestas y reuniones. Entre ellas se destacaron las ofrecidas por:

Carmen Luz Valdés Guzmán, en su residencia de calle Horrocas. Esta recepción contó con la asistencia de más de un centenar de jóvenes debutantes.

Paz Ojeda Valdés, la hija del diputado, ofreció el sábado pasado una recepción en su residencia de Av. Bulnes.

Cecilia Bascuñán Vial, que acaba de regresar de Buenos Aires, reunió en una comida en su residencia a sus amistades, el sábado pasado.

Más de docenas de personas fueron invitadas a la recepción que ofreció el sábado María Teresa Covarrubias Risopatron.

Carmen Luz Valdés, alumna del Villa María Academy, también reunió el sábado en una recepción en su casa a numerosas amistades. La mayoría de las asistentes eran condiscípulas de la institutiva.

La señorita Rose Marie Campbell Maturana ofreció el sábado una recepción a sus relaciones en su residencia de calle Los Lirios.

En su residencia en el Golf, la señorita Paulina Grez Pizarro ofreció una recepción a sus relaciones.

La señorita Lúcia Edwards Goldschmidt, alumna del Universitario Inglés, ofreció una fiesta el sábado pasado con motivo de su cumpleaños. La recepción contó con la asistencia de más de cien personas en su residencia de Calles.

El señor Gastón Silva Carrasco ofreció el sábado último una comida a sus relaciones sociales en su residencia de El Golf.

Con motivo de su cumpleaños, en su residencia de Nuñoa, ofreció un cóctel el señor Lorenzo Gana Urrutia.

La señorita Cecilia Edwards España ofreció el sábado último una recepción a sus relaciones sociales.

La señorita Isabel Pascual, fue sorprendida con un malón por un grupo de sus relaciones sociales, el sábado recién pasado, en su residencia de calle Padre Mariano.

En su residencia de la Avenida España la señorita Adriana de Barra Benavente ofreció una recepción a un grupo de sus relaciones el sábado pasado.

**EXHIBICIÓN DE PELÍCULAS DE JARDINES HABRA HOY.** — A las 15.45 horas, el R. P. Edmundo Stockins S.S. C.C., hará una exhibición de diapositivas en colores de los jardines más hermosos del mundo, en el salón de honor de la Universidad Católica. El Club de Jardines de Chile nos encarga invitar a esta presentación a todas las personas que se interesen por las flores.

**NACIMIENTOS.** — En la Clínica Santa María ha nacido un hijo del señor Julio Bustamante Pinto y de señora María Benavente de Bustamante.

En la misma Clínica ha nacido un hijo del señor Guillermo Tupper Vial y de la señora Carmen García de Tupper.

**DEL EXTRANJERO.** — Por el vapor "Potosí", de la Compañía Inglesa de Vapores, que llegará a Valparaíso alrededor del día 4 de noviembre, viajan, con destino a ese puerto, procedentes de Inglaterra, los siguientes pasajeros: Almirante Calisto Rogers, y señora; señorita Rogers; señora Guppy; señora Wright; señorita Adelinde Davies; señora Elise Moodie, y señor J. R. Ibbotson.

**PASEO CAMPESTRE.** — Ayer, la señorita Berta Letelier Villagras ofreció un paseo campestre a un grupo de sus amistades, en su fundo El Temple, en el Cañón del Maipo.

**DIPLOMATICAS.** — Con ocasión del día onomástico y natalicio del Generalísimo Rafael L. Trujillo Molina, Presidente de la República Dominicana, el Encargado de Negocios de la Embajada dominicana y señora de Bachir ofrecerán una recepción a la colonia dominicana residente. Esta tendrá lugar en la residencia de los distinguidos diplomáticos en los Leones 1758 de 19 a 21 horas.

**CHARLA DE PAUL JENNINGS.** — Continuando con la serie de comentarios semanales bajo el título "Estos Ingleses", Paul Jennings hablará hoy a las 19.07, hora chilena, sobre la forma en que los londinenses pasan los días festivos en el espacioso parque de Hampstead Heath, situado en los alrededores de la capital.

En dicho lugar, todos los años se reúne una multitud cada vez más creciente para divertirse y gozar de unos momentos al aire libre.

**SESION DEL CLUB DE BRIDGE "CHILE".** — La última sesión ordinaria dio el siguiente resultado: Clary de Norrie-Sur, 1.º; Clary de Zauener-Federico Grunberger, 2.º; Edith de Oppenheimer-Julio Lezaeta, 3.º; Marta Rivera de Rivera-Pedro Lizana, 4.º; Roberto Ariel-H. W. Lindberg.

Rece-Deste: 1.º Elena Herrera de Aguirre-Dora de Ariel, 2.º María Luisa Amenábar de Subercaseaux - Jorge Zahler, 3.º Mercedes Aguirre de Muñoz-Julio Subercaseaux, 4.º Eduardo Zegers-Kurt Erman.

La próxima sesión ordinaria se realizará el jueves 27, a las 19.45 horas. El club invita a todos los aficionados a participar en este torneo de Bridge Duplicado (Establecimientos Oriente, Plaza Baquedano).

**COCTEL.** — Don José Barros Acaz y señora Teresa Valdívieso de Barros ofrecieron un coctel a un grupo de sus relaciones.



EL DEPORTE DE LOS REYES, es también el de las niñas bonitas. En la foto, vemos un simpático grupo formado por Adriana Litvak, Nina Panetti, Sonia Litvak y Carole Fox, en un momento de descanso, poco antes de correr EL ENSAYO, ayer, en las canchas del Club Hípico.

**BALLET. — Dos Academias de Danza**

Janos Bachora y Trudy Scheumann. Por Hans Ehrmann-Ewart

Comienza la temporada anual de presentaciones de academias de danza, con sus máximos y máximas dominantes, su público, compuesto de amantes y amantes de las jóvenes participantes, y sus demostraciones de lo que las alumnas no han aprendido y los profesores no han enseñado durante el año.

Afortunadamente, las dos academias que se presentaron ayer en el Teatro de la SATCH no justificaron tales temores, ya que ambas ofrecieron aspectos novedosos de estímulo, y se desahogaron en un plano bastante serio.

**JANOS BACHORA.** — Esta función (matinal) ofreció "Las Sinfonías", como parte fundamental. Lógicamente no puede enjuiciarse mayormente el rendimiento artístico en una representación de alumnas, pero si es posible apreciar a través de esta obra el nivel general de la enseñanza impartida.

La seriedad del trabajo realizado pudo captarse a través de la disciplina que demostró el conjunto, que cuenta —en líneas generales— con una base bastante buena. Falta mayor "souplesse" y preocupación por la línea en los "pas de bras", pero el rendimiento general se puede considerar como muy satisfactorio y promisorio.

Solo hubo dos aspectos que desentonaron: la actuación de Nora de Bachora como solista en "Las Sinfonías" (muy pesada, falta de línea, etc.), y que se haya incluido "La Muerte del Cisne", en la segunda parte del programa.

Cada año son varios los clásicos que mueren en las presentaciones de las academias, sin que los profesores quieran aprender que esta pieza, a pesar de la aparente sencillez de su "pas de bourrée", no es adecuada para principiantes.

Bachora se lució en las danzas húngaras de la segunda parte de la función.

**BALLET ESTUDIO DE TRUDY SCHEUMANN.** — La primera parte de esta función (matinal) contó con dos danzas infantiles y dos piezas interpretadas por la propia profesora. De estas últimas, "La Ciudad y el Alamo", con un cuerpo de baile de tres personas, fue un esfuerzo para crear una coreografía moderna, pero la misma no tuvo un desarrollo e interés suficientes para justificar su longitud.

"Capriccio Rojo", música del programa, se apartó del marco de "recital", y constituyó un intento de crear un "ballet infantil", propiamente tal. Se contó con el aporte de la excelente coreografía y vestuario de Ricardo García, y música bastante idónea de Fraya.

El primer cuadro fue excesivamente estático, y faltó imprimir al conjunto una mayor espontaneidad y vivacidad, características importantes en una representación de niños.

Tuvo interés la intervención central del cuerpo de baile (representaba a los animales del bosque), que partió con la ejecución en conjunto de ejercicios preliminares de la "barra", y prosiguió con diversas variaciones. La coreografía de las mismas caracterizó a los diversos animales (terráneo, gato, conejo, etc.), con un vocabulario sencillo, al alcance de los niños, que fue ejecutado satisfactoriamente.

"Capriccio Rojo" implica un serio esfuerzo en el campo casi virgen del "ballet infantil", que merece ser estimulado y apoyado. Aún le queda bastante camino por recorrer a Trudy Scheumann, especialmente en lo que se refiere al ritmo teatral de su ballet, pero ha dado un paso hacia adelante.

**A BORDO DEL SANTA LUISA.** — Vienen desde Nueva York, en viaje a Valparaíso, a bordo del vapor Santa Luisa las siguientes personas: vicepresidente de W. R. Grace & Co., en Nueva York, y presidente de Grace & Cia. (Chile), Raúl Simon Bernard, y señora Sara Brand Cano de Simon; el gerente de Grace & Cia., Concepción Henry Gerald, y su esposa, Rawson de Gerald; el gerente de la Compañía Chilena de Electricidad en Valparaíso, Gonzalo García, y señora Inés de García; el gerente de All América Cables, en Lima, Perú, Arthur M. Rattray, su señora e hijos, Elizabeth, Edward y Sandra; el ingeniero de Chile Exploration Co., en Chuquibambilla, Richard Kent, señora Mary Barlow de Kent, e hijos, Margaret y Kathleen; el jefe de la sección eléctrica de Bea y Cia., Juan Laporta; el reverendo pastor metodista de Temuco, Raymond A. Valenzuela, señora Dorothy Bowie de Valenzuela; las señoritas Helen S. Burlingham y Ethel Woodward, señor Billie Potheringham, señora Yolanda de Potheringham e hijos Lami Lee y Craig F. Potheringham; el cabo Carl J. Ryan, señora Barbara de Ryan, e hijos Kathleen, Susan, Carl Peter y Marie; señora Adelinda de Maurer; el gerente general de Bavaria Co., Inc., en La Paz, Bolivia, William Dodge y señora María Velasco de Dodge e hijo William. El señor Dodge y su hijo continuaron a su residencia en La Paz, Bolivia, y la señora María Velasco de Dodge continuaron, en el Santa Luisa, hasta Valparaíso, y de allí a esta capital, donde visitará a su señora madre, quien convalece de una intervención quirúrgica en el hogar del doctor Juan María Zalles, y su familia.



Ha quedado concertado, en la ciudad de Molina, el matrimonio de la señorita Eliana Riquelme Romero con el señor Hernán Borquez Werner. Hizo la visita de estilo, don Alejandro Borquez y la señora María W. de Borquez. Bendijo las argollas el Presbítero José Luis López Carrasco.

**Jornadas del matrimonio cristiano.**

Como se ha informado, el Movimiento Familiar Cristiano inicia hoy las jornadas del matrimonio, en Alonso Ovalle 1452, a las 18.30 horas.

El tema que se ha elegido para este primer día, es: "El matrimonio y su crisis actual", que se desarrollará tomando como base la película "Nuestros hijos nos miran", que se exhibirá en primer término. A continuación se abrirá un cine-foro con preguntas que podrán formular los matrimonios asistentes, planteando problemas relacionados con el tema desarrollado, y formulando criterios para realizar soluciones prácticas en la vida matrimonial y familiar.

El Movimiento Familiar Cristiano invita a los matrimonios a participar activamente en estas interesantes jornadas, recordando que el problema de un matrimonio puede ser el de muchos y la solución que se encuentre a él, puede beneficiar a innumerables hogares.

**A LOS ARRENDATARIOS DE DEPARTAMENTOS**

DE LA

**CAJA DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS**

Se les ruega formar, cuanto antes, un comité de tres personas para que los represente ante el Comité Central y gestionar, en conjunto, ante las autoridades respectivas la modificación de las alzas en las rentas de arrendamiento.

**EL COMITE CENTRAL**  
Teléfono 94598

Perfectamente afeitado, sin la menor molestia y en el mínimo de tiempo posible, gracias a las propiedades suavizadoras y detergentes de los productos

**CREMA Y JABON DERMAL PARA AFEITAR**

**CUADERNOS COLON**

**TODOS LOS MESES SORTEA 3 BICICLETAS CENTENARIO**

Ya todos los estudiantes entran a tierra derecha solo los flojonzos e dan tirones de mechas.

Más vale estudiar a tiempo que mucha lamentación, sobre todo si se cuenta con los cuadernos COLON!

**AVENIDA ESPAÑA 34**  
Fisioterapia, 1.º piso, tel. 9409  
Radiología, 2.º " " 9409  
Medicina, 3.º " " 9402  
Urología, 4.º " " 9402  
Cirugía, 5.º " " 9423  
Medicina, 6.º " " 9402  
Médico Residente " " 9402  
Radiografía, Fisioterapia, Neumología, etc.

2 Pabellones quirúrgicos. Exámenes de laboratorio.

**HOTEL TERMAS DE PANIMAVIDA**

avisa a sus distinguidos clientes que

**Abrirá sus puertas el 29 de Octubre**

Las reservas se reciben en la Administración del Hotel, dirección postal Panimávida.

**INFORMACIONES EN EL HOTEL RITZ, SANTIAGO**

**SITIOS URBANIZADOS!**

**DONDE PODRA CONSTRUIR SU CASA**

**EN LOS MEJORES SECTORES DE LA CAPITAL**

**Nuñoa - Las Condes**  
**La Cisterna - La Florida**

DESDE \$ 200.- M2.

**FACILIDADES DE PAGO**

Mayores informes y órdenes de visita, en nuestra oficina, hasta las 20 hrs.

**Organización Curull**  
AHORA EN SU NUEVO Y AMPLIO LOCAL DE PHILLIPS 40 - 2º PISO (CERCA A LA PLAZA DE ARMAS)

FUNDADA EL AÑO 1937



EL ENSAYO. La tradicional carrera del turf chileno se realizó en "rendez-vous" obligado de nuestras elegantes aficionadas que siguen, vibrantes, las emociones de la prueba. Examinando el programa, para decidirse por su favorito, vemos a Alicia Andwanger y a Ana María Undurraga, dos atractivas asistentes a la prueba corrida ayer en el Club Hípico de Santiago.

**Señora María Lamas de Paul.**

Profundo sentimiento de pesar ha causado en nuestros círculos sociales el sensible fallecimiento de la distinguida dama, señora María Lamas de Paul, esposa del periodista y vicepresidente de la Asociación Nacional de la Prensa, don Roberto Paul de Vialma. Era hija del recordado periodista, propietario del diario "El Sur", de Concepción, don Aurelio Lamas Benavente, y de doña Ana Celia Ibieta de Lamas.

Perfeneencia a una distinguida familia de Concepción, entroncada a las más antiguas tradiciones de la sociedad penquista, y una a sus condiciones de simpatía y a su clara inteligencia, la bondad de su corazón y la claridad de su espíritu. Siempre dispuesta a mitigar las desgracias ajenas, se caracterizó en vida por el afán permanente de ayudar a los necesitados. Su piedad ejemplar le permitió soportar una prolongada dolencia, que la llevó a la tumba.

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, después de una misa que por el descanso eterno de su alma será oficiada en la Graciosa Nacional, a las 9.30 horas.

**Casa Morgues**  
AGUSTINAS 833  
LOCAL N.º 211 (Galería Imperio)  
Especialidad en ropa interior, tejidos y blusas para señoras, caballeros y niños. Depósito directo de Fábricas.

**PRECIOS AL POR MAYOR Y MENOR**

**HOTEL PRAT-VALPARAISO**

PIEZA CON BAÑO, 1 PERSONA, DESDE \$ 700.-

PIEZA CON BAÑO, 2 PERSONAS, DESDE \$ 1.400.-

OCTUBRE MES DE PROPAGANDA

**Sensacionales Ofertas**

**PARA DAMAS:**  
chales \$ 698  
Ballet \$ 898  
Taco medio y Taco alto, hecho a mano \$ 1.998

**Taylor**  
SAN DIEGO 129

**PARA CABALLEROS:**  
Modelos de temporada de emplantillados, marcas Guante, Pluma y American Shoe \$ 3.898  
Tipo Popular \$ 1.998



## SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

Lonardi aplicará severo régimen de autoridad y economías en la nación

NUEVA YORK, 23.— (UP).— El Presidente Provisional de Argentina dijo hoy que su país "transitará por un período de severa autoridad y economía".

Para la aplicación de ese régimen de autoridad, el Gobierno Provisional "cuenta con el leal y sincero respaldo de los sindicatos y del movimiento obrero".

En una entrevista filmada en Buenos Aires y transmitida hoy a todo Estados Unidos por la cadena de televisión Columbia Broadcasting System, el general Eduardo Lonardi declaró igualmente que Argentina necesitará ayuda económica y técnica extranjera para recuperar su salud financiera.

Aunque rebasó detalles de las dificultades argentinas, el Presidente Provisional dijo que el ex Presidente Juan Perón dejó al país "en una situación económica y financiera muy crítica" cuando fue derribado por la revolución del mes pasado.

do de que, si seguimos una política de austeridad, que la necesidad para que este país recupere su antigua posición, podrá contar, sin duda alguna, con los grupos obreros".

Necesidad de ayuda externa. — A la pregunta de si el Gobierno necesitará ayuda externa para restablecer su economía, el general contestó:

"Sin duda alguna, necesitaremos ayuda extranjera. En qué medida y hasta qué punto, no puedo decirlo ahora".

El Presidente reafirmó que su Gobierno durará sólo el tiempo indispensable para preparar las futuras elecciones, en relación con ellas, dijo categóricamente que "en ningún caso, ni yo ni ningún miembro de mi Gobierno" será candidato a la Presidencia de la República.

FUTURO POLITICO DEL PERO. — NISMO. — Interrogado sobre el futuro político, en consecuencia, el Partido Peronista podrá participar en las elecciones, Lonardi dijo que la ley repudia a cualquier partido que se considere "peronista", pero que las riquezas inherentes del país, se darán adelante".

Al preguntársele si, para realizar ese régimen de austeridad, podía el Gobierno contar con el apoyo de los sindicatos que respaldaron al anterior régimen, el Presidente declaró:

"Cuento con el respaldo leal y sincero de los sindicatos y del movimiento obrero... Estoy convencido".

CONFERENCIA SOBRE EL CONTROL DE NATALIDAD

TOKIO, 23 (UP).— Mañana se iniciará en Tokio la más grande Conferencia Mundial sobre control de la natalidad y todo indica que la gran atracción será una pléyade que impide la concepción y que puede ingerirse con toda facilidad.

Alrededor de 300 delegados de 21 naciones deliberarán durante los seis días de la reunión para encontrar los medios de hacer frente a los 800 millones de habitantes que se registran en el mundo.

Escucharán informes jamás dados a publicidad anteriormente, sobre los métodos biológicos para regular la fecundidad.

Es posible que se registren debates sobre los métodos contra la concepción que algunos delegados sostienen constituye "un aborto prematuro".

En la sesión inaugural se escuchará a la señora Margaret Sanger, la más conocida propagandista de la regulación de la natalidad. La señora Sanger tuvo que verse con penas de prisión, controversias con las iglesias y condena por las investigaciones realizadas en sus tesis, entre otras cosas.

OTROS METODOS. — El doctor Pincus, que tiene realizadas experiencias con mujeres con la proyección de un producto contra la concepción, dice que se puede tomar por vía oral.

El nuevo producto tiene el nombre de progestrona y es una hormona que suspende la ovulación durante el embarazo normal. Esto ha llevado a la conclusión de que la mujer puede impedir la concepción tomando oralmente la hormona.

Además se informará a la Conferencia sobre otros productos contra la concepción más baratos que la señora Sanger dice que se perfeccionan en la India.

PRODUCTO ANTICONCEPCIONAL. — El momento culminante de la Conferencia llegará el viernes en que los científicos norteamericanos, doctores Gregory Pincus y John

transmitida hoy a todo Estados Unidos por la cadena de televisión Columbia Broadcasting System, el general Eduardo Lonardi declaró igualmente que Argentina necesitará ayuda económica y técnica extranjera para recuperar su salud financiera.

Aunque rebasó detalles de las dificultades argentinas, el Presidente Provisional dijo que el ex Presidente Juan Perón dejó al país "en una situación económica y financiera muy crítica" cuando fue derribado por la revolución del mes pasado.

do de que, si seguimos una política de austeridad, que la necesidad para que este país recupere su antigua posición, podrá contar, sin duda alguna, con los grupos obreros".

Necesidad de ayuda externa. — A la pregunta de si el Gobierno necesitará ayuda externa para restablecer su economía, el general contestó:

"Sin duda alguna, necesitaremos ayuda extranjera. En qué medida y hasta qué punto, no puedo decirlo ahora".

El Presidente reafirmó que su Gobierno durará sólo el tiempo indispensable para preparar las futuras elecciones, en relación con ellas, dijo categóricamente que "en ningún caso, ni yo ni ningún miembro de mi Gobierno" será candidato a la Presidencia de la República.

FUTURO POLITICO DEL PERO. — NISMO. — Interrogado sobre el futuro político, en consecuencia, el Partido Peronista podrá participar en las elecciones, Lonardi dijo que la ley repudia a cualquier partido que se considere "peronista", pero que las riquezas inherentes del país, se darán adelante".

Al preguntársele si, para realizar ese régimen de austeridad, podía el Gobierno contar con el apoyo de los sindicatos que respaldaron al anterior régimen, el Presidente declaró:

"Cuento con el respaldo leal y sincero de los sindicatos y del movimiento obrero... Estoy convencido".

CONFERENCIA SOBRE EL CONTROL DE NATALIDAD

TOKIO, 23 (UP).— Mañana se iniciará en Tokio la más grande Conferencia Mundial sobre control de la natalidad y todo indica que la gran atracción será una pléyade que impide la concepción y que puede ingerirse con toda facilidad.

Alrededor de 300 delegados de 21 naciones deliberarán durante los seis días de la reunión para encontrar los medios de hacer frente a los 800 millones de habitantes que se registran en el mundo.

Escucharán informes jamás dados a publicidad anteriormente, sobre los métodos biológicos para regular la fecundidad.

Es posible que se registren debates sobre los métodos contra la concepción que algunos delegados sostienen constituye "un aborto prematuro".

En la sesión inaugural se escuchará a la señora Margaret Sanger, la más conocida propagandista de la regulación de la natalidad. La señora Sanger tuvo que verse con penas de prisión, controversias con las iglesias y condena por las investigaciones realizadas en sus tesis, entre otras cosas.

OTROS METODOS. — El doctor Pincus, que tiene realizadas experiencias con mujeres con la proyección de un producto contra la concepción, dice que se puede tomar por vía oral.

El nuevo producto tiene el nombre de progestrona y es una hormona que suspende la ovulación durante el embarazo normal. Esto ha llevado a la conclusión de que la mujer puede impedir la concepción tomando oralmente la hormona.

Además se informará a la Conferencia sobre otros productos contra la concepción más baratos que la señora Sanger dice que se perfeccionan en la India.

PRODUCTO ANTICONCEPCIONAL. — El momento culminante de la Conferencia llegará el viernes en que los científicos norteamericanos, doctores Gregory Pincus y John

## AMERICA LATINA

SAN NICOLAS, Aruba, 23.— (UP).— La Reina Juliana, de Holanda, regresó a su país, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

El resplandor de la recepción de la Reina Juliana, de Holanda, en San Nicolás, Aruba, donde se le recibirá con honores.

## ABRUMADORA MAYORIA DIO EL PUEBLO SARRENSE PARA SU RETORNO A ALEMANIA

SARREBRUCKEN, 24 (Lunes). (U. P.).— El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

El resultado del referéndum en Sarre, el pueblo sarrense dio la mayoría para su retorno a Alemania.

## PEKIN DESMIENTE EL EMBARQUE DE ARMAS AL GOBIERNO EGIPCIO

TOKIO, 23.— (U. P.).— Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

Radio Pekín, hoy, desmiente el rumor de que el Gobierno egipcio ha recibido armas de China.

## EL PERIODISMO ES LA PROFESION DE MAYOR IMPORTANCIA SOCIAL

HOBERT, (California), 23.— (UP).— Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto.

Frank H. Bartlow, presidente de la United Press, declaró ante un grupo de propietarios de diarios que no hay profesión ni vocación de mayor beneficio a la sociedad que la del periodista honesto











CINE, TEATRO Y RADIO  
GUIA DEL ESPECTADOR

## TEATROS

**LO CASTILLO** (Pantalla panorámica). — V. y N.: Me condena la conciencia. La agitación.  
**LO FRANGO** — R.: El hombre inquieto. Gitanas tenías que ser, Yo no soy la Mata Hari.  
**LUX** — R.: Última clase. Enredo sinistoso y Noticiero.  
**MAIPO** — R.: Del can can al mambo. María Cristina, Mambo Dancing.  
**MANUEL RODRIGUEZ** — R.: En tiempos de la zarzuela. Héroes olvidados. Los condenados no lloran.  
**MARCONI** — R.: El tesoro del condor docto. El fantasma del castillo y Noticiero.  
**METRO** — M. V. y N.: Semilla de maldad. Noticiero y Agregado.  
**MIAMI** — R.: Ciudad de los malvados. El enviado del diablo.  
**MINERVA** — R.: Fanfán la Tulipe. Vitaminas para el amor. Grandezas que matan y Noticiero.  
**MIRAFLORES** — R.: Vitaminas para el amor. El hombre del millón.  
**MISTRAL** — R.: Azahares para tu boda. Noches de perdición. La mujer que yo perdí.  
**MONUMENTAL** — R.: Honrado a la muerte. Aquella mujer. Los nuevos ricos.  
**MODERNO** — R.: Apache. Genio del crimen. Honrado a la fuerza. Odió en el alma.  
**MUNICIPAL** (Peñafiel). — R.: Tin Tin en La Habana. Noticiero y Agregado.  
**NACIONAL** — R.: El genio del crimen. Honrado a la fuerza. Odió en el alma.  
**NACIONAL (Punto Alto)** — R.: Un fincón en el cielo. El mundo en peligro.  
**NOVEDADES** — R.: Un alma desesperada. Mi prima Raquel. Me jura la mujer.  
**O'HIGGINS** — R.: Del can can al mambo. María Cristina, Mambo Dancing.  
**ORIENTE** (Pantalla panorámica). — V. y N.: Aguiluchos del porvenir. Idilio en París.  
**PACIFIC** — M. V. y N.: Asesinato y Noticiero.  
**PRAT** (Pantalla panorámica). — R.: En tiempos de la zarzuela. Héroes olvidados. Honrado a la fuerza y Noticiero.  
**REAL** — M. V. y N.: Antes del diluvio y Noticiero.  
**RECOLETA** — R.: El santo se jura la vida. El gangster y el delator.  
**REGINA** — V. y N.: La que voló por su amor.  
**RITZ** (Pantalla panorámica). — R.: El chico atómico y Noticiero.  
**RIALTO** — R.: El tesoro del condor docto. El fantasma del castillo y Noticiero.  
**SIVIERA** — R.: El galán audaz. Choque de pasiones.  
**ROXY** — R.: Candelitas y Noticiero.  
**ROMA** (Pantalla panorámica). — R.: Fusiados al amanecer. Furia de amor.  
**SAN ANTONIO** — R.: Carne de patibulo. Muelle de las brumas.  
**SANTA LUCIA** (Pantalla panorámica). — M. V. y N.: Antes del diluvio.  
**SANTIAGO** — R.: La persépolis.  
**SAN MIGUEL** — R.: Hogueras de odio. Aventura africana. El circo fantasma.  
**SAN MARTIN** — R.: Cuidado con el amor. Noticiero y Agregado.  
**SAO PAULO** — R.: Nido de águilas y Noticiero.  
**SELETA** — R.: Capitán Maravillo (la serial completa). El pozo de oro y Agregado.  
**VALENCIA** — R.: Gitanas tenías que ser. El hombre inquieto. Yo no soy la Mata Hari.  
**VICTORIA** — R.: Falsa justicia. Vienna. Espionaje en Panamá.  
**YORK** — R.: Carrera de hielos y Noticiero.

## CINES

**ALANCO** — R.: Noches de perdición. Nueva a la medida. Tránsito y Noticiero.  
**ALAZAR** — V. y N.: Padre detective.  
**LAZARO** — R.: En tiempos de la zarzuela. Héroes olvidados.  
**ALANCO** — R.: Una vida por otra. Patria nueva. Los hijos del diablo.  
**ALANCO** — R.: El vals del empuje.  
**ALANCO** — R.: Padre detective y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: Gitanas tenías que ser. El hombre inquieto. Yo no soy la Mata Hari.  
**ALANCO** — R.: Annie, la reina del cine. Crimen en París. La ilusión nuestra muerte.  
**ALANCO** — M. V. y N.: Carmen.  
**ALANCO** — R.: El amor, la vida y la muerte. Noticiero.  
**ALANCO** — M. V. y N.: Puerro de la luna y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: El halcón del amor. Caravana de valientes. Aquella mujer. Serail y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: El dolor de los labios. Mambo Dancing. Mala hierba.  
**ALANCO** — R.: Bajo la luz de la luna. Tránsito y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: Che, que loco. El circo fantasma. Hogueras de odio.  
**ALANCO** (Pantalla panorámica). — R.: Asesinato en el museo. Cuchillos de acero y Asesinato.  
**ALANCO** — R.: Nuevo Circo. Las Águilas Humanas 1935.  
**ALANCO** — M. V. y N.: Mas allá de las legañas.  
**ALANCO** — R.: Sin piedad.  
**ALANCO** — R.: Padre nuestro. Agregado y Sinopsis.  
**ALANCO** — R.: La última coartada y Noticiero.  
**ALANCO** (Pantalla panorámica). — R.: Galante y audaz. Fruto del pecado. Cuchillos de acero. Amor y Noticiero.  
**ALANCO** — M. V. y N.: Parte del deseo y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: Pasión y Robustez. Crimen.  
**ALANCO** — R.: Hogueras de odio. El circo fantasma. Aventura africana y Noticiero.  
**ALANCO** — M. V. y N.: Asesinato y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: La mujer que yo perdí. Callejera. Los tres huesos.  
**ALANCO** — R.: La burla del diablo. La burla del diablo. Pasaporto a París.  
**ALANCO** — V. y N.: Sucedío en la noche. La rebelde viudita.  
**ALANCO** (Cinecamerón). — V. y N.: Se impuso maravilloso. Capitan del mar.  
**ALANCO** — R.: Los condenados no lloran. Odió en el corazón y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: Honrado a la fuerza. El genio del crimen. Contorno humano.  
**ALANCO** — R.: Arenas de Iwo Jima.  
**ALANCO** — R.: Extraño episodio. Placeres de París. Vuelo y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: Locura criminal. Fugitivos del infierno. Callejera y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: El primer amor. Aventura africana. Una mujer en el amor.  
**ALANCO** — R.: Violetas impetuosas. Che, que loco. Apasionada y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: El tesoro del condor docto. El fantasma del castillo y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: El circo fantasma. El gangster. El santo se jura la vida y Noticiero.  
**ALANCO** — V. y N.: Semilla de maldad y Noticiero.  
**ALANCO** — R.: Nido de ratas. El tallo de la vida por otra.  
**ALANCO** (Pantalla panorámica). — R.: Cuchillos de acero. El fruto del pecado. Galante y audaz. Amor y Noticiero.

## Dieciséis artistas de gran cartel vienen a Chile con Miguel de Molina

Grandes bailarinas, astros del "canto jondo", un notable recitador, diestros guitarristas y diversos actores y actrices, componen el elenco artístico del vibrante y vistoso espectáculo de arte popular español, que encabezará y dirige el renombrado astro malagueño Miguel de Molina, y que debutará en nuestra capital el viernes 4 de noviembre, en el teatro Teatro Pacifico.

Entre las dieciséis figuras que vienen desde Buenos Aires con el apodado artista, merecen destacarse, por su cartel internacional, los nombres de Rosa Lara y Raúl Goya, primera bailarina del conjunto; Rogelio Jauret, recitador de hermosa voz y hondo sentimiento; así como los bailarines María del Carmen, Modestas Torres, Celia López, y los actores Ramón Herrera, Francisco de Córdova y Omar Matana.

Como maestro concertante y director de orquesta viene el famoso pianista y compositor Rafael Cordero.

## "Mañana es demasiado tarde" en el cine Real

Desde mañana martes se proyectará en el Real "Mañana es demasiado tarde", la última película italiana que despliega los episodios de un tema profundamente humano. Sobre el tema, aquí tituladamente la bella Pier Angel y el célebre actor Vittorio de Sica.

## Anne Brown, notabilidad lírica de EE. UU., dará mañana recital de canto en el Municipal

La venida a Santiago de la famosa soprano norteamericana Anne Brown, ha sido motivo de júbilo para nuestros aficionados al arte lírico, que ya estaban enterados, por las revistas musicales europeas, de los grandes triunfos que la laureada cantante, en las principales salas de ópera de Europa, había alcanzado. Anne Brown, que se hizo célebre, siendo todavía una niña, al cantar el papel de Beza, cuando se presentó por primera vez en los Estados Unidos la ópera de Gerhart, "Porgy and Bess".

Mañana, Anne Brown protagonizará óperas de Mozart, Offenbach y Verdi, y el día 4 de noviembre, cantará, acompañada de grandes virtuosos en Francia, Italia, Portugal, Bélgica, Holanda, Suecia, Dinamarca, Noruega y Finlandia.

En los últimos años sus mayores éxitos han sido las óperas de Carlo Menotti, una de las voces, "El Cid", la cantó 25 veces seguidas en la capital de Noruega.

El público santiaguino, que ayer tuvo oportunidad de escuchar a Anne Brown, al debutar en la compañía lírica que nos visita, cantando "Tosca", en forma sobresaliente, podrá apreciar la destilada musicalidad de esta gran artista en el concierto que ofrecerá mañana en nuestra primera sala.

El programa, que ofrecerá en esta ocasión canciones tristes de autores clásicos, románticos y modernos, entre "Porgy and Bess" y dos arias de "Porgy and Bess".

## Jeanne Crain actúa en la cinta "Duelo en la selva"

Jeanne Crain fue acompañada por su marido en su reciente viaje a Inglaterra y al África, para filmar "Duelo en la selva", película de Warner Bros, que tendrá su estreno en los teatros Santa Lucia y Florida.

Los nativos del África quedaron fascinados con la belleza de esta gran actriz, y se admiraron de ver a la bella Jeanne sumergida en el río Zambesi, en una angustiosa escena de esta película.

Como Jeanne aparecerá el famoso actor norteamericano Dana Andrews, y David Farrar, distinguido actor británico.

## "Débiles y poderosos" vuelve al cine Central

"Débiles y poderosos" eran los pasajeros que a bordo de un enorme avión salieron del puerto aéreo de Honolulu, rumbo a San Francisco, para recorrer en 12 horas, las 2.400 millas de extensión que tiene esa travesía.

En este film de la Warner Bros, John Wayne tiene el papel del héroe copiloto que salva la situación en los momentos de crisis. Robert Stack, Claire Trevor, y Laraine Day, encabezan el reparto de esta fantástica creación.

"Débiles y poderosos", vuelve mañana martes al teatro Central.

## VUELVE MARUJA MONTES. — Esta tarde debe llegar a Santiago de Chile, la vedette argentina Maruja Montes, que hace algún tiempo actuó en Santiago, en una de las últimas exposiciones realizadas en el edificio España, alcanzando un franco y decidido éxito. En atención a la notable actividad que desplegó entre nuestro público, Buddy Day, el dueño propietario del Teatro Opera, la ha contratado como estrella de su próxima temporada. Maruja Montes debutará el viernes próximo en una original producción, cuyos sketches han sido escritos por los más célebres del elenco: Eugenio Reyes, Manolo González, Gabriel Araya, Eduardo Gombos e Iria del Valle, lo que es garantía de que estarán salpicados de ingenio y buen humor.

## Postergó su salida Circo Las Águilas Humanas, presentándose tres días más en el Caupolicán

Con el objeto de terminar satisfactoriamente todos los trabajos de acondicionamiento de su gran carpeta en Valparaíso, el Circo Las Águilas Humanas 1935, anunció acordó postergar por tres días más su permanencia en Santiago.

Al efecto, el Circo 1935 actuará hoy a las 21.40 horas en el redondel del Teatro Caupolicán; mañana, y por última vez, en dos funciones, el próximo miércoles.

Hoy a las 21.40 horas se presentarán Mike Agronome, alambriero espectáculo, bailarín de las leyes del equilibrio; The Flying Victoria, trio de acrobacias voladoras estadounidenses; los cuatro saltadores en vuelo desde el trampolín-balón; Linette, malabarista francesa; Forth y Lafayette, pulcarríos brasileños; Richard Pato, acrobacia femenina de las mil voces musicales; los elefantes, los payasos saltadores y tonés.

Mañana, a las 21.40, en el Caupolicán, harán el penúltimo programa.

## "Falsa justicia", un film destinado a gustar mucho

Desde la una de la tarde se exhibirá en el Victoria en estreno exclusivo y en tecnicolor, el drama "Falsa justicia". Esta cinta destaca en sus partes más importantes a John Payne, Elizabeth Scott y Dan Duray.

"Falsa justicia" tiene todos los requisitos de una gran película de acción, de esas películas que logran la publicidad desinmensada de quienes la han visto y no vacilan en recomendarla.

En tres salas se verá film con Orson Welles

Margaret Lockwood, Orson Welles, Forrest Tucker, Victor McLaglen, John McCallum y otras figuras son los protagonistas de una de las más extraordinarias producciones del sello Republic Picture. Nos referimos a la cinta "Una ventana sobre el camino", que desde mañana, martes, será estrenada en los cines Bandera, Continental y Lo Castillo. Esta producción es de Maurice Walsh, el mismo de "El hombre quieto".

## HOY SANTIAGO

## ELSA AGUIRRE

## VOLUPTUOSA INQUIETANTE

## LA PERVERSA

## AUX ROSA PIERRE

## OCTAVO DEL CAMPO

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## TEATRO MUNICIPAL

## ORGANIZACION ARTISTICA SALVATI PRESENTA UN GRAN VALOR MUNDIAL

## ANNE BROWN

## creadora del papel de "Bess" en la ópera "Porgy and Bess"

## EN UN EXTRAORDINARIO CONCIERTO

## Mañana martes a las 19 horas.

## Música de: Pergolesi — Handel — Schubert — Tchaikovsky — Rimsky Korsakoff — Rachmaninoff — Moussorgsky — Brahms

## "Negro spiritual" Gershwin.

## Al piano: ALFREDO ROSSI

## LOCALIDADES EN VENTA: FONO 31407

## HOY VICTORIA

## ROTATIVO DE 13 A 24 HRS.

## BALAZO POR BALAZO

## VIDA POR VIDA!

## JOHN PAYNE

## LIZABETH SCOTT

## DAN DURYEA

## FALSA JUSTICIA

## MAYORES

## ULTIMOS TRES DIAS DE "SIN PAN, AMOR NI PRIMAVERA". EN LAS REVISTAS DEL BIM BAM BUM



EGLE MARTIN

MARY GONZALEZ

Finalizan las actuaciones de esta exitosa revista, que presenta al TEATRO OPERA, con un elenco maravilloso, para dar paso a la nueva revista original de los cómicos del BIM BAM BUM, titulada "VOI LA PARIS", en la que debutarán estrellas continentales como MARUJA MONTES, "La Venus de Bronce", una de las más extraordinarias vedettes de América; ANITA BICHA, estrella sevillana de los espectáculos de Rosario y Antonio; LUIS REACHE, famoso astro de la imitación, en un género nuevo para Chile; la vedette argentina LINDA GUALVERRY, y la continuación de las exitosas y triunfantes presentaciones de la canción brasileña, MARY GONZALEZ. La nueva revista "VOI LA PARIS" entrará la más fastuosa en presentación y la más reñida de toda la historia de la GRAN COMPANIA DE REVISTAS BIM BAM BUM.

## No tendremos ópera hasta el miércoles, día en que se canta "Carmen", de Bizet

La compañía lírica, que tapiza la ópera, viene actuando en el Teatro Municipal, no actuará hoy al mañana, para ensayar detenidamente durante estos dos días la repelición de la ópera "Carmen" de Bizet, que se realizará el miércoles a las 18.30 horas.

Esta obra representa la obra maestra del ilustre compositor francés, ha despertado un vivo y muy justo interés, pues "Carmen" es una de las óperas que más gustan a los públicos, por su inspirada música y las pintorescas situaciones de su argumento, lo que lo ha valido varias versiones cinematográficas, entre las cuales, la última, dirigida por Otto Friminger, se está exhibiendo actualmente en Santiago.

La versión original de "Carmen", de Bizet, será protagonizada el miércoles, por la apollinada soprano argentina, Mónica Dola, la contraltista española, el tenor Raúl Nardes, y el barítono Mario Flanado. En seguida se procederá al estreno de la ópera "Mauricio", del distinguido compositor nacional Carlos Melo Cruz. La obra se estrenará en la noche del miércoles, a las 20.30 horas, en el Teatro Colón de Buenos Aires. Tito Capolizio, que se encuentra en Santiago desde hace algunos días.

## "Padre Nuestro" desde hoy en el rotativo Cinelandia

En las funciones rotativas de hoy del Cinelandia y durante toda la semana se proyectará "Padre Nuestro", una historia humana y desgarradora como la que "Carmen" es. En esta realización se destacan Andrea Palma, Carlos López Montenegro y la incomparable Evelyn Muffin.

## HOY SAO PAULO

## Rotativo 11 a 24 hrs.

## la Más Sorprendente Aventura Aérea

## NIDO DE AGUILAS

## MGM

## VAN JOHNSON-WALTER PIDGEON

## LOUIS CALHERN

## MAYORES Y MENORES.

## HOY SAN MARTIN

## FUNCIÓN ROTATIVA DESDE LA 1.ª A LA 2.ª

## PEDRO INFANTE

## ELSA AGUIRRE

## CUIDADO CON EL AMOR

## MEXICANA

## HOY SANTIAGO

## ELSA AGUIRRE

## VOLUPTUOSA INQUIETANTE

## LA PERVERSA

## AUX ROSA PIERRE

## OCTAVO DEL CAMPO

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES

## JUANITA MONTES



## SEMANA DEL QUIMICO INDUSTRIAL SERA INAUGURADA HOY

Hoy, a las 11 horas, será inaugurada la Semana del Químico Industrial, auspiciada por la Asociación de Químicos Industriales de Chile, y del Departamento Profesional de Químicos Industriales y del Centro de Química Lavolier de la E. A. O.

A las diferentes asambleas que conforma el programa que comienza hoy y termina el sábado, han sido invitados los Ministros de Educación y Hacienda, señores Tobías Barros y Oscar, respectivamente; don Manuel Rodríguez V., Rector de la Universidad Técnica del Estado; el Director de la Escuela de Artes y Oficios; Directores de la Sociedad Chilena de Química y del

Instituto de Químicos; dirigentes de la Asociación de Ingenieros Industriales de Chile; de la Organización de Técnicos y del Departamento de Asuntos Interamericanos.

**PROGRAMA**

LUNES 24.— 11 horas: Física y Química de la Individualidad. Conferencia que estará a cargo del señor Eduardo Freyre L., presidente de la Asociación de Químicos Industriales de Chile.

MARTES 25.— 11 horas: Impresiones técnicas de un viaje a Sudamérica. Conferencia a cargo del señor Luis Oportu Durán.

18 horas: Química de la Fecundación y la Vida. Conferencia a cargo del señor Sergio Lucet.

JUEVES 27.— "Día del Libro". Los alumnos de la especialidad de Química Industrial de la E. A. O. visitarán las industrias en que están ubicados nuestros colegas con el fin de solicitar su colaboración para dotar de más libros técnicos a la biblioteca de la Especialidad.

16 horas: Significado y alcances del Punto Cuatro.

Disertación a cargo de un ingeniero del Instituto de Asuntos Interamericanos de la Embajada de Estados Unidos de Norteamérica. Se completará esta acto con la proyección de cortos técnicos.

VIERNES 28.— Acto literario musical.

Actuación de la orquesta del Conservatorio Nacional de Música bajo la dirección de Víctor Tarabancito por la soprano Alicia Arancibia Delano.

Poemas de Sergio Gantus de Ron.

SABADO 29.— 11 horas: Recepción de libros para la biblioteca de la Especialidad.

13 horas: Almuerzo de confraternidad profesional.

16 horas: Asamblea general de la Asociación. Presentación de nuevos socios.



Miembros de la directiva de la Asociación Nacional de la Pequeña Minería, en compañía del Presidente de la República, durante la entrevista que les concedió el Jefe del Estado.

## Dirigentes de la Pequeña Minería expusieron sus problemas al Presidente de la República

La directiva regional de la Asociación Nacional de la Pequeña Minería, fue recibida en audiencia especial por el Primer Mandatario. El presidente de la organización, señor Claudio Arteaga, dio a conocer a S. M. las necesidades más urgentes que tiene pendiente el gremio que representa, como ser:

Necesidad de reformar la ley 10.270, de 15 de marzo de 1952, que libera de tributos de categoría y del global complementario a los pequeños mineros y que ha dejado de favorecer a un gran número de ellos debido a la enorme baja de la moneda en estos cuatro años.

También hicieron presente al Excmo. señor Ibáñez, que era necesario la dictación del reglamento y la confección de la rápida que las necesidades lo exigen, la solicitud que presentó la organización para importar vehículos de transporte, con divisas provenientes del excedente de los dólares de las propias exportaciones de la pequeña minería.

El secretario general de la institución, don Julio Miranda Jaqué, dio a conocer al Presidente de la República, el estado de la organización de la Cooperativa de Consumo, Producción y Ventas que organiza la regional centro sur de la institución.

Sobre las peticiones que se le hicieron al Excmo. señor Ibáñez, los manifestó a los dirigentes que todas ellas las encontraba justas.

que había tenido la Asociación Nacional de la Pequeña Minería, que permitiera por intermedio del pequeño minero alcanzar a ser con los consiguientes beneficios para todo el país.

**Joyería ITALIANA**  
SAN ANTONIO 389  
FONO 31259

Extenso surtido en Relojes y Joyas finas, modelos exclusivos. Artículos para Regalos.

**FACILIDADES DE PAGO**  
Composturas de Relojes y Joyas, garantizadas por técnicos europeos.

**diccionario poligloto**  
**CODEX**

bueno en 6 idiomas  
Inglés, francés, español, alemán, italiano, portugués.

Contiene 2250 páginas con 500.000 voces en 5 idiomas: inglés, francés, alemán, italiano y portugués, con sus equivalentes en castellano y viceversa.

Amplia historia de la literatura de cada idioma y completa gramática de los mismos.

Editorial American Playbook  
Providencia: 705-Fono 42275-Siglo

## Los constructores celebrarán mañana aniversario de su organización gremial

Con una comida de camaradería que se realizará mañana, a las 21.30 horas, en el Hotel Carrera, celebrará el 25.º aniversario el Sindicato de Constructores de Chile.

Esta organización sindical que fue creada el 25 de octubre de 1930, se encuentra dirigida por don Federico Alonso Nervo, presidente; don René Driguet, secretario; don Armando Díaz L., tesorero, y los señores Ernesto Marchant y Luis Haddad G., directores.

**INVITADOS AL ACTO DE CELEBRACION.**— Han sido invitados especialmente a la reunión, el Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez; los Ministros de Obras Públicas, Salud y Trabajo, señores Alejandro Schwertzer, doctor Raúl Barrios y Eduardo Yáñez, respectivamente. Los vicepresidentes de las Cajas de Previsión y de la Corporación de la Vivienda.

**DOCTOR CRUZ COKE DARÁ CHARLA HOY EN LOCAL DE TECNICOS DE CHILE**

En el local de la Organización de Técnicos de Chile, Alameda 604, dará hoy a las 19 horas una charla, el médico y sanador, señor Edo Cruz Coke.

Esta disertación será sobre la Energía Atómica y abarcará los siguientes aspectos: Usos pacíficos de la Energía Atómica. Su desarrollo y aplicación en Chile. Los recursos nacionales. La Comisión Nacional de Energía Atómica y Acción de los profesionales técnicos.

## VIDRIOS PLANOS

Venta por mayor y menor a los más bajos precios. Colocación dentro y fuera de Santiago.

**Vidriería "Werma"**  
10 DE JULIO 548  
FONO 398540

## CAJAS DE FONDO

nacionales e importadas. Diferentes medidas. FACILIDADES DE PAGO

**NICANOR MARTICORENA**  
Moneda 778

## ARMERIA ARAGON

Exclusividad en artículos DE

**CAZA Y PESCA**

**AILLAVILU (EXZANARTU 1046)**  
FONO 81131- SANTIAGO  
ENTRE PUENTE Y BANDERA

## OCASION:

\$ 20.800.—  
LIVING REINA ANA, con cojines tapizados en gobelino.

\$ 36.500.—  
Precioso amoblado de comedor, buffet, vitrina, lavadora, baño, regis mesa, seis sillas, tapizadas en felpa. Estado general flamante.

657 — Nataniel — 657

## JUNTA PERMANENTE DE CONCILIACION

Las Juntas Especiales de Conciliación, presididas por don Efraín Atravía Guayra, tratarán los conflictos cuyas audiencias se insertan durante la semana comprendida entre el 24 y 29 del mes en curso:

**QUIMICA-FARMACEUTICA.**— LUNES 24.— 15 horas: Obreros con Drogueria "Petrisio" Ltda. 15.05 horas: Sind. Ind. con Laboratorio "Recalcine".

**TEXTIL.**— 17 horas: Sind. Ind. con Cortaceros S. A. 17.05 horas: Sind. Ind. con Industrias "Kerry". 17.10 horas: Sind. Ind. con Textil "Hispania". 17.15 horas: Sind. Ind. con Industrias Textil "Chileco". 17.20 horas: Sind. Ind. con Lustrado Hnos. y Cia. Ltda. 17.25 horas: Sind. Ind. con Ind. Textil Campesino Chilguaynte S. A., Renca. 17.30 horas: Obreros con Martín's Modelos Limitada.

**CONSTRUCCION.**— MARTES 25.— 15 horas: Obreros con Taglia, Teconal y Cia. Ltda. 15.05 horas: Obreros con Celedón, Zanarini, de la Carrera. 15.10 horas: Obreros con Guillermo Mohor. 15.15 horas: Obreros con Lasserre, León, Lape y Widmer Ltda. 15.20 horas: Obreros con Fernández Coma Hnos. 15.25 horas: Obreros con Franco Ltda. 15.30 horas: Obreros con Pérez de Arce, Claternas Ltda. 15.35 horas: Obreros con Antidoro Sabate. 15.40 horas: Obreros con Alberto Araya. 15.45 horas: Obreros con G. Sanhueza y E. Castañeda. 15.50 horas: Obreros con Manuel Domínguez y Cia. Ltda.

**GRAFICA.**— MIERCOLES 26.— 15 horas: Obreros con Carlos Vargas.

**MADERA.**— 16.30 horas: Sind. Ind. con Luis Valdés P. JUEVES 27.— 17 horas: Empleados con Central de Leche "Chile" S. A. 17.05 horas: Sind. Prof. Mixto XE. y O. con Empresa Transporte "Victoria" Ltda. 17.10 horas: Obreros con Jacobo Rothemberg. 17.15 horas: Obreros con Costa, Rutland y Cia. Ltda.

**2ª. SESION.**— 17.25 horas: Sind. Ind. con Esteban Dell'Orto S. A. 17.30 horas: Obreros con Vidriera "Cucurella y Cia. Ltda.". Vidriera "Moderna". Vidriera "Paris" y Vidriera "Fimtel". 17.35 horas: Obreros con Elizondo y Cia. 17.40 horas: Obreros con Nac. Carburos y Metalúrgicos S. A. 17.45 horas: Sind. Ind. con Cemento Cerro Blanco Polpaico S. A. 17.50 horas: Sind. Ind. con Viña Concha y Toro S. A.

**García**

PRIMERA COMUNION  
RESERVE SU EQUIPO

Equipos completos en popelina de seda, en seda, terciado, drapado, hábito de Santa Teresita, Velos nylon e hilo, blusas, coronas, libros concha de perla y corrientes, rosarios, saucunas, guantes, santitos finos, medallas y cadenas de plata, etc.

**SAN DIEGO 2012-14-16**  
(ENTRE ARAUCO Y FRANKLIN)

## LISTA DE PRECIOS

Al comercio de Santiago de los productos de la

**COMPANIA CERVECERIAS UNIDAS**

Puestos a domicilio, con devolución de envases, incluido el impuesto de 3% a las compraventas, de acuerdo con la ley 11.575.

**Cervezas embotelladas**

Pilsener sin pasteurizar (cruda) en botellas 1/1 ..... \$ 400 doc.

Pilsener y Malta en botellas 1/2 ..... 200 "

Stout Tolin en botellas 1/4 ..... 200 "

## Aguas Gaseosas

Ginger Ale Antartic ..... 180 "

Tonic Water ..... 180 "

Orange-Crush ..... 168 "

Vitamaltina ..... 168 "

Bilz ..... 144 "

Bidú ..... 144 "

Cherry-Rex ..... 144 "

Ginger Ale Rex ..... 144 "

Papaya Rex ..... 132 "

Agua de Seltz ..... 108 "

## Cerveza barril

Pilsener y Bock ..... 60 litro

## Valor de garantía por envases

Botella 1/1 ..... 480 doc.

Botellas verdes 1/2 cervceras, blancas nevadas, 1/4 Ginger Ale, ámbar Orange-Crush y Bidú ..... 240 "

Cajas vacías en todos sus tipos ..... 350 c/u.

**SINDICATO PROFESIONAL DE SECTORISTAS DE LA COMPANIA CERVECERIAS UNIDAS**  
SANTIAGO, 24 de octubre de 1955.

## Federación Trabajadores de la Prensa celebrará Ampliado de dirigentes

El Consejo Ejecutivo de la Federación Nacional de Trabajadores de la Prensa, cita a reunión extraordinaria para mañana, a las 18.30 horas, en el local de la organización a todos los miembros de las direcciones pertenecientes a los Sindicatos de Empresas Periodísticas y Editoriales. El objetivo de la reunión es tratar sobre la organización de la concentración que celebrará el gremio el jueves, de 18 a 20 horas, y que se efectuará en el local del Sindicato de Suplementos, Arturo Prat 464.

En la concentración serán tratados los siguientes puntos:

Defensa de un sueldo vital para 1956. Campaña para solicitar la aprobación del sueldo vital obrero. Solicitar se le dé los fondos necesarios al Departamento de Periodistas de la Caja de Empleados Públicos y Periodistas, con el objeto de que este organismo reabra los préstamos personales. Organizar campaña para conseguir que sean aumentadas las pensiones a los jubilados de la prensa y estudiar los medios para conseguir del Ejecutivo que integre al Departamento de Periodistas los fondos percibidos por medio de las leyes sociales vigentes.

## Maestros Mecánicos DE PRIMERA CLASE

**NECESITAMOS**

Presentarse en nuestra fábrica con certificados y antecedentes.

**CAMINO A MELIPILLA 10803 PARADERO 50**

**Sociedad Industrial Pizarro S. A.**

## El Mejor HILO PARA COSER

EN CONOS

**UNITAS**

**INDUSTRIA DE HILOS**  
SAN DIEGO 1430-TEL 52683

## ¡Evite los Intermediarios! MALETAS

PORTADOCUMENTOS, etc. Compre directamente en la

**FABRICA MALETERIA MUNDIAL**  
21 de Mayo 665

## Fabrica de Sedas MANZUR

Gran surtido en Sedas, Esfumillas, Mongol, Satanes, Tafetán, Toile de Nice, Organza y Fantasías, en todos los colores. Algodones Hirmas y Sumar.

Precios rebajados por inauguración.

**DEPOSITO DE VENTAS**  
Mac-Iver 322. Tel. 380151

**HECHURAS**  
Linares \$4.900-  
Sastrería

**ROCA**  
HURFANOS-1424  
(SASTRERIA MATRIZ)  
SAN FRANCISCO 6-PRIMERIA SUCURSAL

## SEMILLA DE PAPAS GENETICAS

**ACKERSEGEN Y TONI**

DISPONEMOS PARA DESPACHO INMEDIATO

## BANCO DEL ESTADO DE CHILE

## SECCION COMERCIAL

**LETRAS PUBLICADAS EN EL BOLETIN COMERCIAL, PROTESTADAS Y CANCELADAS DIRECTAMENTE A LOS GIRADORES DEL SR. ANDRES TORRA SAINZ:**

Miguel Guerrero, letra por \$ 400, Boletín 408 del año 1933, 21/9/37; Cia. de Seguros Incendios "El Globo", letra por \$ 100, Boletín 486 del año 1938, 17/5/38; Cia. de Seguros Incendios "El Globo", letra por \$ 200, Boletín 491, del año 1938, 21/9/38; Cia. de Seguros Incendios "El Globo", letra por \$ 300, Boletín 492, del año 1938, 19/7/38; Esteban Hernández, letra por \$ 360, Boletín 508, del año 1938, 18/10/38; Esteban Hernández, letra por \$ 360, Boletín 510, del año 1938, 1.01/11/38; Gallías Campillo y Cia., letra por \$ 700, Boletín 511, del año 1938, 8/11/38; C. Baldoni, letra por \$ 1.650, Boletín 513, del año 1938, 22/11/38; Isaac Liberman, letra por \$ 205, Boletín 518, del año 1938, 27/12/38; Francisco Dreisiger, letra por \$ 500, Boletín 558, del año 1939, 19/10/39; Paye y Cia., letra por \$ 650, Boletín 581, del año 1940, 19/10/40.

Se ruega a los interesados o cualquier cliente que tenga documentos en su poder, sin cancelar, presentarlos al sustrato para su cancelación.

**ANDRES TORRA SAINZ — San Pedro 108**

## VINOS

Ofrecemos, a los mejores precios, nuestros vinos provenientes de la Viña SAN JOSE DE CUNACO, de Villa Alegre.

**IRARRAZAVAL N.º 3447.**

Horas atención: 10.30-1 y 3-6 P. M.

## RELOJES SUIZOS

ENTREGAMOS CON \$ 1.000.

**SALDO FACILIDADES en la Relojería GABOR**  
SABADO ABIERTO TODO EL DIA  
**ESTADO 91-5 PISO OF 501**  
AL LADO DE LA BOTICA PETRIZIO FONO 69497

## MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

## REMATE DE ANIMALES

El martes 8 de noviembre, a las 9 horas, se procederá a la venta en pública subasta, en el local de la 11a. Comuna del Departamento de Aseo y Jardines, ubicado en calle Padre Orellana 1850, del ganado que a continuación se indica:

**71 CABALLARES**  
**7 MULARES**  
**1 TERNERO**  
**1 CERDO**

Los animales estarán a la vista del puñco el día del remate.

**GERMAN CORTES MALDONADO**  
Tesorero Municipal

**FERMIN EL AS DE LOS PRECIOS BAJOS**

**OTRO GOOOOOL...!**  
DE **fermin!**

**Fermin, el As de los precios bajos... goles siempre a la Competencia**

**POLLA DEL FUTBOL GRATIS**

**TRAJES PARA CABALLEROS EN GRAN VARIEDAD DE CASIMIRES A \$ 4.500.—**  
**CONCURSO DEPORTIVO**

**LA NACION**  
auspiciado por

**fermin**  
ASTRERIA 685

**FERMIN EL AS DE LOS PRECIOS BAJOS**

## NUEVAS GRANDES DEMOLICIONES

Huérfanos 696 — Bernardo O'Higgins 861 y Merced 290  
PUIGREDON Y VIEIRA LTDA.

**VENTAS:**  
En nuestras Bodegas de Avenida General Bustamante N.º 772, e Independencia número 1147. Fono: 45164.

**VENDEMOS:**  
1.000 planchas de zinc de 6, 7 y 8 pies. Canales, bajadas, torcos.

**SANITARIOS:**  
Silenciosos, baños, bidet, lavatorios. Gran surtido de puertas y ventanas de 1 y 2 hojas. Mamparas, galerías. Tablas de piso, cist. pilastras, guardapolvos, tapa.

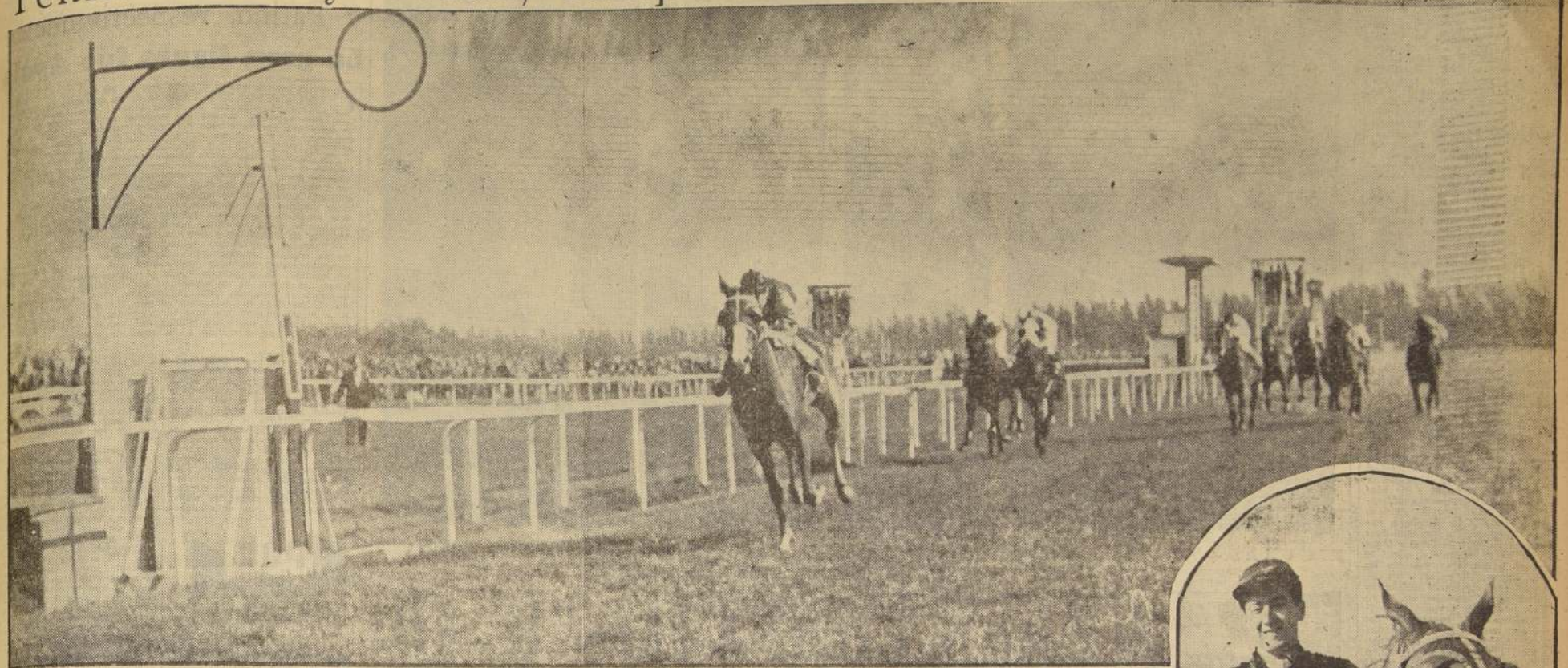
**PINO OREGON:**  
De 2x3, 2x4, 2x6, 2x8, 2x10, 3x4, 4x4, 4x6, 3x8 y 3x10; hasta 10 mts. de largo.

**CANERIAS:**  
De agua y gas de 1/2 a 3". Rejas y puertas de fierro. Toda clase de materiales para construcciones. Compramos edificios para demoler.



# EUGENIA, MUY FACIL EN "EL ENSAYO"

Tenis: Chile y Brasil, campeones.-Fútbol: Palestino, invencible



OTRA VEZ Palestino rindió una performance de gran categoría, en su triunfo de ayer frente a Universidad Católica. Ganó cuando quiso. Luego de ir perdiendo por 3-1, dio cuenta del cuadro colegial por 5-3. Con esta victoria, el team tricolor sigue a la cabeza de la tabla de posiciones, con 8 puntos de ventaja sobre Unión Española, su perseguidor más cercano, quien ayer superó a Magallanes por 2-1. En el Estadio Nacional, Green Cross no hizo nada del otro mundo para imponerse a la "U" por el score mínimo. En Viña, Everton derrotó a O'Higgins por 2-0, y, en Talca, Rangers ganó a Santiago 3-0. En el segundo grabado del mosaico, se registra el primer gol de la UC, logrado por Panasci a los 14' del período inicial. Se estira Donoso, ya vencido, y Baldovinos va entrar la pelota. Abajo, Coppas, guardavalla de Green Cross, detiene una pelota que viene por alto. Finalmente, Luis Ayala, gran figura en la Copa Mitre, torcea que finalizó ayer con el holgado triunfo de Chile. A su lado está Eduardo Buse, quien dio el único punto al Perú, en el cotejo final.



**EXTRAORDINARIOS** fueron los caracteres que alcanzó la reunión hípica de ayer, que tuvo como número de atracción la disputa de "El Ensayo", prueba máxima del turf nacional, y que se resolvió por el fácil triunfo de "Eugenia", la única hembra que estuvo en las huinchas. Con esta victoria, se consagra como crack indiscutible de la generación de tres años. Bien conducida por Luis Espinoza, la vencedora no tuvo dificultad para sacar varios cuerpos de luz desde el "tramo". Llegó a extenderlos hasta cerca de 20 cuerpos, para finalizar el recorrido de 2.400 metros, con ventaja apreciable. En el granado de arriba, "Eugenia" pone fin a la distancia, marcando 278"25 y con ventaja de cinco cuerpos sobre Arenales, quien, en los últimos tramos, arrebató el segundo puesto a Chambelán. Cuarta entró Talón, delante de Aberdeen, Gesser, Menel, Olanthy y Nopai. Abajo, la hija de Brick y Kos, que defiende los colores del señor Germán Reckmann, luego de su notable triunfo en el octogésimo segundo "Masayo", la condujo Luis Espinoza.



# HOY

# Chile y Brasil, campeones

HA terminado una nueva edición de la Copa Davis, el torneo más prestigioso del mundo, que se disputó en Chile y Brasil, respectivamente.

Una Copa Davis que de nuevo ha quedado en Chile, su casa, porque en el momento de la evidencia de una superioridad. Última grande, eso sí, que esta copa sudamericana de la Copa Davis, el torneo más prestigioso del mundo, que se disputó en Chile y Brasil, respectivamente.

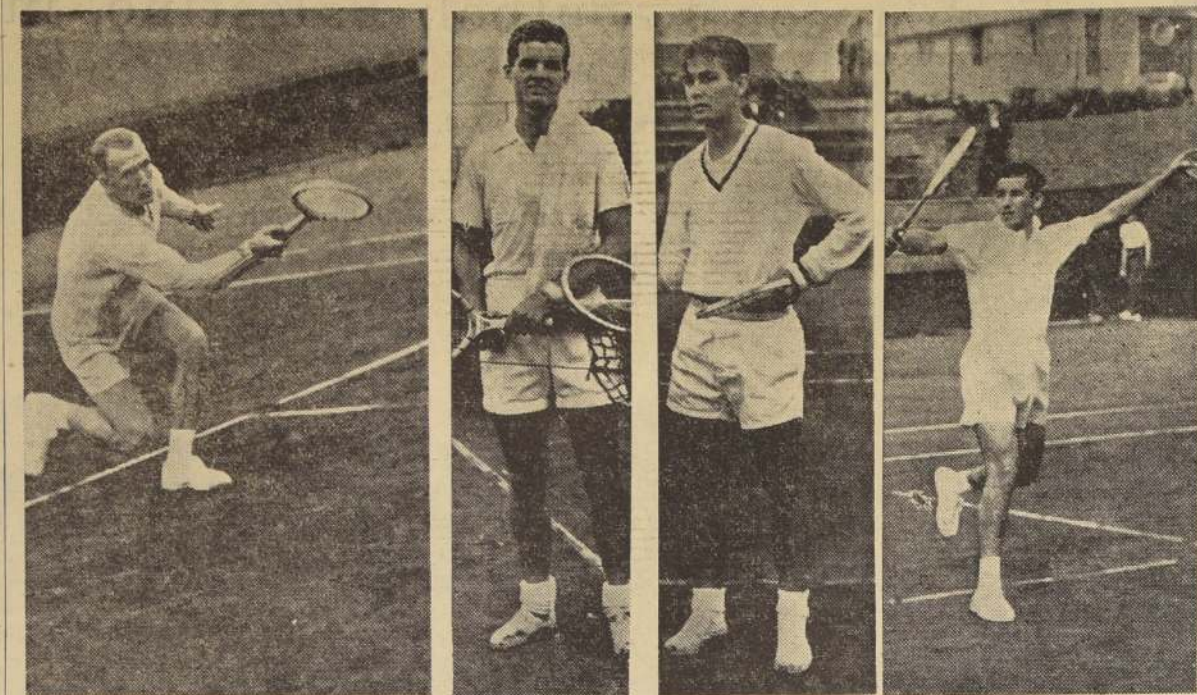
La ausencia tan lamentable de altos valores del tenis sudamericano, permitió a los representantes de Chile, la oportunidad de una expedición holgazana, sobre todo para el N.º 1, Luis Ayala, concepto, por la crítica mundial, entre los diez mejores. Y la verdad es que Ayala nos ha impresionado con su nueva personalidad técnica, con sus sistemas y medios de defensa y de ataque ya perfectamente definidos, y con ese su sentido práctico que le señala, a cada instante y en cualquier situación, qué es lo que tiene que hacer, cuándo y cómo lo debe hacer. Hay muchos en su juego. A ratos, da la sensación de haber alcanzado una plena madurez en el juego, un conjunto de sus conocimientos. El muchacho se desenvuelve con la confianza que sólo es capaz de entrar en el dominio perfecto, en lo que se desea demostrar. Sin duda, que han cambiado a nuestro campeón, lo han transformado; pero para bien suyo. El reos permanente con figuras estelares del tenis mundial y la frecuencia de su participación en competencias que sólo admiten la inscripción de maestros, han terminado por modificar, favorablemente, por cierto, la personalidad técnica de Luis Ayala. Agradecible conclusión, y que hasta nos hace olvidar un poco la ausencia de emotividad y de espectáculo en esta Copa Davis 1955, que ha preferido seguir en Chile, su casa.

## SINTESSIS

Los resultados de la jornada final de los campeonatos sudamericanos de tenis por las Copas Mitre y Patiño, cumplida ayer en las canchas del Estadio Español, fueron los siguientes:

**COPA PATIÑO**  
Carlos Fernández (B) a Eliseo Sanhueza (Ch), por 6/2 y 1/19; y Fernando Koch (B) a Patricio Rodríguez (Ch), por 6/4 y 6/2. Total: Brasil (5)-Chile (0).

**COPA MITRE**  
Luis Ayala (Ch) a Enrique Buse (P), por 6/1, 6/2 y 6/3; y Eduardo Buse (P) a Ricardo Balbiers (Ch), por 6/6, 7/5, 3/6, 6/1 y 6/4. Total: Chile (4)-Perú (1).



FIGURAS.—En los grabados aparecen, de izquierda a derecha, Ricardo Balbiers, Fernando Koch, Carlos Fernández y Luis Ayala, quienes se constituyeron, junto con los hermanos Buse, del Perú, en los valores de más atracción de los campeonatos sudamericanos de tenis por las Copas Mitre y Patiño, trofeos que quedaron en poder de Chile y Brasil, respectivamente. Ayala fue la figura principal, entre los adultos y el brasileño Fernández, de los juveniles.

## BREVES del DEPORTE

**LA HABANA, 23.—(UP).—** El norteamericano Jimmy Ford, 65.770 kilos (145 libras), venció por descalificación al cubano Rolando Rodríguez ("La Plancha"), 66.680 kilos (147 libras), en el cuarto round de una pelea fijada, a decir que se efectuó anoche en esta capital.

Los dos pugiles emplearon toda clase de recursos prohibidos: Rabbit punches, puntapiés, zancadillas, etc. Finalmente el referee detuvo la pelea para amonestar a Rodríguez por haber aplicado un puntapié a su adversario; el cubano abandonó el ring y se declaró ganador a Ford.

**BUENOS AIRES, 23.—(UP).—** Un destacado grupo de volantes extranjeros, entre quienes figura el brasileño Mario González, han sido contratados por la Asociación Argentina del Golf, para actuar en esta capital el próximo mes de noviembre.

El grupo también incluye al australiano Peter Thomson, ganador del torneo abierto de Gran Bretaña, y al ex campeón argentino Roberto de Vicenzo, actualmente radicado en México.

**BUDAPEST, 23.—(UP).—** El equipo de fútbol húngaro, de la primera división de la Liga Húngara, derrotó al B. S. K. de Belgrado por cinco goles a dos. Al terminar el primer tiempo, los locales aventaban a los yugoslavos por tres a dos.

Cincuenta mil personas presenciaron el encuentro, jugado en el Estadio Popular de Budapest.

## GREEN CROSS (1) - "U" (0)

Nada de grande hizo el vencedor; pero es que el cuadro azul estuvo inconcristable.—Un partido pobre para las 3.993 personas que fueron al Estadio Nacional.

**CANCHA: Estadio Nacional. PÚBLICO: 3.993 personas. SOCIOS: U. de Chile, 1.094; G. Cross, 510.**

**RECAUDACIÓN: \$ 285.020. ARBITRO: Claudio Vicuña. GREEN CROSS (1):** Dante Coppa; Arnaldo Gobbo y Rolando Armijo; Rigoberto Salinas, Gonzalo Carrasco y Hernán Ríos; Félix García, Nicolás Moreno, Emilio Espinoza, Ernesto Acuña y Manuel Contreras. **Goleador: Acuña.**

**U. DE CHILE (0):** Mario Ibáñez; Juan Negri y Salvador Arenas; Hugo Núñez, Héctor Riera y Luis Rebello; Santiago Quintana, Humberto de Luca, Norberto Ferrari, Osvaldo Díaz y Leonel Sánchez.

**PRIMER TIEMPO.—15'.** Mejor comienzo de la "U". En los 5 primeros minutos, Ferrari, de lejos, espurta a Salinas, otra, perdiendo preciosas oportunidades de gol.

**20'.** Ensambla mejor sus líneas, equipara y entra a dominar Green Cross.

**21'.** Green Cross abre la Cuenta.—Desde el costado derecho Espinoza, habilitado por Salinas, elude a Arenas y cruza hacia el lado izquierdo. Moreno, habilidosamente, deja pasar el balón por entre las piernas viendo a ACUÑA detrás de él, y éste, sin dilación, sorprende a Ibáñez con un disparo cruzado al poste izquierdo, que toma contacto con las pilas estudiantiles.

**SEGUNDO TIEMPO.—8'.** Carrasco traza una pelota a Ferrari y ésta sale bombada hacia el arco cruzado, estando a punto de entrar. 15', la "U" sigue buscando en el empate, pero sus ataques son desordenados. Green domina mejor el área y el centro del área.

**22'.** Moreno tira a boca de jarro, pero alcanza a mansartear Ibáñez, en meritorio esfuerzo.

**24'.** entra solo Sánchez, y Armijo desvía hacia un costado el lanzamiento.

**25'.** Quintana baja a la línea media y Rebello acciona como puntero derecho. No se observa mejoría, con este cambio, en el elenco azul, cuyos mejores intentos desbarata con serenidad y firmeza la defensa contraria.

**40'.** salta Coppa y, apoyado en Armijo y Salinas, intercepta sobre el ángulo derecho, un centro cruzado largo de Arenas, que iba a cabecear Ferrari.

**45'.** termina el encuentro con el triunfo de Green Cross por 1 a 0.

Una "U" desconocida y un Green Cross que no lo hizo mejor, en relación a anteriores presentaciones, fueron los que militaron fuerzas ayer en nuestro primer campo deportivo. El partido, así las cosas, no tuvo nada de interesante y hasta resultó desalentador para los locales de ambos equipos. La "U", fuera de unos primeros 15 minutos en que sus despliegues fueron armoniosos y entreteñeron peligro para el portero adversario, no redimió, ni con mucho, sus anteriores performances ante Unión Española y O'Higgins. Falló su línea media, especialmente Rebello y Núñez, y anduvo errante y desconcertado, por notoria deficiencia de Ferrari, su quinteto ofensivo, donde el único que se rompió entero e hizo algo fue De Luca.

Green Cross, por su parte, tampoco repitió su última actuación frente a Audax Italiano, pese a tener esta vez al frente, a una defensa extrema no tan



CASI GOL.—contra Green Cross, parece ser esta jugada, pero la inoperancia de Ferrari, que de que éste no lo toque, echó por tierra estas esperanzas estudiantiles. El balón, pese a que Salinas ha plifado victoriosamente, deriva hacia el costado derecho, donde se hace presente el vigilante Armijo y despeja. Hacia la izquierda, en la foto, Coppa en primer término, mira zozobran la jugada y más al fondo, Ríos observa. Gran faena cumplió ayer en este encuentro, la retaguardia cruzada.



**OPPA.—** Fue menos empleada que Ibáñez, pero siempre respondió bien.

**GOBBO.—** En el primer tiempo, De Luca lo anduvo balanceando en un comienzo, pero luego afirmó su juego y fue el mismo gran baluarte de siempre dentro del área.

**ARMILLO.—** Veloz, rápido y valiente en todas sus intervenciones. Quintana no pudo con él.

**SALINAS.—** Sapea, seguro y hábil en la contención y el apoyo. Cuidó a Sánchez y este player no pudo rendir lo que acostumbra.

**CARRASCO.—** Se desempeñó sobre Ferrari y la verdad que ante la inoperancia del ex defensor de Green Cross, no tuvo que esforzarse mucho para contentarlo.

fuerte como la de los criollos de colonia. Más que nada, logrado el tanto de ventaja y consciente de la escasa fuerza del rival, el cuadro de la Cruz Verde, se limitó a defenderse y a atacar en contragolpe sin poner mayor empeño en aumentar la cuenta. Sin embargo, pese a la pobre performance de ambos, quien lució como un elenco más completo, sereno y afilado en el field, fue Green Cross. Comparativamente, jugó menos mal que Universidad de Chile y me-

## Ganaron las Copas Mitre y Patiño, respectivamente

### La gran figura fue Ayala

CON la jornada que se cumplió ayer en las canchas del Estadio Español, se puso fin a la disputa de los campeonatos sudamericanos de tenis por las Copas Mitre y Patiño, para adultos y juveniles, que organizó la Federación de Tenis de Chile que preside Alfredo Achondo y que contó con la participación de los equipos de Argentina, Brasil, Chile, Colombia, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela.

Ya desde el comienzo de la competencia por la Copa Mitre, se insinuó el triunfo de Chile. Los demás países, con una excepción, el Perú, se hicieron representar por elementos que en el conjunto chileno, donde figuraron Luis Ayala, de los integrantes del lugar preponderante del tenis mundial; Ricardo Balbiers, de dilatada experiencia en contiendas europeas y norteamericanas, y Alfredo Trullénque, quien mantiene sus condiciones que lo condujeron a triunfos en numerosas y notables jornadas.

Todas las predicciones resultaron ciertas, con el holgado triunfo del equipo nacional, quien hizo suyo de nuevo el título de campeón sudamericano de tenis, otro que mantiene por cuarta vez seguida. En la primera rueda se impuso a Colombia por 6/0, luego, al equipo argentino por el mismo score de 6/0, y finalmente al peruano por 6/0. El resultado de los cotejos reflejaba la superioridad que impuso el elenco chileno, que tuvo su valor más alto en nuestro torneo que lo han conducido a un status de categoría en el tenis mundial.

En la disputa de la Copa Patiño, las cosas estuvieron muy parecidas a la competencia de adultos, pues fue Brasil el que mostró desde la partida la calidad de sus jugadores juveniles. De ahí que a nadie sorprendiera la victoria que obtuvieron en este torneo, que les permite mantener en sus manos el valioso trofeo. El equipo campeón tuvo como su mejor figura a Carlos Fernández, hermano del crack brasileño "Maneco" Ferraz, de quien ha heredado la "chispa" y sus condiciones de player estilizado para esta especialidad.

A su fácil triunfo sobre los argentinos, por 4-1, siguió su holgada victoria ante los chilenos, por 5-0. El equipo nacional se superó en la confrontación con los colombianos, ganando por 4-1, pero nada pudo hacer frente a la superioridad de los brasileños, cayendo por 0-5.

En resumen, los trofeos quedaron en manos de los equipos de más peso, de más jerarquía. En la Copa Mitre, Chile aparece en el momento como el más destacado del tenis adulto sudamericano. Y en la Copa Patiño, Brasil, el tenis juvenil nacional, el número ha superado a los juveniles de ambas competencias.

Luego de ambas competencias, las autoridades de la Federación de Tenis de Chile, en la que se cuenta con jugadores a nivel mundial, han decidido que, para el próximo año, se realice el torneo de la Copa Mitre y la Copa Patiño, en la que se juegue a la vez, en la que se juegue a la vez, en la que se juegue a la vez.

En el otro ángulo por la Copa Mitre, Eduardo Buse, del Perú, que produjo una performance magnífica, dio cuenta de Ricardo Balbiers en 5 sets, ganando el título por 6-1 y 6-2. El vencedor no se deliró al juego de regularidad del perulero. Sabía que en ese momento, tal como ocurrió en el primer set, no era el mejor para sus posibilidades. Y con toda inteligencia y sin abandonar en ningún momento la lucha, tomó resolutamente la iniciativa. Afirmó el servicio y a cada primera pelota que metió en el campo, avanzó a la red, para volar sobre los puntos vulnerables del adversario.

En los dos singles finales por la Copa Patiño, los triunfos correspondieron al equipo de Brasil. Carlos Fernández venció a Eliseo Sanhueza, por 6/2 y 1/19; y Fernando Koch derrotó a Patricio Rodríguez, por 6/4 y 6/2. Más tarde, Carlos Fernández venció a Eliseo Sanhueza, por 6/6, 7/5, 3/6, 6/1 y 6/4. Total: Chile (4)-Perú (1).

**FERNANDO KOCH.—** Buen servicio y mejor en su acción desde el fondo. Con mucho alcance y buena ubicación, sabe sacar numerosos puntos.

**PATRICIO RODRÍGUEZ.—** Como todos los juveniles chilenos, con un servicio muy pobre, que no le puede dar ventaja sobre el rival. Tiene un magnífico derecho, que que siempre ubica en forma precisa.

**ELISEO SANHUEZA.—** En el momento que Eduardo Buse le sacó de su regularidad, vaciló frecuentemente y dejó la iniciativa en poder del ganador. Entregó muchas pelotas cerca de la red.

**CARLOS FERNÁNDEZ.—** Confirmó su capacidad, derrotando con buen tenis al juvenil Eliseo Sanhueza. La mejor arma es su servicio, muy potente la primera pelota y con efecto la segunda. Sabía correrse hasta la red. Tiene un gran porvenir el joven campeón brasileño.

**ELISEO SANHUEZA.—** Su campaña fue más que regular. De los juveniles nacionales es el de juego más sólido. Tiene que seguir corrigiendo los defectos de su juego.

**FERNANDO KOCH.—** Buen servicio y mejor en su acción desde el fondo. Con mucho alcance y buena ubicación, sabe sacar numerosos puntos.

**PATRICIO RODRÍGUEZ.—** Como todos los juveniles chilenos, con un servicio muy pobre, que no le puede dar ventaja sobre el rival. Tiene un magnífico derecho, que que siempre ubica en forma precisa.

**ELISEO SANHUEZA.—** En el momento que Eduardo Buse le sacó de su regularidad, vaciló frecuentemente y dejó la iniciativa en poder del ganador. Entregó muchas pelotas cerca de la red.

**CARLOS FERNÁNDEZ.—** Confirmó su capacidad, derrotando con buen tenis al juvenil Eliseo Sanhueza. La mejor arma es su servicio, muy potente la primera pelota y con efecto la segunda. Sabía correrse hasta la red. Tiene un gran porvenir el joven campeón brasileño.

**ELISEO SANHUEZA.—** Su campaña fue más que regular. De los juveniles nacionales es el de juego más sólido. Tiene que seguir corrigiendo los defectos de su juego.

**FERNANDO KOCH.—** Buen servicio y mejor en su acción desde el fondo. Con mucho alcance y buena ubicación, sabe sacar numerosos puntos.

**PATRICIO RODRÍGUEZ.—** Como todos los juveniles chilenos, con un servicio muy pobre, que no le puede dar ventaja sobre el rival. Tiene un magnífico derecho, que que siempre ubica en forma precisa.

**ELISEO SANHUEZA.—** En el momento que Eduardo Buse le sacó de su regularidad, vaciló frecuentemente y dejó la iniciativa en poder del ganador. Entregó muchas pelotas cerca de la red.

**CARLOS FERNÁNDEZ.—** Confirmó su capacidad, derrotando con buen tenis al juvenil Eliseo Sanhueza. La mejor arma es su servicio, muy potente la primera pelota y con efecto la segunda. Sabía correrse hasta la red. Tiene un gran porvenir el joven campeón brasileño.

**Palm Beach**

**AMBOS!**

Ud. lo ve,  
lo prueba  
y se lo lleva

Gran surtido en ambos  
'preciosos colores, desde  
**\$ 6.995.—**

Gran variedad en vestones  
de tweed y duvetina, desde  
**\$ 5.500.—**

Hermosos surtidos en toda  
clase de Palm-Beach,  
colores de gran moda,  
desde  
**\$ 10.500.—**

**CREDITOS**

**SASTRERIA**  
*Enrique Guendelman*  
**SAN DIEGO 227**

## NOTICIARIO OLIMPICO

**LONDRES, 23.—(UP).—** Lewis Lutton, vicepresidente de la comisión organizadora de los Juegos Olímpicos de Melbourne, declaró hoy que los preparativos para las competencias de 1956 se completarán a su debido tiempo.

A su arribo a Londres, en visita particular de 8 días, los periodistas preguntaron a Lutton si sentía preocupaciones respecto de esos preparativos. "No estaría aquí si las tuviera", respondió.

Las gradas para los espectadores se terminarán en junio a más tardar y otro tanto puede decirse de la aldea olímpica, donde se alojarán los atletas.

Afirmó que las comodidades para los espectadores en hoteles, casas particulares y otros lugares "serán más que suficientes para albergar a todos nuestros visitantes. Por otra parte, se dispondrá de localidades más que suficientes para nuestros visitantes de ultramar".

Finalmente expresó que se habían recibido ya las aceptaciones de 63 de los 83 países invitados a participar en las olimpiadas.

menos intersticios y resquebrajadas que las estudiantiles y a la vez, supo reaccionar muy a tiempo después del primer encuentro para controlar al adversario, inmovilizándolo ofensivamente y luego entrar a poseer la cancha.

El programa de la 22a. fecha del campeonato profesional de fútbol, a cumplirse el sábado y domingo próximos, consulta los siguientes partidos:

Ferrohadrmito: (1)-Everton (2) en Santiago.  
O'Higgins (1)-Rangers (1) en Rancagua.  
Wanderer (1)-Palestino (3) en Valparaíso.  
Colo Colo (1)-Green Cross (1) en Santiago.  
Universidad de Chile (2)-Magallanes (3) en Santiago.  
Audax Italiano (1)-Santiago Morning (1) en Santiago.  
Unión Española (2)-Universidad Católica (3) en Santiago.

Los números indicados entre paréntesis corresponden a los resultados registrados en la primera rueda.



**RAEZ.—** Si no hubiera sido por el, la cuenta habría sido más alta en contra de su elenco. Se anotó magistralmente.

**NEGRI.—** El más batallador de la defensa extrema. Se enduvo agotando un tanto a final, pero controló muy bien Contreras.

**ARENAS.—** Afirmó algo su juego en el segundo tiempo, donde le jugó muy recto, eso sí, a Gerardo.

**NUÑEZ.—** Perdió en el primer tiempo. Su faena se vio recargada por el nulo desempeño de Rebello.

**RIERA.—** En de más parejo rendimiento en la defensa. Vigiló eficazmente a Espinoza.

**REBELLO.—** Inconscientemente ineffectivo. No hizo nada de provecho en favor de sus demás compañeros. Ni aún en la delantera.

en la etapa decisiva.

**SÁNCHEZ.—** Después de De Luca, el que más pudo para su equipo, al menos en la etapa decisiva, fue el que más pudo para su equipo, al menos en la etapa decisiva.

El programa de la 22a. fecha del campeonato profesional de fútbol, a cumplirse el sábado y domingo próximos, consulta los siguientes partidos:

Ferrohadrmito: (1)-Everton (2) en Santiago.  
O'Higgins (1)-Rangers (1) en Rancagua.  
Wanderer (1)-Palestino (3) en Valparaíso.  
Colo Colo (1)-Green Cross (1) en Santiago.  
Universidad de Chile (2)-Magallanes (3) en Santiago.  
Audax Italiano (1)-Santiago Morning (1) en Santiago.  
Unión Española (2)-Universidad Católica (3) en Santiago.









# Atlético (3) - Valencia (1)

## La tabla al día

División de Honor

# La tabla al día

División de Honor

**INSCHER.**— Muy bien. Obligado a todos. ¡Gran perfecta, gran seguro de gran victoria!

**—FERNÁNDEZ,** grande en su Arm. acortó, además, gran agilidad.

**—BERPÉRET,** pese a que Soto lo dejó atrás varias veces, cumplió el ciclo no. —**BERFAN,** luchó con decisión y tuvo en Arroqui un puntero muy difícil de pasar. — **ROJAS,** en el segundo tiempo, se limitó a una acción defensiva estocástica. **CUBILLOS,** igual que el anterior. — **VELAZQUEZ,** no se vió. — **GAMARRA,** trabajó como hormiga en el centro de la cancha. — **MUR,** muy endable, sus entradas fueron siempre bien contradas. — **JUAN MARTÍNEZ.** Hizo un gol y nada más. — **EGEA,** totalmente anulado.

**P**ELIGROSO. En los dos goles estaba descalzado. **MORALES**, bien - **GONZÁLEZ**, recto y decidido en la defensa. **RODOLFO**, el arquero, estuvo en el ataque y dio un servicio que debió ser para el **PERU** que se lo ganó. **RODOLFO** fue uno de los mejores de la defensa. **LAISLÉ**, - **GODOY**, sin una jugada. **LAISLÉ**, - **GODOY**, ver lo, pero es un factor importante en el dominio que ejer-

# DOS PUNTEROS Y TRES COLISTAS

En el Campeonato Profesional Argentino de Fútbol BUENOS AIRES, 23. (UP).— Resultado de los partidos de fútbol disputados hoy por el campeonato profesional:

River Plate 1-Lanus 0; Boca Junior 1-Estudiantes 0; Racing 1-Platense 1; Tigre 2-Independiente 0; Ferrocarril Oeste 3-Gimnasia 1; Huracán 4-Newell's Old Boys 1; San Lorenzo 3-Chacarito 0; Vélez Sarfield 3-Rosario Central 0.

Posiciones de los equipos de Primera División, jugada la vigésimosegunda fecha:

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	Pts.
BOCA JUNIORS .. .. .	22	12	7	3	31
RIVER PLATE .. .. .	22	12	7	3	31
RACING .. .. .	22	10	9	3	29
INDEPENDIENTE .. .. .	22	10	6	6	26
LANUS .. .. .	22	9	6	7	24
GIMNASIA Y ESGRIMA .. .. .	22	9	4	9	22
URACAN .. .. .	22	9	4	9	22
CHACARITA JUNIORS .. .. .	22	8	5	9	21
IAN LORENZO .. .. .	22	5	8	9	20
TELEZ SANSFIELD .. .. .	22	8	4	10	20
FIGRE .. .. .	22	8	3	11	19
ESTUDIANTES .. .. .	22	6	6	10	18
FERROCARRIL OESTE .. .. .	22	6	6	10	18
NEWELL'S OLD BOYS .. .. .	22	5	7	10	17
ROSARIO CENTRAL .. .. .	22	6	5	11	17
LA TENENSE .. .. .	22	5	7	10	17

**NACIONAL, FIRME  
COMO PUNTERO**

MONTEVIDEO, 23. — (UP). — Nacional se afirmó en su posición de puntero del torneo de fútbol profesional, con su victoria de hoy sobre Liverpool, merced a goles a cero.

En otros partidos, Peñarol venció a River Plate tras a cero, Sudamericano a Unión y Cerro dos a Wanderers venció a Defensor uno a cero, y Danubio y Rampla Juniors empataron a un tanto.

**Necesitamos operarios**

Oficiales mueblistas.  
Presiales.  
Ayudantes despachadores para bo-  
ques.  
Mecánicos ajustadores con expe-  
riencia.  
Albañiles y jornaleros.  
Presentarse con documentos al  
día su

**AVDA. SANTA MARIA 0792**

Atención hasta las 8 P. M.



Partidos		Goles		
<b>EQUIPOS</b>	<b>I. G. E. P.</b>	<b>F. C.</b>	<b>Pts.</b>	<b>Lug.</b>
<b>Palestino</b> . . . . .	21 14 6 1	55 30	34	1.
<b>U. Española</b> . . . . .	21 10 6 5	37 27	26	2.
<b>U. de Chile</b> . . . . .	20 9 6 5	43 27	24	3.
<b>Audax</b> . . . . .	20 6 11 3	42 41	23	4.
<b>Colo Colo</b> . . . . .	21 8 6 7	42 34	22	5.
<b>O'Higgins</b> . . . . .	21 8 6 7	39 46	22	5.
<b>Green Cross</b> . . . . .	21 7 8 6	34 32	22	5.
<b>Everton</b> . . . . .	21 7 8 6	27 27	22	5.
<b>Magallanes</b> . . . . .	21 8 5 8	34 37	21	9.
<b>Wanderers</b> . . . . .	20 6 6 8	31 33	18	10.
<b>Rangers</b> . . . . .	21 3 11 7	26 34	17	11.
<b>Ferro</b> . . . . .	21 4 7 10	36 43	15	12.
<b>U. Católica</b> . . . . .	20 5 2 13	32 46	12	13.
<b>Sigo. Morning</b> . . . . .	21 4 4 13	19 40	12	13.

terminar el encuentro el extremo Miguel, completamente solo, marca el tercero y último tanto del Atlético. Con el resultado de 3-1 finaliza este partido, en el que los atléticos superaron al Valencia.

**FUTBOL. EXTRANJERO**

PARIS, 23.— (UP).— No hubo hoy partidos por el campeonato de fútbol de primera división de Francia, debido al internacional jugado en Moscú entre los seleccionados de este país y la Unión Soviética.

**IMPRESIONANTE EL 2-2 DE FRANCIA CON RUSIA**

En sus últimas ocho actuaciones internacionales, los galos llevan 6 triunfos—uno de ellos sobre Alemania— y dos empates.

**BRUSELAS, 23. (UP).—**Resultados de fútbol de primera división: Sporting Charleroi 1, F. C. Liegeois 0; Berchem Sport 2, C. Mechelen 1; B. Daring Club 1, B. Daring C. A. C. 0; Anderlecht 4, La Gantoise C. Standard Club 1; Unión 1; Lierse 1, Berlinges F. C. 0; Antwerp 3, C. Tilburg 1; B. Daring C. Waterschei 3, C. Tilburg 1.

—OO—

**LISBOA, 23.—(UP).—**Los partidos que se jugaron hoy por el campeonato portugués fueron los siguientes: Benfica 3, Sporting 1; Belenense 2, Setúbal 3; Oporto 2, Atlético 0; F. C. Paços de Ferreira 1, Sporting 1.

En un partido de intenso accionar, en el que el espíritu de lucha de los franceses se agigantó ante la superioridad técnica de los rusos, los franceses se pusieron sorpresivamente en ventaja, a los 29 minutos, pero los rusos consiguieron mercedemente el empate a los 25 segundos del ne-

**STOCKHOLM.** — Los rusos, en el torneo de tenis, derrotaron hoy a los suecos por 6-0. Los suecos se retiraron al perder la primera partida.

**ESTOCOLMO.** 23. — (UP.) — Resultados de los partidos del campeonato sueco de fútbol:

Sjurgården 1; Sandviken 4; Gotenburg 1; Malmö 1; Helsingborg 1; Degfors 3; Norrby 2. Alk 3; Varstena 0; Luleå 0; Norrköping 4; Hammarby 1.

**FRANCFORT.** 23. — (UP.) —

[illegible][illegible]

Audiud 3, Grazer A. K. 2	Ramón Pinto, Cajastero, 378; 13.0	presando la pelota por encima de
Austria 1, Rapid 3; Viena 9	Roberto Pinto, Defensores, 367; 14.0	piernas de varios jugadores
Bohemia 1, Austria 1	Roberto Pinto, Defensores, 378; 13.0	hasta el fondo del área, en el ar-
Simmering 0; Rapid 2	Roberto Pinto, Defensores, 378; 13.0	ro ruso iniciaron el segun-
Sturmklub 0; Sturm Graz 0	15.0 Nicanor Nöcker, Cajastero, 378; 13.0	do período atacando
Wacker 1; Austria 1	<b>PUNTAJE POR CLUBS</b> — 1.0	mente. Marché realizó
	Club 10 Santiago, 162 puntos; 2.0	la pelota en forma ar-
	Club 73 Pama, 100; 3.0 Club 15	bolada. Simonyan de ca-
	San Bernardo, 73; 4.0 Club 214 Ca-	lestrero, 72; y 5.0 Club 235 Defenso-
	Calestrero, 72; y 5.0 Club 235 Defenso-	
	<b>PRIMERA CATEGORÍA.</b> — 1.0 Ra-	
	mon Martínez, Santiago, 226 puntos;	
	2.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	3.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	4.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	5.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	6.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	7.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	8.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	9.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	10.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	11.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	12.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	13.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	14.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	15.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	16.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	17.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	18.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	19.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	20.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	21.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	22.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	23.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	24.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	25.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	26.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	27.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	28.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	29.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	30.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	31.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	32.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	33.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	34.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	35.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	36.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	37.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	38.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	39.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	40.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	41.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	42.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	43.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	44.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	45.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	46.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	47.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	48.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	49.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	50.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	51.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	52.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	53.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	54.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	55.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	56.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	57.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	58.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	59.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	60.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	61.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	62.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	63.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	64.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	65.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	66.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	67.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	68.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	69.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	70.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	71.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	72.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	73.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	74.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	75.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	76.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	77.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	78.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	79.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	80.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	81.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	82.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	83.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	84.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	85.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	86.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	87.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	88.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	89.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	
	90.0 Demetrio Cero, Santiago, 220;	

SAO PAULO. (UP) — Resultados de los partidos de fútbol en la primera etapa del campeonato de revancha de Sao Paulo: (doce en segundo término):

Portuguesa 2; Taubate 2; Colina 2; Noroeste 2; Palmeiras 3; Jabuaraba 1; Botafogo 2; Linense 2; Piracicaba 2; Guarany 5; y Sao Paulo 4.

4.º Mar Rodriguez, Pamea, 200; 5.º Isaac Lopez, Múltipla, 200; 6.º Celso Padua, San Bernardo, 202; 7.º Alfonso, Euzébio, 202; 8.º Florentino Gándia, Desobresca, 197; 9.º Victor Rosa, Pamea, 198; 10.º Roberto Atencio, Carabineros, 197; 11.º Ramon, Simeu, Melipú, 184; 12.º Hugo Pata, Cefefero, 189; 13.º Julio Palma, Defensor, 188; 14.º Osvaldo, C. de Buñes, 187; 15.º Enrique Cassel, Carabineros, 182; 16.º Miguel Orte-

la pelota a Kopa y Plantoni;amente la desastrosa jugada logrará el empate.

El partido, a pesar de la cancha pesada, se jugó rápido y limpio. Todos los expertos concuerdan en que fue un gran partido.

El puntaje inicial simbólico estuvo a cargo del actor de cine francés, Gerard Philipe, quien fue a Moscú.

Continuamente de visita con

Posiciones por puntos perdidos:  
1. Santos 4 puntos perdidos.  
2. Corinthians 3. Palmeiras y São Paulo 4. Guarany y 1. Portuguesa 5. 4. Ponte Preta y 1. Figueirense 6. Linense, Piracicaba 7. Joinville 8. São Bento y Jaboaquara 9. y Taubaté 20.

Posiciones por puntos perdidos:  
1. Flamengo 181; 17.0 Gama 152; 18.0 Corinthians 178; 19.0 Vergara P. Santiago 171; 19.0 João Pinheiro Bustamante, Carabinihara, 167 y 30.0 Luis Serey, Defensora, no se presenció.

PUNTAJE POR CLUBES - 1.º Club 10 Santiago, 14 puntos; 2.º Club 10 Carabinihara de Chile, 107 y 3.º Club 13 Famae, 69.

**DEPORTIVO HUCKE**  
El nuevo directorio del Deportivo Huckle Mnos. está integrado por los señores René Viquez, presidente; Luis Valdez, secretario; Juan Antonio Ponce, tesorero; Juan Andrade y Héctor Trujillo, directores.



## RANGERS NECESITO SOLO 45' PARA GANAR A SANTIAGO: 3-0

CANCHA: Estadio Fiscal de Talca.  
PÚBLICO: 4.462 personas.  
RECAUDACIÓN: \$ 376.065.  
ÁRBITRO: Pedro Prieto.

RANGERS: Behrens, Danovars y Badilla; Campos, Riquelme, Gaste, Vilanova, Muñoz, Villalobos y Collipal.  
SANTIAGO MORNING: Expósito, Wirth y Vázquez; Jofarías y Sánchez; Díaz, Espinoza, Menadier, García y Díaz.

PRIMER TIEMPO: GAETE abrió el score a los 13'. Villalobos elevó el marcador, a los 23', y COLLIPAL cerró la cuenta, faltando 3 minutos para el término de etapa inicial.

SEGUNDO PERIODO: no hubo goles. Más se esperaba de los "botánicos" luego de su sensacional victoria sobre Colo Colo. Pero ayer, en Talca, Santiago Morning fue bien poco lo que hizo de valor, cayendo vencido ante Rangers, quien se impuso por el cómodo score de 3-0.

El partido agridó en el primer tiempo, tanto por la emoción de los goles, como por el buen desplazamiento de los jugadores, quienes siempre llevaron el control de las acciones. Más firme, más completo, Rangers se mantuvo por largo rato en el campo del adversario, bien singular éxito. Rigo y Clemente dominaron el centro de la cancha y otorgaron el resultado suficiente a la ofensiva, quien comprometió a cada rato las posiciones del perdedor.

En el cuadro bohemio hizo mucha falta Enrique Hormazabal, pues hubo un vacío grande en la delantera, que no tuvo sucesores. En el segundo tiempo, Rangers dio facilidades a la visita en el momento que retrocedió a defender sus posiciones, pero el Santiago no supo aprovecharlas, ya que quedó en caminar en medio de mucho desorden, sin encontrar la ruta correcta para conducir a zozobras el dueño de casa.

## CUADRO DE HONOR

Administración: FOCCHI.	Green Cross: ACUNA.
Colo Colo: CREMASCHI.	Universidad de Chile: DE LUCCA.
Palmeiras: PEREZ.	Everton: CID.
Universidad Católica: PANASCI.	O'Higgins: CALVENTE.
Unión Española: NITSCH.	Rangers: CLIMENT.
Magallanes: CONTRERAS.	Santiago Morning: ESPINOZA.

## MACALLANES SE CLASIFICÓ CAMPEÓN DE SANTIAGO EN BASQUET FEMENINO

No se presentó a la final de ayer el Dávila Baeza.

Según lo dispuesto por la Asociación de Basquetbol de Santiago ayer debió repetirse el encuentro final entre los cuadros de Macallanes y Dávila Baeza. El equipo del Dávila no se presentó a la cancha. Pantea a cumplir su compromiso oficial. Macallanes cumplió con la disposición reglamentaria, titulándose al campeón de Santiago por walk-over.

Las dirigidas que controlaban la reunión basquetbolística de ayer, oficializaron este triunfo de Macallanes en virtud al acuerdo de la Asociación de repetir el match, rotación que arrojó 3 en favor de la repetición, 2 en contra y 1 en blanco.

## 5.000 dólares ofrece Perú para jugar la Copa Pacífico

LIMA, 21.—(UP).—La Asociación Central de Fútbol ha acordado ofrecer al seleccionado de la Asociación Central de Chile la suma de 5.000 dólares para disputar, por tercera vez, la "Copa del Pacífico".

Además, la Asociación local correrá con los gastos que tripolará el viaje del seleccionado chileno de Santiago a Lima, por vía aérea.

Se recuerda que el trofeo ha sido disputado dos veces. En la primera lo obtuvo el Perú, en 1933 en Lima, y en la segunda la Unión de Chile, en 1954 en Santiago. Se espera que la tercera competencia tenga lugar en Lima a fines de diciembre próximo o a principios de enero de 1956.

## O'HIGGINS SIGUE ESTANCADO: EVERTON LE GANÓ FACIL 2-0

CANCHA: Estadio El Tránsito de Viña del Mar.  
PÚBLICO: 6.596 personas.  
RECAUDACIÓN: \$ 559.980.  
ÁRBITRO: Alberto Badilla.

PRIMER TIEMPO: 33', gol de Verdugo, al desviar González el remate. 35', gol de Álvarez, conectando un tiro bajo desde la línea de toque, cuando Bustos esperaba el centro.

O'Higgins sigue mal. No gana en su cancha y menos afuera. Ayer fue a Viña y allí perdió con Everton en un partido apacoso, regular, tirando a malo. El team local hizo poco. Apenas lo necesario para ganar a un adversario que luchó poco, se vio desordenado y lógicamente, careció de calidad. La falta más visible del equipo de Rancagua fue su delantera. Ese quinteto sólo jugó algo al comienzo, pero más tarde, cuando descendió Everton, prácticamente desapareció de la cancha.

Everton jugó siempre a un mismo ritmo. Juego parsimonioso, a ratos de maniobras seguras. Pero en general opaco, porque el equipo del balneario es así cuando no lo apuran. Hizo los goles y posteriormente se dedicó a conservar su ventaja, lo que pudo hacer sin extremarse, dada la flojedad del rival.

Total, dos puntos más para Everton en un match que no podrá ser recordado, y otra derrota de O'Higgins, que sigue estancado. Ya no es, naturalmente, el equipo que tanto entusiasmaba a sus hinchas en la primera rueda.

## AUTOMOVILISMO

El británico Brooks ganó el Gran Premio de Siracusa.

SIRACUSA, 21.—(UP).—El volante británico C. M. Brooks, con Connaught, ganó el gran premio de Siracusa, superando todos los records al cubrir los 385 kilómetros de la prueba en dos horas 24 minutos 15 segundos y siete décimos. Su promedio fue de 159,392 kilómetros por hora.

Con una gran demostración de pericia y de valor, Brooks aventajó, después de redida lucha, por menos de un minuto al joven corredor italiano Luigi Musso, que llegó segundo con Maserati en 2.35.46.21. Tercero fue Luigi Villorosi, con Maserati, a dos vueltas.

Los dos coches franceses Gordini, dirigidos por el brasileño Da Silva Ramos y el francés Robert Manzon, abandonaron en mitad de la prueba.

## PENTATLON

El suizo Vetterli, primero en esgrima.

MACOLIN (Suiza), 21.—(UP).—El soldado suizo Werner Vetterli ganó la segunda prueba del campeonato mundial de pentatlón moderno hoy, al anotarse 34 victorias en 46 ataques del torneo de esgrima con espada, con un total de 972 puntos.

Segundo salió el teniente primario sueco Bertil Hassel, con 23 victorias y 944 puntos, y tercero, el teniente tercero sueco Perove Nilsson, con 21 victorias y 888 puntos. La brillante actuación de Hassel y Nilsson dio a Suecia la victoria por equipo en el torneo de esgrima con un total de 2.616 puntos. Segundo lugar ocupó Hungría con 2.424 puntos, y tercero, Estados Unidos, con 2.392 puntos.

## El Torneo Nacional de Fútbol Infantil

Se jugará el 10 y 18 de diciembre próximo

Por haberse presentado dificultades en el traslado de los equipos estudiantes a Santiago, en aviones transnacionales de la Fuerza Aérea de Chile, han sido prorrogadas al 10 y 18 de diciembre próximo, las finales del Campeonato Nacional de Fútbol Infantil organizado por el Departamento de Deportes del Estado.

El citado organismo ha adoptado esta resolución previa consulta al respecto, con la Dirección General de Educación Secundaria y la Agrupación Nacional de Deportistas Aficionados de los Barrios, ANDABA.

## REORGANIZAN CLUB "ROBERTO ENCINA"

Los dirigentes del Club Roberto Encina están empeñados en mejorar las actividades deportivas dentro de la institución. Después de haber pasado por algunos momentos críticos, ahora han tenido un rápido punto con la reincorporación de los antiguos fundadores como los señores Braulio Encina, Raúl Hernández, Guillermo Chávez y otros que ayudarán en la tarea a que está sometido el directorio. Por esta razón, se invita a todos los antiguos socios y aficionados del barrio, para que firmen sus registros, en la secretaría de Díaz Sagredo 1094, donde serán atendidos oportunamente.

## Quilicura: Escuela 32 ganó en fútbol

En fecha reciente se puso término en Quilicura, al torneo de fútbol de Pistas Petrias, para equipos de las escuelas primarias de esa localidad, venciendo el conjunto de la Escuela 32, quien consiguió en el partido final sobre la Escuela 165, por 3 goles contra 2. El cuadro ganador hizo suyo el trofeo donado por el I. Municipalidad de Quilicura.

Dirigió el encuentro el árbitro Luis Olivares y los equipos formaron así: ESCUELA N.º 32.—Fidel Melia; José Sotelo y Aníbal Puebla; Raúl Gámez (captán), Luis Peralt y Luis Torres; Gabriel Cerdas, Hernán Aspé, Roberto Torres, Hugo Morales y Manuel Peralt. Goles de Peralt (2) y Morales.

ESCUELA N.º 165.—Rodolfo Olivares (captán); Agustín Vargas y Hernán Morales; Luis Ocaño, Antonio Pérez y Heriberto Sepúlveda; Juan Muñoz, Ramón Farías, Luis Trejo y César Dueque. Goles de Dueque y Trejo.

# Palestino gana cuando quiere



CENTRO PRIETO.—y Baum, de distancia apreciable, conectó un cabezazo alto que derrotó a Donoso, a pesar de la entrada del meta de Palestino. Con ese gol, U. Católica se puso en ventaja de 3-1 que el líder sacó un minuto más tarde con una conculsa de Coll. Digna de toda ponderación fue la performance del perdedor en el primer tiempo.



LIVINGSTONE.—Debe reflexionar seriamente en su decisión de volver al arco. El tiempo no ha pasado en vano y tiene un nombre glorioso que defender.

ROLDAN.—Fuera de ubicación, fue sobrado por las maniobras desconcertantes de los centrales "millonarios".

MOLINA.—Poca madurez para frenar a un puntero de la calidad de Pérez.

LUCCO.—De gran empuje, pero con problemas serios frente a Díaz que jugó mucho.

SÁNCHEZ.—Defendiendo mucho, pero poco apoyó.

VÁSQUEZ.—No es fácil para él ni para nadie parar a Coll.

MORO.—Debido a ser mucho en busca de juego.

PRIETO.—Con altibajos, teniendo solo chances. Inteligente en el primer gol.

INFANTE.—Grupo, de mucha decisión, llevó mucho peligro y consiguió un tanto de excelente factura.

BAUM.—Convertió un golazo y trabajó mucho en la media cancha.

PANASCI.—La figura más valiosa del perdedor. Manejó la pelota con habilidad y arma mucho juego. Un gol de factura.

PRIMER TIEMPO: Luego de una jugada de Baum, donde Donoso sacó al correr en gran esfuerzo, Palestino abrió la cuenta al cumplirse 10'. Baldivino dio el primer gol a favor de la visita.

El cuadro local se colocó en ventaja a los 23'. Panaschi entró a la cancha y mandó un centro alto, cuando Donoso saltaba a recoger la pelota en el aire, surgió INFANTE con espectacular cabezazo la mandó a la red.

Nueva ventaja de la UC. se produjo a los 41'. Prieto se abrió por la derecha y ejecutó el pitazo que remató el juego en la segunda fracción, el partido fue íntegro de Palestino que terminó ofreciendo una lección objetiva de lo que es el fútbol hecho con talento y habilidad.

PERO UN MINUTO DESPUÉS, Palestino dejó el score en un 3-2, con un gran gol. Por la punta izquierda entró Pérez levantó la pelota por sobre la cabeza de Pérez y Livingston, y sobre la boca misma del arco, tiró recio COLL al fondo de la red.

Luego de ir perdiendo 3-1 con Universidad Católica, el puntero se impuso con toda justicia por 5 tantos a 3.—Match muy arroyente y de buen fútbol. el de Independencia, por la superación del vencido en el primer tiempo.—Goles de Díaz (2), Coll (2) y Baldivino, para el vencedor.—Panaschi, Infante y Baum, por los estudiantes.

CANCHA: Estadio Independencia.

PÚBLICO: 11.369 personas.  
RECAUDACIÓN: \$ 947.060.

ÁRBITRO: Carlos Robles.  
UNIVERSIDAD CATÓLICA (3): Livingstone; Roldán y Molina; Lucco, Sánchez y Vázquez; Moro, Baum, Infante, Prieto y Panaschi.

PALESTINO (5): Donoso; Almeyda y Toro; Goltty, Baldivino y Ortiz; Pérez, Coll, López, Fernández y Díaz.

PRIMER TIEMPO: Luego de una jugada de Baum, donde Donoso sacó al correr en gran esfuerzo, Palestino abrió la cuenta al cumplirse 10'. Baldivino dio el primer gol a favor de la visita.

El cuadro local se colocó en ventaja a los 23'. Panaschi entró a la cancha y mandó un centro alto, cuando Donoso saltaba a recoger la pelota en el aire, surgió INFANTE con espectacular cabezazo la mandó a la red.

Nueva ventaja de la UC. se produjo a los 41'. Prieto se abrió por la derecha y ejecutó el pitazo que remató el juego en la segunda fracción, el partido fue íntegro de Palestino que terminó ofreciendo una lección objetiva de lo que es el fútbol hecho con talento y habilidad.

PERO UN MINUTO DESPUÉS, Palestino dejó el score en un 3-2, con un gran gol. Por la punta izquierda entró Pérez levantó la pelota por sobre la cabeza de Pérez y Livingston, y sobre la boca misma del arco, tiró recio COLL al fondo de la red.

SEGUNDO TIEMPO: Iban 10' cuando BALDIVINO hizo el empate. Desde el banderín del corner tiró alto Díaz, hubo un rechazo largo, entró el mediaguero "millonario", que con un tiro violento, de primera, a media altura, derrotó netamente a Livingston que se lanzó fuera de tiempo.

Después a los 21' vino un gol de DÍAZ. Obra de Pérez, también, que atrajo la defensa del rival, que había venido desde la esquina contraria, tiro de izquierda, bajo a un rincón, no alcanzando Livingstone a contener, a pesar de su estridido.

El quinto tanto del puntero se produjo a los 29'. Pérez, colérico a la izquierda, centro alto, tomó Díaz y de cabeza la bajó a los pies de COLL, quien, desde el límite del área grande, conectó un remate bajo los brazos de Livingston, quien mostró falta de reacción.

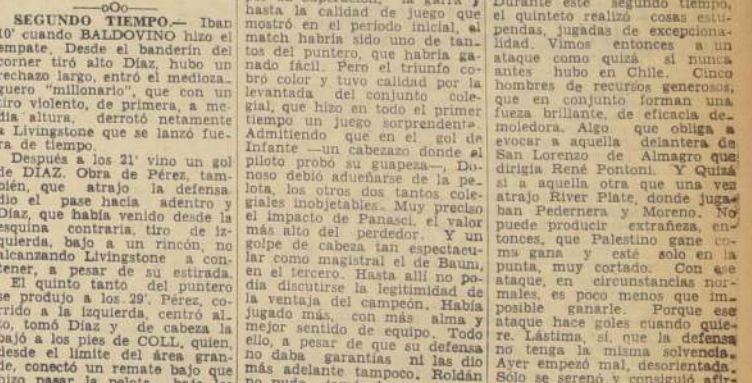
ES JUSTO HACERLE honor a U. Católica. Porque a no ser por su superación, la barra y hasta la calidad de juego que mostró en el periodo inicial, el match habría sido uno de tantos del puntero, que habría ganado fácil. Pero el triunfo color y tuvo calidad por la levantada del conjunto colegial, que hizo en todo el primer tiempo un juego sorprendente.

Admitiendo que en el gol de Infante un cabezazo de la pelota, los otros dos tantos colegiales inobjetables. Muy preciso el impacto de Panaschi, el valor más alto del perdedor. Y un golpe de cabeza tan espectacular como magistral el de Baum, en el tercero. Hasta allí no podía discutirse la legitimidad de la ventaja del campeón. Había mejor sentido de equipo. Todo ello, a pesar de que su defensa no daba garantías ni las dio más adelante tampoco. Roldán no pudo jamás hacer pie, se desconcertó con las maniobras del terceto central delantero de

LA DISMINUCIÓN de Livingstone se tomó ya patente a poco de correr el reloj, en el segundo tiempo. El tiro largo de Baldivino lo habría neutralizado el otro Livingstone y lo propio cabe en la conquista de Díaz, en una jugada que se insinuó, que le daba tiempo a ubicarse y a lanzarse a tapar el hueco. No pretendamos echar toda la responsabilidad sobre las espaldas del glorioso arquero. Porque sus compañeros de defensa acentuaron sus fallas del primer tiempo. O las hizo más visibles el empeño y el vigor superior con que se condujo a estas alturas el equipo vencedor. El alza, la levantada notable de Palestino, la obra del ataque. El triunfo es suyo.

Durante este segundo tiempo, el quinteto realizó cosas estupendas, jugadas de excepcionalidad. Vimos entonces a un ataque como jamás se había visto en Chile. Cinco hombres de recursos generosos, que en conjunto forman una fuerza brillante, de eficacia demolidora. Algo que obliga a evocar a aquella delantera de San Lorenzo de Almagro que dirigía René Pontoni. Y quisiera a aquella otra que una vez atrajo River Plate, donde jugaban Pedernera y Moreno. No puede producir extrañeza, entonces, que Palestino gane como gana y esté solo en la punta, muy cortado. Con ese ataque, en circunstancias normales, es poco menos que imposible ganarle. Porque ese ataque hace goles cuando quiere. Lastima, si, que la defensa no tenga la misma solvencia. Ayer empujó mal, desconcertado. Sólo se serenó y consiguió afirmarse cuando recibió la gran ayuda de sus delanteros que tuvieron casi todo el segundo

LA OBRA MAESTRA DE LA REFRIGERACIÓN



LA OBRA MAESTRA DE LA REFRIGERACIÓN



LA OBRA MAESTRA DE LA REFRIGERACIÓN



DONOSO SALIO.—de su valía a cortar un centro alto de Panaschi, pero Infante, en acción práctica de las manos. Ese fue el segundo gol de los estudiantes, a quienes cabe el mérito de haberlo aporto ayer en Santa Laura, con el público bordeando el campo, junto a los arcos.

**LIBRESE DE LAS ANTIPATICAS COLAS**

**ADQUIERA HOY UNA BICICLETA "VITESSE"**

**OETTINGER Y CIA LTDA**  
Importadores - Distribuidores  
SAN ANTONIO 430- FONO 398437

**DAYTON**  
SIEMPRE ESTA EN LO JUSTO!  
**MARSOL S.A.**  
AMUNATEGUI 72-CAS.1087-TEL.62172-STGO.  
Distribuidores: IBÁÑEZ Y CIA



# Nuevo triunfo consiguieron Lord Goblins en los 1.800 metros de H. Chile

Por cuerpo y medio se impuso ayer sobre Dick. Sor-teo y Don Beno.—Morsa (Brazza) y Revés (Espadín) salieron de perdedoras. — Fácil victoria obtuvo Qué Tal en los 1.200 metros, y las series de 1.400 correspondieron a Myriam, Artemisa, Hierro Rojo, Bacacia y Sidrela. — Resultados generales y los acuerdos de Comisarios.

Con gran concurrencia se cumplió la reunión de ayer, en el Hipódromo Chile, cuyo programa presentaba diez interesantes competencias. Entre los profesionales nuevamente fue el jinete S. Allende el de mayor lucimiento, con los triunfos de Duquesa, en el clásico, y Revés a la cual sacó de perdedoras en la de segunda hora. También C. Paredes logró dos victorias, de menor jerarquía, con Myriam y Hierro Rojo. De los preparadores: Ernesto Scala, con Duquesa y Myriam, y el sueño Enrique Núñez, con Artemisa y Hierro Rojo, lograron sobresalir.

Del Clásico "María L. Sutil de Lyon", nos ocupamos en información especial, y a continuación relatamos las nueve restantes competencias por el orden del horario:

## Bien dirigida por S. Allende, Duquesa venció a Alborada, ayer en La Palma

La carrera, clásico Premio "María Luisa Sutil de Lyon", competencia principal de ayer en el Hipódromo Chile, se realizó por el triunfo de Duquesa, púgil de Ernesto Scala, que al amparo de los 45 kilos cumplió brillante performance.

Rápidamente fueron puestas en acción las siete yeguas participantes, destacándose de inmediato al frente Alborada, que luego marcaba tres largos delante de Duquesa, con el que seguían Hálito, Belche, Castorino y Pintoresco, con Esther Soré cerrando la marcha. En el orden indicado pasaron frente a la meta, y una vez en la recta opuesta, siempre Alborada corrió libre en punta, seguida de Hálito, Duquesa y Belche, orden que se mantuvo en los 800 metros. Poco antes de llegar al último cod, Duquesa, por dentro, quedó segunda, y en los primeros metros de la recta la de Scala desplazó a Alborada, y Hálito también retrocedió. Frente a las galerías el tiempo de Duquesa era un hecho, y al bien en la recta Alborada, sólo pudo en la legada escoltar a Duquesa, a tres cuartos de cuerpo. El tercer puesto, en desagradado avance final, lo alcanzó Esther Soré, delante de Belche, Hálito y Castorino. Última, en lamentable acción, Pintoresco.

El poco normal desarrollo de esta competencia dio margen a ruidosas manifestaciones del público en contra de los jinetes de Esther Soré, Pintoresco y Alborada, pues todos ellos se desempeñaron muy deficientemente.

Los dos mil metros fueron recorridos en 2.7.35.

## MECANICOS TECNICOS

Reparación de Refrigeradores y Lavadoras de todas las marcas.

Trabajos Garantados.

A. PRAT 577

## VISTASE CORRECTO

SIN PAGAR EL LUJO

MOISES JARA

SASTRER

Hechuras finas \$ 5.000

SAN ANTONIO 15

(ALTOS) FONOS 44363

## UNIVERSIDAD TECNICA FEDERICO SANTA MARIA

**MATRICULA PARA EL AÑO 1956**

**ESCUELA DE INGENIERIA Y ESCUELA DE CONSTRUCTORES CIVILES.** — Los aspirantes, bachilleres en Matemáticas o que estén terminando sus Humanidades, tanto de Valparaíso y Viña del Mar como del resto del país (exceptuados los de la zona sur), se presentarán en la Universidad el 7 de noviembre, a las 8 horas, en la sede de Humanidades y del primer semestre del 6.º con las notas de cada ramo.

**ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS.** — Los aspirantes del 6.º año de Escuela Primaria o de los tres primeros años de Humanidades, que residan fuera de Valparaíso y Viña del Mar, se presentarán el día 8 de noviembre, a las 8 horas, en la sede de Humanidades y del primer semestre del 6.º con las notas de cada ramo. Los residentes en Valparaíso y Viña del Mar, los días 9 y 10, a la misma hora. Edad requerida: no menos de 13 ni más de 18 años, referidos al 1.º de marzo de 1956.

**CONCURSO ZONA SUR.** — Los aspirantes de la zona sur (desde Arauco y Bio-Bio hasta Chile) podrán presentarse en el Liceo de Osorno el día 9 de noviembre, a las 8, o en el Liceo de Temuco, el día 11, a la misma hora.

**CONCURSO PARA PROVINCIAS LEJANAS.** — El día 20 de febrero habrá en la Universidad en Valparaíso un concurso para aspirantes de provincias lejanas, de Atacama al norte y de Chilo al sur. Para mayores detalles dirigirse a Castilla 110 V., Secretaría, Valparaíso.

## RADIO — PROGRAMA DE HOY

**CH 57 — AGRICULTURA**

7.00 Noticias Agrícolas.

11.00 Heraldo Agrícola.

12.00 Noticias Agrícolas.

13.00 Noticias Agrícolas.

14.00 Noticias Agrícolas.

15.00 Noticias Agrícolas.

16.00 Noticias Agrícolas.

17.00 Noticias Agrícolas.

18.00 Noticias Agrícolas.

19.00 Noticias Agrícolas.

20.00 Noticias Agrícolas.

21.00 Noticias Agrícolas.

22.00 Noticias Agrícolas.

23.00 Noticias Agrícolas.

**CH 58 — LA REINA**

9.00 Noticias Agrícolas.

10.00 Noticias Agrícolas.

11.00 Noticias Agrícolas.

12.00 Noticias Agrícolas.

13.00 Noticias Agrícolas.

14.00 Noticias Agrícolas.

15.00 Noticias Agrícolas.

16.00 Noticias Agrícolas.

17.00 Noticias Agrícolas.

18.00 Noticias Agrícolas.

19.00 Noticias Agrícolas.

20.00 Noticias Agrícolas.

21.00 Noticias Agrícolas.

22.00 Noticias Agrícolas.

23.00 Noticias Agrícolas.

**CH 59 — CHILENA**

7.30 Despertar Musical.

10.00 Hoy Canta.

11.30 La Voz de Francia.

12.30 Noticias de Concerto.

13.30 Noticias de Concerto.

14.30 Noticias de Concerto.

15.30 Noticias de Concerto.

16.30 Noticias de Concerto.

17.30 Noticias de Concerto.

18.30 Noticias de Concerto.

19.30 Noticias de Concerto.

20.30 Noticias de Concerto.

21.30 Noticias de Concerto.

22.30 Noticias de Concerto.

23.30 Noticias de Concerto.

**CH 60 — BULNER**

7.30 Noticias Agrícolas.

10.00 Noticias Agrícolas.

11.30 Noticias Agrícolas.

12.30 Noticias Agrícolas.

13.30 Noticias Agrícolas.

14.30 Noticias Agrícolas.

15.30 Noticias Agrícolas.

16.30 Noticias Agrícolas.

17.30 Noticias Agrícolas.

18.30 Noticias Agrícolas.

19.30 Noticias Agrícolas.

20.30 Noticias Agrícolas.

21.30 Noticias Agrícolas.

22.30 Noticias Agrícolas.

23.30 Noticias Agrícolas.

**CH 61 — NUEVO MUNDO**

7.30 Noticias Agrícolas.

10.00 Noticias Agrícolas.

11.30 Noticias Agrícolas.

12.30 Noticias Agrícolas.

13.30 Noticias Agrícolas.

14.30 Noticias Agrícolas.

15.30 Noticias Agrícolas.

16.30 Noticias Agrícolas.

17.30 Noticias Agrícolas.

18.30 Noticias Agrícolas.

19.30 Noticias Agrícolas.

20.30 Noticias Agrícolas.

21.30 Noticias Agrícolas.

22.30 Noticias Agrícolas.

23.30 Noticias Agrícolas.

**REVUELTA.** — La Pallice, Thamará Ly, Revés y Cuyobu fueron las primeras en colocarse en la segunda carrera, para luego Thamará Ly, seguida de Guineá, La Pallice y Cuyobu, con Revés a continuación. Guineá cargó sobre Thamará Ly en los primeros metros de la recta, y cuando lograba dominarla, atropelló con gran seguridad Revés y frente a las galerías, la pupila de Muñoz Gurmán líquido en su favor la carrera, pues sin encontrar enemigos, fue hasta la meta, donde se anotó cuerpo y medio sobre Cuyobu y ésta, tres cuartos de cuerpo, delante de Guineá y Thamará Ly. Última, Guineá.

Los pesos físicos: Revés, 410 kilos; Guineá, 370; Thamará Ly, 430, y 403 kilos para Maluca.

**MYRIAM EN LA TERCERA.**

Desde los primeros metros Myriam estuvo al frente de los 18 rivales de la novena serie de los 1.400 metros, seguida la pupila de Scala, por Omer Pashá, Flor de Té, Espadín y Zúbriga. En la recta, Myriam, por mala partida, en todo momento se mantuvo adelante Myriam y entró a la recta final en segura acción. Frente a las galerías Zúbriga, por fuerza, inició avance decisivo, y cuando resultó que escoltar en la meta, a tres cuartos de cuerpo, Myriam. La Bienvenida entró tercera, delante de Omer Pashá. Quinto, Omer Pashá, sexto, Zúbriga, séptimo, Flor de Té, octavo, Espadín, noveno, Omer Pashá, décimo, Omer Pashá, undécimo, Omer Pashá, duodécimo, Omer Pashá, treceavo, Omer Pashá, catorceavo, Omer Pashá, quinceavo, Omer Pashá, dieciséisavo, Omer Pashá, dieciséptimo, Omer Pashá, dieciochoavo, Omer Pashá, diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo, Omer Pashá, vigésimo primero, Omer Pashá, vigésimo segundo, Omer Pashá, vigésimo tercero, Omer Pashá, vigésimo cuarto, Omer Pashá, vigésimo quinto, Omer Pashá, vigésimo sexto, Omer Pashá, vigésimo séptimo, Omer Pashá, vigésimo octavo, Omer Pashá, vigésimo noveno, Omer Pashá, vigésimo décimo, Omer Pashá, vigésimo undécimo, Omer Pashá, vigésimo duodécimo, Omer Pashá, vigésimo treceavo, Omer Pashá, vigésimo catorceavo, Omer Pashá, vigésimo quinceavo, Omer Pashá, vigésimo dieciséisavo, Omer Pashá, vigésimo dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo dieciochoavo, Omer Pashá, vigésimo diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diecinueavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veinteavo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé uno, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dos, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé tres, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cuatro, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé cinco, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé seis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé siete, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé ocho, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé nueve, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé diez, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé once, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé doce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé trece, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé catorce, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé quince, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséis, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciséptimo, Omer Pashá, vigésimo veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé veicé dieciocho, O







# OTROS ASPECTOS GRAFICOS DE "EL ENSAYO"

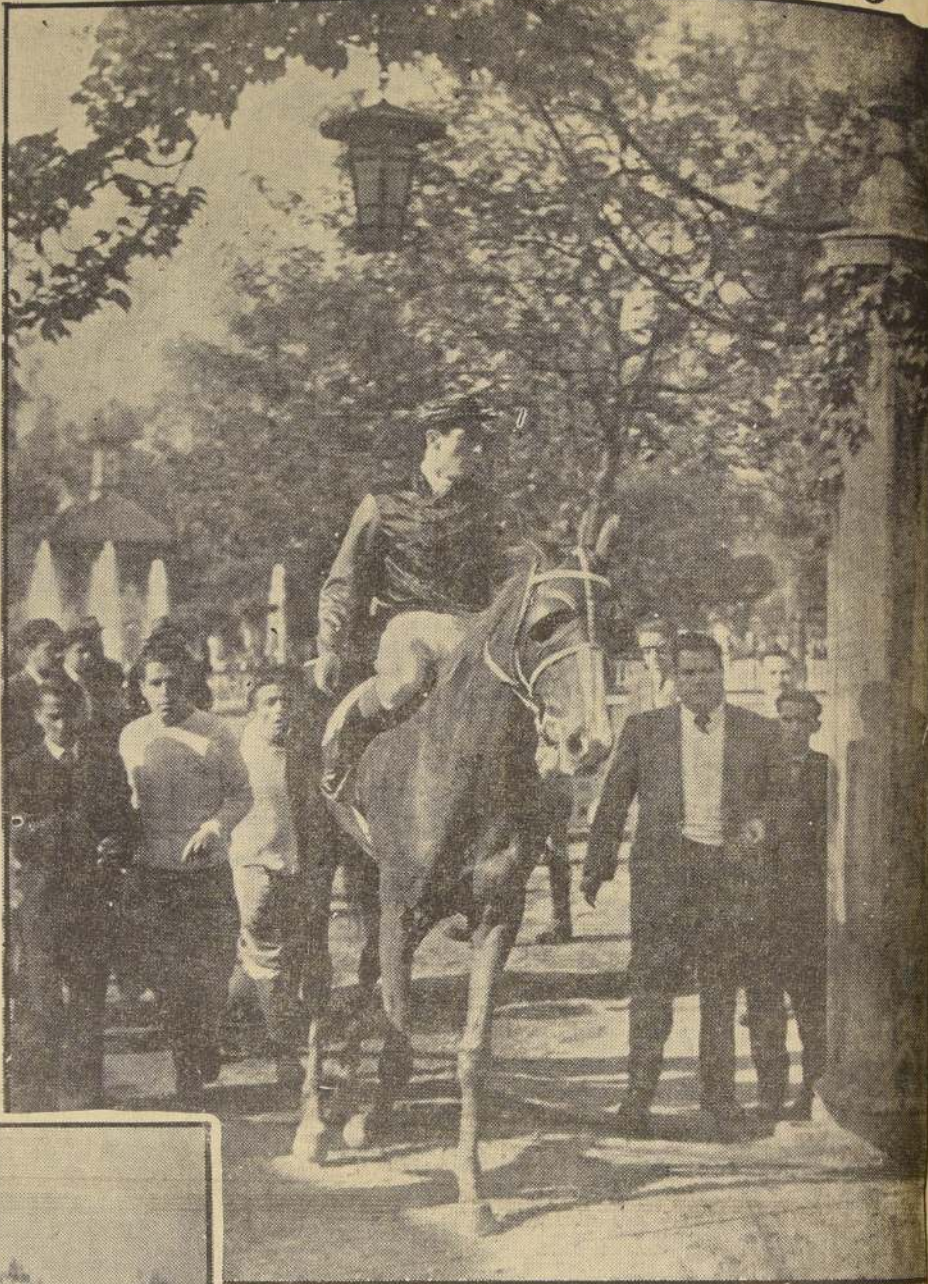
Más de 50.000 personas presenciaron disputa de la prueba máxima

Se batieron todos los records de apuestas. — Más de 115 millones en total

No resulta exagerado calcular en 50 ó 55 mil personas el número de personas que se reunió en el Club Hípico para presenciar la fiesta máxima del turf nacional. Desde las primeras horas de la mañana, largas caravanas de aficionados comenzaron a afluir a las tribunas y cancha de polo buscando cada asistente la mejor colocación posible para apreciar debidamente los detalles del emocionante encuentro. Fue este uno de los días más grandes de la hípica chilena, batiéndose todos los records de asistencia y de juego. En la sola carrera de "El Ensayo" se apostaron más de 22 millones de pesos y el movimiento general totalizó bastante más de ciento quince millones, cifras nunca vistas antes en los hipódromos santiaguinos, vale decir, en Chile.

Arenales, cotizado favorito con muchos boletos más que Eugenia, recomendada de LA NACION, reunió poco menos de 500 mil boletos a ganador, y un total parecido significó el favoritismo de que fue objeto Tonic Lily en la prueba de clausura.

El entusiasmo del público no decayó en ningún momento. El programa era extenso y variado. El clásico de salos, que pudo ser presenciado en sus más mínimos detalles por la concurrencia que había en la cancha de polo, el espectacular duelo de Pandillero y Coronado, dos ases de nuestras pistas, en el handicap de 2.600 metros y varias otras llegadas hermosísimas contribuyeron a hacer de la reunión de "El Ensayo" un acontecimiento hípico y social de caracteres incomparables. La jornada se desarrolló sin incidencia desagradable alguna y todo en ella tuvo éxito, destacándose como figura central la extraordinaria potranca ganadora del octogésimo segundo "Ensayo".



UN ASPECTO del Paddock, en el cual se reunieron personalidades de nuestro mundo social y político. Entre los asistentes puede verse en primer plano, al Ministro de Hacienda don Oscar Herrera.

EUGENIA, después de su espectacular triunfo en "EL ENSAYO", regresa al paddock. La hija de Brick, montada por Luis Espinoza, cumplió la mejor actuación de su campaña de once carreras corridas, de las cuales ha ganado siete, incluyendo la de ayer. Sus ganancias, ascienden a más de seis millones de pesos y de no sufrir interrupción en sus futuras actuaciones, debe superar pronto el record en ese sentido.

EN EL POLO. — Público asistente a

la cancha de polo durante la fiesta hípica.

COMPRUEBA PESO. — L. Espinoza, confirma en la balanza el peso con que salió momentos antes a cabalgar a la vencedora. La matemática balanza señala 53 kilos 300 gramos, esto es, casi medio kilo más que el de reglamento señalado oficialmente en los programas. Con 53.300 kgs. recorrió la milla y media de EL ENSAYO la ganadora del gran premio de la hípica nacional.

ABRAZO DE LA VICTORIA. El señor Reckman abraza emocionadamente al trainer Valentin Ramirez, preparador de Eugenia y a cuyos desvelos se debe en gran parte el hermo triunfo alcanzado por la notable potranca.

